

Novoas Aojas

25/95

ΚΥΡΙΑΚΟΥ ΚΟΣΜΑ

Δ.Φ. ΚΑΘΗΓΗΤΟΥ ΤΟΥ Η' ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ

ΛΥΣΙΟΥ
ΛΟΓΟΙ ΚΑΤ' ΕΚΛΟΓΗΝ ΕΚΔΟΘΕΝΤΕΣ

ΔΙΑ ΤΗΝ Α΄ ΤΑΞΙΝ ΤΩΝ ΓΥΜΝΑΣΙΩΝ

ΕΚΔΟΣΙΣ ΔΕΚΑΤΗ

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ
ΕΚΔΟΤΗΣ ΙΩΑΝΝΗΣ Δ. ΚΟΛΛΑΡΟΣ
ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΤΗΣ "ΕΣΤΙΑΣ",
44—ΕΝ ΟΔΟΙ ΣΤΑΔΙΟΥ—44

1926

ορ. 305

Πᾶν γνήσιον ἀντίτυπον φέρει τὴν ὑπογραφὴν τοῦ συγγραφέως
καὶ τὴν σφραγῖδα τοῦ Βιβλιοπωλείου τῆς «Ἐστίας».

Ιωάννης Κολλαρός



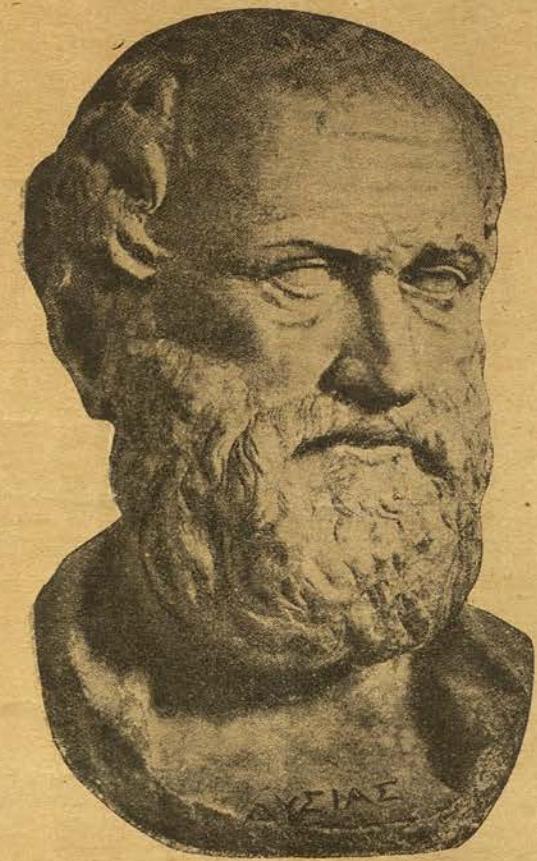
Ἐν Ἀθήναις, Τυπογραφεῖον «Ἐστία» - 473

ΒΑΣΙΛΕΙΩΙ Π. ΝΙΚΟΛΑΪΔΗ,

Τ. ΓΕΝΙΚΩΙ ΕΠΙΘΕΩΡΗΤΗΙ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΕΩΣ

ΤΙΜΗΣ ΚΑΙ ΦΙΛΙΑΣ ΧΑΡΙΝ

ΑΝΑΤΙΘΗΜΙ ΤΟΔΕ



ΛΥΣΙΑΣ

ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ



ΥΠΕΡ ΜΑΝΤΙΘΕΟΥ

Προσώπου

Εἰ μὴ συνήδειν, ω βουλγάρη, τοῖς κατηγόροις βουλομένοις 1
ἐκ παντὸς τρόπου κακῶς ἐμὲ ποιεῖν, πολλὴν ἀν αὐτοῖς χάριν
εἰχον ταύτης τῆς κατηγορίας· ήγουμλαὶ γὰρ τοῖς ἀδίκως δια-
βεβλημένοις τούτους εἶναι μεγίστων ἀγαθῶν αἰτίους, οἵτινες
ἀν αὐτοὺς ἀναγκάζωσιν εἰς ἔλεγχον τῶν αὐτοῖς βεβιωμέ-
νων καταστῆναι. ἐγὼ γὰρ οὕτω σφόδρα ἐμαυτῷ πιστεύω, 2
ῶστ' ἐλπίζω καὶ εἴ τις πρός με τυγχάνει ἀηδῶς διακείμενος,
ἐπειδὴν ἐμοῦ λέγοντος ἀκούσῃ περὶ τῶν πεπραγμένων, μετα-
μελήσειν αὐτῷ καὶ πολὺ βελτίω με εἰς τὸν λοιπὸν χρόνον
ήγησεσθαι.

Ἄξιω δέ, ω βουλγάρη, ἐὰν μὲν τοῦτο μόνον ὑμῖν ἀποδείξω, 3
ώς εὔνους εἴμι τοῖς καθετῆκόσι πράγμασι καὶ ως ἡνάγ-
κασμαι τῶν αὐτῶν κινδύνων μετέχειν ὑμῖν, μηδὲν πώ μοι
πλέον εἰναι· ἐὰν δὲ φαίνωμαι καὶ περὶ τὰ ἄλλα μετρίως
βεβιωκώς καὶ πολὺ παρὰ τὴν δόξαν καὶ παρὰ τοὺς λόγους
τοὺς τῶν ἔχθρῶν, δέομαι ὑμῶν ἐμὲ μὲν δοκιμάζειν, τούτους
δὲ ἡγεῖσθαι χείρους εἰναι.

Πρῶτον δὲ ἀποδείξω, ως οὐχ ἵππευον ἐπὶ τῶν τριάκοντα, 4
οὐδὲ μετέσχον τῆς τότε πολιτείας. ήμας γὰρ ὁ πατήρ πρὸ^{την}
τῆς ἐν Ἑλλησπόντῳ συμφορᾶς ως Σάτυρον τὸν ἐν τῷ Πόντῳ
διακιησομένους ἔξεπεμψε, καὶ οὗτε τῶν τειχῶν καθαιρου-

μένων ἐπεδημοῦμεν οὔτε μεθισταμένης τῆς πολιτείας, ἀλλ' ἥλθομεν πρὶν τοὺς ἀπὸ Φυλῆς εἰς τὸν Πειραιᾶ, κατελ-
5 θεῖν πρότερον πένθη ἡμέραις. Καίτοι οὔτε ὥμας εἴκος ἦν εἰς
τοιούτον καιρὸν ἀφιγμένους ἐπιθυμεῖν μετέχειν τῶν ἀλλο-
τρίων κινδύνων, οὐτ' ἔκεινοι φαίνονται τοιαύτην γνώμην
ἔχοντες, ὥστε καὶ τοῖς ἀποδημοῦσι καὶ τοῖς μηδὲν ἔξαμαρ-
τάνουσι μεταδιδόναι τῆς πολιτείας, ἀλλὰ μᾶλλον ἡτίμαζον
καὶ τοὺς συγκαταλύσαντας τὸν δῆμον! □

6 "Ἐπειτα δὲ ἐκ μὲν τοῦ σανιδίου τοὺς ἵππεύσαντας σκοπεύν
εὕηθές ἐστιν. ἐν τούτῳ γάρ πολλοὶ μὲν τῶν ὁμολογούντων
ἵππεύειν οὐκ ἔνεισιν, ἔνιοι δὲ τῶν ἀποδημούντων ἐγγεγραμ-
μένοι εἰσίν. ἔκεινος δ' ἐστὶν ἔλεγχος μέγιστος· ἐπειδὴ γάρ
κατήλθετε, ἐψηφίσασθε τοὺς φυλάρχους ἀπενεγκεῖν τοὺς
ἵππεύσαντας, ἵνα τὰς καταστάσεις ἀναπράξητε παρ' αὐτῶν.
7 ἐμὲ τοίνυν οὐδεὶς ἀν ἀποδείξειν οὔτ' ἀπενεχθέντα ὑπὸ τῶν
φυλάρχων οὔτε παραδοθέντα τοῖς συνδίκοις οὔτε κατάστασιν
παραλαβόντα. καίτοι πᾶσι ῥάδιον τοῦτο γνῶναι, διὶ μάγ-
καιοιν ἦν τοῖς φυλάρχοις, εἰ, μὴ ἀποδείξειαν τοὺς ἔχοντας
τὰς καταστάσεις, αὐτοῖς ζημιοῦσθαι. ὥστε πολὺ ἀν δικαιό-
τερον ἔκεινοις τοῖς γράμμασιν ἢ τούτοις πιστεύοιτε· ἐκ μὲν
γάρ τούτων ῥάδιον ἦν ἔξαλειφθῆναι τῷ βουλομένῳ, ἐν ἔκει-
νοις δὲ τοὺς ἵππεύσαντας ἀναγκαῖον ἦν ὑπὸ τῶν φυλάρχων
ἀπενεχθῆναι.

8 ΥΕΤΙ δέ, ὃ βουλή, εἶπερ ἵππευσα, οὐκ ἀν ἦν ἔξαρνος ὡς
δεινόν τι πεποιηκώς, ἀλλ' ἡξίουν, ἀποδείξας, ὡς οὐδεὶς
ὑπὸ ἐμοῦ τῶν πολιτῶν κακῶς πέπονθε, δοκιμάζεσθαι. δρῶ:
καὶ ὥμας ταύτῃ τῇ γνώμῃ χρωμένους, καὶ πολλοὺς μὲν τῶν
τότε ἵππευσάντων βουλεύοντας, πολλοὺς δ' αὐτῶν στρα-
γοὺς καὶ ἵππάρχους κεχειροτονημένους. ὥστε μηδὲν δι' ἄ-
με νγείσθε ταύτην ποιεῖσθαι τὴν ἀπολογίαν, ἢ διὶ πε-

φανῶς ἐτόλμησάν μου καταφεύσασθαι. ἀνάβηθι δέ μοι καὶ
μαρτύρησον. □

ΜΑΡΤΥΡΙΑ.

Περὶ μὲν τοίνυν αὐτῆς τῆς αἰτίας οὐκ οἶδα, ὅτι δεῖ πλείω ο-
λέγειν· δοκεῖ δέ μοι, ὃ βουλή, ἐν μὲν τοῖς ἄλλοις ἀγῶσι περὶ
αὐτῶν μόνων τῶν κατηγορημένων προσήκειν ἀπολογεῖσθαι,
ἐν δὲ ταῖς δοκιμασίαις δίκαιον εἶναι παντὸς τοῦ βίου λόγον
διδόναι. δέομαι οὖν ὑμῶν μετ' εὐνοίας ἀκροάσασθαι μου. ποιή-
σομαι δὲ τὴν ἀπολογίαν, ὡς ἀν δύνωμαι διὰ βραχυτάτων.

'Ἐγὼ γάρ πρῶτον μὲν οὐσίας μοι οὐ πολλῆς καταλειφθεί- 10
σης διὰ τὰς συμφορὰς καὶ τὰς τοῦ πατρὸς καὶ τὰς τῆς πόλεως,
δύο μὲν ἀδελφὰς ἔξεδωκα ἐπιδοὺς τριάκοντα μνᾶς ἐκατέρᾳ,
πρὸς τὸν ἀδελφὸν δ' οὗτως ἐνειμάμην, ὥστ' ἔκεινον πλέον
ὅμιλογεῖν ἔχειν ἐμοῦ τῶν πατρών, καὶ πρὸς τοὺς ἄλλους
ἀπαντας οὗτως βεβίωκα, ὥστε μηδεπώποτέ μοι μηδὲ πρὸς
ένα μηδὲν ἔγκλημα γενέσθαι. □

Καὶ τὰ μὲν ἴδια οὗτως διώκητα· περὶ δὲ τῶν κοινῶν μοι 11
μέγιστον ἡγοῦμαι τεκμήριον εἶναι τῆς ἐμῆς ἐπιεικείας, διὶ
τῶν νεωτέρων, δισει περὶ κύβους ἢ πάτους ἢ περὶ τὰς τοιαύ-
τας ἀκολασίας τυγχάνουσι τὰς διατριβὰς ποιούμενοι, πάντας
αὐτοὺς δικεῖσθε μοι διαφόρους δύντας, καὶ πλεῖστα τούτους περὶ¹²
έμοι λογοποιοῦντας καὶ φευδομένους. καίτοι δῆλον διὶ, εἰ
τῶν αὐτῶν ἐπεθυμοῦμεν, οὐκ ἀν τοιαύτην γνώμην εἶχον περὶ¹³
ἐμοῦ. ἔτι δέ, ὃ βουλή, οὐδεὶς ἀν ἀποδείξαι περὶ ἐμοῦ δύνατο
οὔτε δίκην αἰσχρὰν οὔτε γραφὴν οὔτε εἰσαγγελίαν γεγε-
νένην καίτοι ἐτέρους δρᾶτε πολλάκις εἰς τοιούτους ἀγῶνας
θεστηκότας.

Πρὸς τοίνυν τὰς στρατείας καὶ τοὺς κινδύνους τοὺς πρὸς
οὓς πολεμίους σκέψασθε, οἷον ἐμαυτὸν παρέχω τῇ πόλει.

πρώτον μὲν γάρ, διε τὴν συμμαχίαν ἐποιήσασθε πρὸς Βοιωτὸν καὶ εἰς Ἀλίαρτον ἔδει βοηθεῖν, μπὸ Ὁρθοδούλου κατειλεγμένος ἵππεύειν, ἐπειδὴ πάντας ἑώρων τοῖς μὲν ἵππεύουσιν ἀσφάλειαν εἶναι νομίζοντας, τοῖς δὲ διπλίταις κινδυνον ἥγονούσιν, ἑτέρων ἀναβάντων ἐπὶ τοὺς ἵππους ἀδοκιμάστων παρὰ τὸν νόμον ἐγὼ προσελθὼν ἔφην τῷ Ὁρθοδούλῳ ἔξαλεῖψαί με ἐκ τοῦ καταλόγου, ἥγονούσιν αἰσχρὸν εἶναι τοῦ πλήθους μέλλοντος κινδυνεύειν ἀδειαν ἐμαυτῷ παρασκευάσαντα στρατεύεσθαι. καὶ μοι ἀνάβηθι, Ὁρθοδούλε.

ΜΑΡΤΥΡΙΑ.

14 Συλλεγέντων τοίνυν τῶν δημοτῶν πρὸ τῆς ἔξόδου, εἰδὼς αὐτῶν ἐνίους πολίτας μὲν χρηστοὺς δύναται καὶ προθύμους, ἐφοδίων δὲ ἀποροῦντας, εἴπον, διτι χρὴ τοὺς ἔχοντας παρέχειν τὰ ἐπιτήδεια τοῖς ἀπόρως διακειμένοις. καὶ οὐ μόνον τοῦτο συνεδούλευον τοῖς ἄλλοις, ἀλλὰ καὶ αὐτὸς ἔδωκα δυσὶν ἀνδροῖν τριάκοντα δραχμὰς ἐκατέρῳ, οὐχ ώς πολλὰ κεκτημένος, ἀλλ' ἵνα παράδειγμα τοῦτο τοῖς ἄλλοις γένηται. καὶ μοι ἀνάβητε.

ΜΑΡΤΥΡΕΣ.

15 Μετὰ ταῦτα τοίνυν, ὡς βουλή, εἰς Κόρινθον ἔξόδου γενομένης καὶ πάντων προειδότων, διτι δεήσει κινδυνεύειν, ἑτέρων ἀναδυομένων ἐγὼ διεπραξάμην, ὥστε τῆς πρώτης τεταγμένος μάχεσθαι τοῖς πολεμίοις· καὶ μάλιστα τῆς ἥμετέρας φυλῆς δυστυχησάσης καὶ πλείστων ἀποθανόντων ὑστεροῦ ἀνεχώρησα τοῦ σεμνοῦ Στειρίως τοῦ πᾶσιν ἀνθρώποις δειλίαν ὠνειδικότος.

16 Καὶ οὐ πολλαῖς ἡμέραις ὕστερον μετὰ ταῦτα ἐν Κορίνθῳ χωρίων ισχυρῶν κατειλημμένων, ὥστε τοὺς πολεμίους μὴ

δύνασθαι παρεῖναι, Ἀγησιλάου δὲ εἰς τὴν Βοιωτίαν ἐμβαλόντος φηφισαμένων τῶν ἀρχόντων ἀποχωρίσαι τάξεις, αἵτινες βοηθήσουσι, φοβουμένων ἀπάντων (εἰκότως, ὡς βουλή δεινὸν γὰρ ἦν ἀγαπητῶς δλίγω πρότερον σεσφισμένους ἐφ' ἔτερον κινδυνον ἰέναι) προσελθὼν ἐγὼ τὸν ταξιαρχὸν ἐκέλευον ἀκληρωτὶ τὴν ἥμετέραν τάξιν πέμπειν.

"Ωστ' εὶς τινες ὑμῶν δργίζονται τοῖς τὰ μὲν τῆς πόλεως 17 ἀξιοῦσι πράττειν, ἐκ δὲ τῶν κινδύνων ἀποδιδράσκουσιν, εὐκ ἀν δικαίως περὶ ἐμοῦ τὴν γνώμην ταύτην ἔχοιεν· οὐ γὰρ μόνον τὰ προσταττόμενα ἐποίουν προθύμως, ἀλλὰ καὶ κινδυνεύειν ἐτόλμων. καὶ ταῦτ' ἐποίουν οὐχ ώς οὐ δεινὸν ἥγονούμενος εἶναι Λακεδαιμονίοις μάχεσθαι, ἀλλ' ἵνα, εἰ ποτε ἀδίκως εἰς κίνδυνον καθισταίμην, διὰ ταῦτα βελτίων ὅφ' ὑμῶν νομιζόμενος ἀπάντων τῶν δικαίων τυγχάνοιμι. καὶ μοι, ἀνάβητε τούτων μάρτυρες.

ΜΑΡΤΥΡΕΣ.

Τῶν τοίνυν ἄλλων στρατειῶν καὶ φρουρῶν οὐδεμιᾶς ἀπε- 18 λείφθην πώποτε, ἀλλὰ πάντα τὸν χρόνον διατετέλεκα μετὰ τῶν πρώτων μὲν τὰς ἔξόδους ποιούμενος, μετὰ τῶν τελευταίων δὲ ἀναχωρῶν. καίτοι χρὴ τοὺς φιλοτίμως καὶ κοσμίως πολιτευομένους ἐκ τῶν τοιούτων σκοπεῖν, ἀλλ' οὐκ εἰ τις κομῷ, διὰ τοῦτο μισεῖν· τὰ μὲν γὰρ τοιαῦτα ἐπιτηδεύματα οὔτε τοὺς ἴδιώτας οὔτε τὸ κοινὸν τῆς πόλεως βλάπτει, ἐκ δὲ τῶν κινδυνεύειν ἐθελόντων πρὸς τοὺς πολεμίους ἀπαντεῖς οὐμεῖς ὠφελεῖσθε. ὥστε οὐκ ἀξιον ἀπ' ὄφεως, ὡς βουλή, οὔτε 19 φιλεῖν οὔτε μισεῖν οὐδένα, ἀλλ' ἐκ τῶν ἔργων σκοπεῖν· πολλοὶ μὲν γὰρ μικρὸν διαλεγόμενοι καὶ κοσμίως ἀμπεχόμενοι μεγάλων κακῶν αἵτιοι γεγόνασιν, ἑτεροι δὲ τῶν τοιούτων ἀμελοῦντες πολλὰ κάγαθὰ ὑμᾶς εἰσιν εἰργασμένοι.

- 20 "Ηδη δέ τινων ἡσθόμην, ω βουλή, καὶ διὰ ταῦτα ἀχθομένων μοι, δτι νεώτερος ὧν ἐπεχείρησα λέγειν ἐν τῷ δῆμῳ. ἐγὼ δὲ τὸ μὲν πρῶτον ἡναγκάσθην ὑπὲρ τῶν ἐμαυτοῦ πραγμάτων δημηγορῆσαι, ἐπειτα μέντοι καὶ ἐμαυτῷ δοκῷ φιλοτιμότερον διατεθῆναι τοῦ δέοντος, ἀμα μὲν τῶν προγόνων ἐνθυμούμενος, δτι οὐδὲν πέπαυνται τὰ τῆς πόλεως πράττοντες, ἀμα δὲ ὑμᾶς δρῶν (τὰ γάρ ἀληθῆ χρή λέγειν) τοὺς τοιούτους μόνους δξίους τινὸς νομίζοντας εἰναι· ὥστε δρῶν ὑμᾶς ταύτην τὴν γνώμην ἔχοντας τίς οὐκ ἀνέπαρθείη πράττειν καὶ λέγειν ὑπὲρ τῆς πόλεως; ἔτι δὲ τί ἀν τοῖς τοιούτοις ἀχθοισθε; οὐ γάρ ἔτεροι περὶ αὐτῶν κριταὶ εἰσιν, ἀλλ' ὑμεῖς.
- ...

II.

ΚΑΤΑ ΦΙΛΩΝΟΣ

.....

"Ωμην μέν, ω βουλή, οὐκ ἀν ποτ' εἰς τοῦτο τόλμης 1 Φίλωνα ἀφικεσθαι, ὥστε ἔθελῆσαι εἰς ὑμᾶς ἐλθεῖν δοκιμασθησόμενον· ἐπειδὴ δὲ οὐχ ἐν τι μόνον, ἀλλὰ πολλὰ τολμηρός ἐστιν, ἐγὼ δὲ ὁμόσας εἰσῆλθον εἰς τὸ βουλευτήριον τὰ βέλτιστα βουλεύσειν τῇ πόλει, ἔνεστί τε ἐν τῷ δρκῳ ἀποφαί- 2 νειν, εἴ τίς τινα οἶδε τῶν λαχόντων ἀνεπιτήδειον ὅντα βουλεύειν, ἐγὼ τὴν κατὰ τουτοῦ Φίλωνος ποιήσομαι κατηγορίαν, οὐ μέντοι γε ἰδίαν ἔχθραν οὐδεμίαν μεταπορευόμενος οὐδὲ τῷ δύνασθαι καὶ εἰωθέναι λέγειν ἐν ὑμῖν ἀπαρθεῖς, ἀλλὰ τῷ πλήθει τῶν ἀμαρτημάτων αὐτοῦ πιστεύων καὶ τοῖς δρκοῖς, εἰς ὄμοσα, ἐμμένειν ἀξιῶν.

Γνώσεσθε μὲν οὖν, δτι οὐκ ἀπὸ ἴσης παρασκευῆς ἐγὼ τε 3 ταῦτον ἐλέγξω, οἵτις ἔστι, καὶ οὗτος ἐπεχείρησε ποηρὸς εἰναι· ομως δ' εἰ τι ἐγὼ ἐλλείποιμι τῷ λόγῳ τῆς κατηγορίας, οὐκ ἀν δίκαιος εἴη οὗτος διὰ τοῦτο ὠφεληθῆναι, ἀλλὰ μᾶλλον, δ τι ἵκανῶς διδάξαιμι, ἐκ τούτων ἀποδοκιμασθῆναι. ἐνδεῶς μὲν γάρ διὰ τὴν ἐμὴν ἀπειρίαν, ἵκανῶς δὲ διὰ τὴν 4 περὶ αὐτὸν κακίαν εἰρηκὼς ἀν εἴην. δξιῶ δὲ καὶ ὑμῶν, οἵτινες δυνατώτεροι ἐμοῦ εἰσι λέγειν, ἀποφῆναι μείζω ὅντα αὐτοῦ τὰ ἀμαρτήματα καί, ἐξ ὧν ἀν ἐγὼ ὑπολίπω, πάλιν αὐτούς, περὶ ὧν ἴσασι, κατηγορῆσαι Φίλωνος οὐ γάρ ἐκ τῶν

ὑπ' ἐμοῦ μόνου λεγομένων δεῖ ὑμᾶς περὶ αὐτοῦ, ὅποιός ἔστι, σκέψασθαι.

5 Ἐγὼ γάρ οὐκ ἄλλους τινάς φημι δίκαιον εἶναι βουλεύειν περὶ ἡμῶν, ἢ τοὺς πρὸς τῷ εἶναι πολίτας καὶ ἐπιθυμοῦντας τούτου. τούτοις μὲν γάρ μεγάλα τὰ δικρέφοντά ἔστιν εὖ τε πράττειν τὴν πόλιν τήνδε καὶ ἀνεπιτηδείως διὰ τὸ ἀναγκαῖον σφίσιν αὐτοῖς ἥγεισθαι εἶναι μετέχειν τὸ μέρος τῶν 6 δεινῶν, ὥσπερ καὶ τῶν ἀγαθῶν μετέχουσι· δσοι δὲ φύσει μὲν πολίται εἰσι, γνώμῃ δὲ χρῶνται, ὡς πᾶσα γῆ πατρὶς αὐτοῖς ἔστιν, ἐν ἣ ἀν τὰ ἐπιτήδεια ἔχωσιν, οὗτοι δῆλοι εἰσιν, δτι ῥᾳδίως ἀν παρέντες τὸ τῆς πόλεως κοινὸν ἀγαθὸν ἐπὶ τὸ ἔαυτῶν ἰδίον κέρδος ἔλθοιεν διὰ τὸ μὴ τὴν πόλιν, ἀλλὰ τὴν οὐσίαν πατρίδα ἔαυτοῖς ἥγεισθαι.

7 Ἐγὼ τοίνυν ἀποφανῶ Φίλωνα τούτον περὶ πλείονος ποιησάμενον τὴν ἰδίαν ἀσφάλειαν ἢ τὸν κοινὸν τῆς πόλεως κίνδυνον, καὶ ἥγησάμενον κρείττον εἶναι αὐτὸν ἀκινδύνως τὸν βίον διάγειν ἢ τὴν πόλιν σφέσιν ὁμοίως τοῖς ἄλλοις πολίταις κινδυνεύοντα.

8 Οὗτος γάρ, ὃ βουλή, ὅτε ἡ συμφορὰ τῇ πόλει ἦν (ἥς ἐγώ, καθ' δσον ἀναγκάζομαι, κατὰ τοσοῦτον μέμνημαι), ἐκκενηρυγμένος ἐκ τοῦ ἀστεως ὑπὸ τῶν τριάκοντα μετὰ τοῦ ἄλλου πλήθους τῶν πολιτῶν τέως μὲν φκει ἐν ἀγρῷ, ἐπειδὴ δὲ ο. ἀπὸ Φυλῆς κατῆλθον εἰς τὸν Πειραιᾶ, καὶ οὐ μόνον οἱ ἐκ τῶν ἀγρῶν, ἀλλὰ καὶ οἱ ἐκ τῆς ὑπερορίας οἱ μὲν εἰς τὸ ἀστυ, οἱ δὲ εἰς τὸν Πειραιᾶ. συνελέγοντο, καὶ καθ' δσον ἔκαστος οἵσις τ' ἦν, κατὰ τοσοῦτον ἔθογθει τῇ πατρίδι, τὰ ἐναντία 9 ἄπας τοῖς ἄλλοις πολίταις ἐποίησε· συσκευασάμενος γάρ τὰ ἔαυτοῦ ἐνθένδε εἰς τὴν ὑπερορίαν ἐξώκησε, καὶ ἐν Ὡρωπῷ μετοίκιον κατατιθεὶς ἐπὶ προστάτου φκει, βουληθεὶς παρ ἐκείνοις μετοικεῖν μᾶλλον ἢ μεθ' ἡμῶν πολίτης εἶναι. οἱ

τοίνυν οὐδὲ ὥσπερ ἔνιοι τινες τῶν πολιτῶν μετεβάλοντο, ἐπειδὴ ἐώρων τοὺς ἀπὸ Φυλῆς, ἐν οἷς ἐπραττον, εὔτυχοῦντας, οὐδὲ τούτων τι τῶν εὔτυχημάτων ἥξισε μετασχεῖν, ἐπὶ κατεργασμένοις μᾶλλον ἐλθεῖν βουλόμενος ἢ συγκατελθεῖν κατεργασάμενός τι τῶν τῇ κοινῇ πολιτείᾳ συμφερόντων· οὐ γάρ ἡλθεν εἰς τὸν Πειραιᾶ, οὐδὲ ἔστιν ὅπου ἔαυτὸν ὑμῖν τάξαι παρέσχε.

Καίτοι γε ὅστις εὔτυχοῦντας δρῶν ὑμᾶς ἐτόλμα προδιδόναι, 10 τι ποτε ὡς μὴ ἐδουλόμεθά γε πράττοντας ἐποίησεν ἄν; δσοι μὲν τοίνυν διὰ συμφορᾶς ἴδιας οὐ μετέσχον τῶν τότε γενομένων τῇ πόλει κινδύνων, συγγνώμης τινὸς ἀξιού εἰσι τυχεῖν· οὐδενὶ γάρ οὐδὲν ἐκούσιον δυστύχημα γίγνεται· δσοι δὲ 11 γνώμη τοῦτο ἐπραξαν, οὐδεμιᾶς συγγνώμης ἀξιού εἰσιν· οὐ γάρ διὰ δυστυχίαν, ἀλλὰ δι' ἐπιθουλήν ἐποίησαν αὐτό. καθέστηκε δέ τι ἔθος δίκαιον πᾶσιν ἀνθρώποις τῶν αὐτῶν ἀδικημάτων μᾶλιστα δργίζεσθαι τοῖς μᾶλιστα δυναμένοις μὴ ἀδικεῖν, τοῖς δὲ πένησιν ἢ ἀδυνάτοις τῷ σώματι συγγνώμην ἔχειν διὰ τὸ ἥγεισθαι ἀκοντας αὐτοὺς ἀμαρτάνειν.

Οὗτος τοίνυν οὐδεμιᾶς συγγνώμης ἀξιούς ἔστι τυχεῖν· οὕτε 12 γάρ τῷ σώματι ἀδύνατος ἦν ταλαιπωρεῖν, ὡς καὶ ὑμεῖς δρᾶτε, οὕτε τῇ οὐσίᾳ ἀπορος λειτουργεῖν, ὡς ἐγὼ ἀποδείξω. ὅστις οὖν δσον δυνατὸς ἦν ὀφελεῖν, τοσοῦτον κακὸς ἦν, πῶς οὐκ ἀν εἰκότως ὑπὸ πάντων ὑμῶν μισοῦτο; ἀλλὰ 13 μὴν οὐδὲ ἀπεχθήσεσθε γε τῶν πολιτῶν οὐδενὶ τοῦτον ἀποδοκιμάσαντες, δς οὐ τι τοὺς ἐτέρους, ἀλλ' ἀμφοτέρους φανερός ἔστι προδούς, ὥστε μήτε τοῖς ἐν τῷ ἀστει γενομένοις φίλοιν προσήκειν εἶναι τοῦτον (οὐ γάρ ἥξισεν ὡς αὐτοὺς ἐλθεῖν κινδυνεύοντας), μήτε τοῖς τὸν Πειραιᾶ καταλαβούσιν· οὐδὲ γάρ τούτοις ἥθελησε συγκατελθεῖν, φυγάς καὶ ταῦτα καὶ αὐτὸς γενόμενος. εἰ μέντοι τι μέρος περίεστι 14

τῶν πολιτῶν, ὅ τι τῶν αὐτῶν μετέσχε τούτῳ πραγμάτων, μετ' ἐκείνων, ἔάν ποτε (ὅ μὴ γένοιτο) λάβωσι τὴν πόλιν, βουλεύειν ἀξιούτω.

Ως οὖν φέρει τε ἐν Ὁρωπῷ ἐπὶ προστάτου καὶ ἐκέντητο ἵκανήν οὐσίαν καὶ οὕτ' ἐν τῷ Πειραιεῖ οὕτ' ἐν τῷ ἀστεῖ ἔθετο τὰ δπλα, ἵνα εἰδῆτε, ὅτι ταῦτα πρῶτον ἀληθῆ λέγω, ἀκούσατε τῶν μαρτύρων.

ΜΑΡΤΥΡΕΣ.

- 15 Υπολείπεται τούνυν αὐτῷ λέγειν, ὡς τῷ μὲν σώματι δι' ἀσθενειάν τιν' ἐπιγενομένην ἀδύνατος κατέστη βοηθῆσαι εἰς τὸν Πειραιᾶ, ἀπὸ δὲ τῶν ὑπαρχόντων ἐπαγγειλάμενος αὐτὸς ἡ χρήματα εἰσενεγκεῖν εἰς τὸ πλῆθος τὸ ὑμέτερον ἡ δπλίσαι τινὰς τῶν ἑαυτοῦ δημοτῶν, ὥσπερ καὶ ἄλλοι πολλοὶ τῶν πολιτῶν αὐτοὶ οὐ δυνάμενοι λειτουργεῖν τοῖς σώμασιν. 16 Ἱνα οὖν μὴ ἐγγένηται αὐτῷ φευσαμένῳ ἔξαπατῆσαι, καὶ περὶ τούτων ἡδη σαφῶς ὑμῖν ἀποδεῖξω, ἐπειδὴ ὕστερον οὐκ ἐξέσται μοι παρελθόντι ἐνθάδ' ἐλέγχειν αὐτόν. Καί μοι κάλει Διότιμον Ἀχαρνέα καὶ τοὺς αἱρεθέντας μετ' αὐτοῦ τοὺς δημότας δπλίσαι ἀπὸ τῶν εἰσενεχθέντων χρημάτων.

ΜΑΡΤΥΡΙΑ ΤΩΝ ΑΙΡΕΘΕΝΤΩΝ ΜΕΤΑ ΔΙΟΤΙΜΟΥ.

- 17 Οὗτος τούνυν οὐχ ὅπως ὠφελήσει τὴν πόλιν ἐν τοιούτῳ καιρῷ καὶ τοιαύτῃ καταστάσει διενοήθη, ἀλλ' ὅπως τι κερδανεῖ ἀπὸ τῶν ὑμετέρων συμφορῶν παρεσκευάσατο· δρμώμενος γάρ ἐξ Ὁρωποῦ, τοτὲ μὲν αὐτὸς μόνος, τοτὲ δ' ἐτέροις ἡγούμενος, οἷς τὰ ὑμέτερα δυστυχήματα εὐτυχήματα ἐγεγόνει, περιών κατὰ τοὺς ἀγροὺς καὶ ἐντυγχάνων τῶν πολιτῶν τοῖς πρεσβυτάτοις, οἵ κατέμειναν ἐν τοῖς δήμοις δλίγα μὲν τῶν ἐπιτηδείων ἔχοντες, ἀναγκαῖα δέ, εὔνοι μὲν ὄντες τῷ

πλήθει, ἀδύνατοι δὲ ὑπὸ τῆς ἡλικίας βοηθεῖν, τούτους ἀφηρεῖτο τὰ ὑπάρχοντα, περὶ πλείονος ποιούμενος αὐτὸς μικρὰ κερδαίνειν ἡ ἐκείνους μηδὲν ἀδικεῖν· οἵ νῦν αὐτὸν δι' αὐτὸν οὐχ οἱοί τέ εἰσιν ἐπεξελθεῖν ἀπαντες, δι' δπερ καὶ τότε ἀδύνατοι τῇ πόλει βοηθεῖν ἥσαν.

Οὐ μέντοι τοῦτον γε χρὴ διὰ τὴν ἐκείνων ἀδυναμίαν δις 19 ὠφεληθῆναι, τότε τ' ἀφελόμενον, ἢ εἶχον, νῦν τε δοκιμασθέντα δι' ὑμῶν ἀλλὰ καὶ δστισοῦν παραγένηται τῶν ἀδικηθέντων, μέγα αὐτὸν ἡγήσασθε εἶναι, καὶ τοῦτον ὑπερμισήσατε, δστις ἐτόλμησεν, οἷς ἔτεροι διδόναι παρ' ἑαυτῶν τι προηρούντο διὰ τὴν ἀπορίαν οἰκτίραντες αὐτούς, τούτων ἀφαιρεῖσθαι τὰ ὑπάρχοντα. Κάλει μοι τοὺς μάρτυρας.

ΜΑΡΤΥΡΕΣ.

Οὐ τούνυν ἔγωγε οἶδα, ὅ τι διαφερόντως δεῖ γιγνώ- 20 σκειν περὶ αὐτοῦ ἢ οἱ οἰκεῖοι γιγνώσκουσι· τοιαῦτα γάρ εστιν, ὡστ', εἰ καὶ μηδὲν αὐτῷ ἄλλο ἡμάρτητο, διὰ μόνα ταῦτα δίκαιον είναι ἀποδοκιμασθῆναι. οἰα μὲν οὖν ζῶσα ἡ μήτηρ αὐτοῦ κατηγόρει, παρήσω· ἐξ ὧν δὲ τελευτῶσα τὸν βίον διεπράξατο τεκμαριούμενοις ῥάδιόν ἔστιν ὑμῖν γνῶναι, δποῖός τις ἦν περὶ αὐτήν.

Ἐκείνη γάρ τούτῳ μὲν ἡπίστησεν ἀποθανοῦσαν ἑαυτὴν 21 ἐπιτρέψαι, Ἀντιφάνει δὲ οὐδὲν προσήκουσα πιστεύσασα ἔδωκεν εἰς τὴν ἑαυτῆς ταφὴν τρεῖς μνᾶς ἀργυρίου, παραλιποῦσα τοῦτον υἱὸν ὄντα ἑαυτῆς. Ἡρα δῆλον, ὅτι εὖ ἥδει αὐτὸν οὐδὲ διὰ τὸ προσήκειν αὐτῇ τὰ δέοντα ἀν ποιήσαντα; καίτοι εἰ μήτηρ, 22 ἡ πέφυκε καὶ ἀδικουμένη ὑπὸ τῶν ἑαυτῆς παίδων μάλιστα ἀνέχεσθαι καὶ μίκρ' ὠφελουμένη μεγάλα ἔχειν ἡγεῖσθαι διὰ τὸ εύνοια μᾶλλον ἡ ἐλέγχω τὰ γιγνόμενα δοκιμάζειν, ἐνόμιζε τοῦτον καὶ ἀπὸ τεθνεώσης φέρειν ἑαυτῆς, τί χρή

23 ὑμᾶς περὶ αὐτοῦ διανοηθῆναι; δστις γάρ περὶ τοὺς ἔαυτοῦ ἀναγκαίους τοιαῦτα ἀμαρτάνει ἀμαρτήματα, τί ἀν περὶ γε τοὺς ἀλλοτρίους ποιήσειεν; ὡς οὖν καὶ ταῦτ' ἀληθῆ ἐστιν, ἀκούσατε αὐτοῦ τοῦ λαβόντος τὸ ἀργύριον καὶ θάψαντος αὐτήν.

ΜΑΡΤΥΣ.

24 Τί ἀν οὖν βουληθέντες ὑμεῖς τοῦτον δοκιμάσαιτε; πότερον ὡς οὐχ ἡμαρτηκότα; ἀλλὰ τὰ μέγιστα περὶ τὴν πατρίδα ἡδικηνὲν ἀλλ' ὡς ἐσται βελτίων; τοιγάρτοι πρότερον βελτίων γενόμενος περὶ τὴν πόλιν ὅστερον βουλεύειν ἀξιούτω, φανερόν τι ἀγαθὸν ὥσπερ τότε κακὸν ποιήσας. σωφρονέστερον γάρ ἐστιν ὅστερον πᾶσι τῶν ἔργων τὰς χάριτας ἀποδιδόναις δεινὸν γάρ ἔμοιγε δοκεῖ εἰναι, εἰ ἔξ ὧν μὲν ἡδη ἡμάρτηκε μηδέποτε τιμωρηθῆσεται, ἔξ ὧν δὲ μέλλει εῦ ποιήσειν ἡδη 25 τετιμήσεται. ἀλλ' ἄρα ἵνα βελτίους ὁσιν οἱ πολῖται δρῶντες ἀπαντας δμοίως τιμωμένους, διὰ τοῦτο δοκιμαστέος ἐστιν; ἀλλὰ κίνδυνος καὶ τοὺς χρηστούς, ἐὰν αἰσθάνωνται δμοίως τοὺς πονηροὺς τιμωμένους, παύσεσθαι τῶν χρηστῶν ἐπιτηδευμάτων, τῶν αὐτῶν ἡγουμένους εἰναι τούς τε κακοὺς τιμᾶν καὶ τῶν ἀγαθῶν ἀμνημονεῖν.

26 "Ἄξιον δὲ καὶ τόδε ἐνθυμηθῆναι, δτι, εἰ μέν τις φρούριόν τι προύδωκεν ἢ ναῦν ἢ στρατόπεδόν τι, ἐν φέροντι τὸ ἔτύγχανε τῶν πολιτῶν ὃν, ταῖς ἐσχάταις ἀν ζημιάις ἐζημιοῦτο, οὗτος δὲ προδοὺς δλην τὴν πόλιν οὐχ δπως τιμωρηθῆσεται, ἀλλὰ καὶ βουλεύειν παρασκευάζεται. καίτοι δικαίως γ' ἀν, δστις φανερῶς, ὥσπερ οὔτος, προύδωκε τὴν ἐλευθερίαν, οὐ περὶ τοῦ βουλεύειν, ἀλλὰ περὶ τοῦ δουλεύειν καὶ τῆς μεγίστης ἀτιμίας ἀγωνίζοιτο.

27 Ἀκούω δ' αὐτὸν λέγειν ὡς, εἰ τι ἦν ἀδικημα τὸ μὴ παραγενέσθαι ἐν ἐκείνῳ τῷ καιρῷ, νόμος ἀν ἐκειτο περὶ αὐτοῦ διαρ-

ρήδην, ὥσπερ καὶ περὶ τῶν ἄλλων ἀδικημάτων. οὐ γάρ οἶται ὑμᾶς γνώσεσθαι, δτι διὰ τὸ μέγεθος τοῦ ἀδικήματος οὔδεὶς περὶ αὐτοῦ ἐγράφη νόμος. τίς γάρ ἂν ποτε ῥήτωρ ἐνεθυμήθη ἢ νομοθέτης ἡλπισεν ἀμαρτήσεσθαι τινα τῶν πολιτῶν τοσαύτην ἀμαρτίαν; οὐ γάρ ἀν δήπου, εἰ μέν τις λίποι τὴν τάξιν 28 μὴ αὐτῆς τῆς πόλεως ἐν κινδύνῳ ούσης ἀλλ' ἐτέρους εἰς τοῦτο καθιστάσης, ἐτέθη νόμος ὡς μεγάλα ἀδικοῦντος, εἰ δέ τις αὐτῆς τῆς πόλεως ἐν κινδύνῳ ούσης λίποι τὴν πόλιν αὐτήν, οὐκ ἀν ἄρα ἐτέθη. σφάδρα γ' ἀν, εἰ τις φήμη τινὰ τῶν πολιτῶν ἀμαρτήσεσθαι τι τοιοῦτόν ποτε.

Τίς δ' οὐκ ἀν εἰκότως ἐπιτιμήσειν ὑμῖν, εἰ τοὺς μετοίκους 29 μέν, δτι οὐ κατὰ τὸ προσῆκον ἔαυτοῖς ἐβοήθησαν τῷ δήμῳ, ἐτιμήσατε ἀξίως τῆς πόλεως, τοῦτον δέ, δτι παρὰ τὸ προσῆκον ἔαυτῷ προύδωκε τὴν πόλιν, μὴ κολάσετε, εἰ μὴ γε ἀλλω τινὶ μείζονι, τῇ γε παρούσῃ ἀτιμίᾳ; ἀναμνήσθητε δέ, δι' ὅτι 30 ποτὲ τοὺς ἀγαθοὺς ἀνδρας γιγνομένους περὶ τὴν πόλιν τιμᾶτε καὶ τοὺς κακοὺς ἀτιμάζετε. εἰσήχθη γάρ ἀμφότερα ταῦτα οὐ τῶν γεγενημένων μᾶλλον τι ἔνεκα ἢ τῶν γενησομένων, ἕντες ἀγαθοὶ προθυμῶνται γίγνεσθαι ἐκ παρασκευῆς, κακοὶ δὲ μηδὲ ἔξ ἐνὸς τρόπου ἐπιχειρῶσιν.

"Ετι δὲ ἐνθυμηθῆτε ποίων ἀν ὑμῖν δοκεῖ οὔτος δρκων 31 φροντίσαι, δς ἔργῳ τοὺς πατρίους θεοὺς προύδωκεν; ἢ πῶς ἀν χρηστόν τι βουλεύσαι περὶ τῆς πολιτείας, δς οὔδε ἐλευθερῶσαι τὴν πατρίδα ἐδουλήθη; ἢ ποια ἀν ἀπόρρητα τηρῆσαι, δς οὔδε τὰ προειρημένα ποιῆσαι ἡξίωσε; πῶς δ' εἰκός ἐστι τοῦτον, δς οὔδε τελευταῖος ἐπὶ τοὺς κινδύνους ἥλθε, πρότερον τῶν κατεργασαμένων καὶ σφσάντων τιμηθῆναι; σχέτλιον δ' ἀν εἴη, εἰ οὔτος μὲν ἀπαντας τοὺς πολίτας περὶ οὐδενὸς ἡγήσατο, ὑμεῖς δὲ τοῦτον ἔνα ὄντα μὴ ἀποδοκιμάσαιτε.

- 32 Ὁρῶ δέ τινας, οἵ νῦν μὲν τούτῳ παρασκευάζονται βοηθεῖν καὶ δεῖσθαι νῦν, ἐπειδὴ ἐμὲ οὐκ ἡδύναντο πεῖσαι. τότε δέ, ὅτε οἱ κίνδυνοι μὲν ὑμῖν καὶ οἱ μέγιστοι ἀγῶνες ἥσαν, τὰ δὲ ἀθλα αὐτῇ ἡ πολιτεία ἔκειτο, καὶ ἔδει οὐ μόνον περὶ τοῦ βουλεύειν, ἀλλὰ καὶ περὶ τῆς ἐλευθερίας ἀγωνίζεσθαι, τότε οὐκ ἐδέοντο αὐτοῦ βοηθῆσαι καὶ ὑμῖν καὶ κοινῇ τῇ πόλει, καὶ μὴ προδοῦναι μήτε τὴν πατρίδα μήτε τὴν βουλήν, ἃς νῦν ἀξιοῖ τυχεῖν οὐ μετὸν αὐτῷ, ἀλλων γε κατεργασαμένων. μόνος δή, ὁ βουλή, δικαίως οὐδὲ ἀγανάκτοιή μὴ τυχών· οὐ γάρ ὑμεῖς νῦν αὐτὸν ἀτιμάσετε, ἀλλ' αὐτὸς αὐτὸν τότε ἀπεστέρησεν, ὅτε οὐκ ἤξιωσεν, ὥσπερ νῦν προθύμως κληρωσόμενος ἥλθε, καὶ τότε διαμαχούμενος περὶ αὐτῆς καταστῆναι μεθ' ὑμῶν.
- 34 Ικανά μοι νομίζω εἰρῆσθαι, καίπερ πολλά γε παραλιπών· ἀλλὰ πιστεύω ὑμᾶς καὶ ἀνευ τούτων αὐτοὺς τὰ συμφέροντα τῇ πόλει γνώσεσθαι. οὐ γάρ ἄλλοις τισὶν ὑμᾶς δεῖ περὶ τῶν ἀξίων ὅντων βουλεύειν τεκμηρίους χρῆσθαι ἢ ὑμῖν αὐτοῖς, ὅποιοί τινες ὅντες αὐτοὶ περὶ τὴν πόλιν ἐδοκιμάσθητε. ἔστι γάρ τὰ τούτου ἐπιτηδεύματα καινὰ παραδείγματα καὶ πάσης δημοκρατίας ἀλλότρια.

Τειργυνοί. Μ. Βανδήσης
Παλαιόρη Γ. Κάζας Γοργοπούλεας
Πειαιούχεις Α. Κ. Ζημ.
Χ-29-4-29-
ΔΗΜΟΥ ΚΑΤΑΛΥΣΕΩΣ ΑΠΟΛΟΓΙΑ
Σεπτεμβρίου

Τιμῖν μὲν πολλὴν συγγράμμην ἔχω, ὁ ἄνδρες δικασταί, ή ἀκούοντι τοιούτων λόγων καὶ ἀναμιμησκομένοις τῶν γεγενημένων, ὅμοίως ἀπασιν δρκίζεσθαι τοῖς ἐν ἀστεί μείνασι· τῶν δὲ κατηγόρων θαυμάζω, οἱ ἀμελοῦντες τῶν οἰκείων τῶν ἀλλοτρίων ἐπιμελοῦνται, εἰ σαφῶς εἰδότες τοὺς μηδὲν ἀδικοῦντας καὶ τοὺς πολλὰ ἐξημαρτηκότας ζητοῦσιν ὑμᾶς πειθεῖν περὶ ἀπάντων ἡμῶν τὴν γνώμην ταύτην ἔχειν. εἰ μὲν 2 οὖν οἴονται, ἂν πò τῶν τριάκοντα γεγένηται τῇ πόλει, πάντ' ἐμοῦ κατηγορηκέναι, ἀδυνάτους αὐτοὺς ἥγοῦμαι λέγειν· οὐδὲ γάρ πολλοστὸν μέρος τῶν ἔκεινοις πεπραγμένων εἰρήκασιν· εἰ δέ, ὡς ἐμοὶ τι προσῆκον, περὶ αὐτῶν ποιοῦνται τοὺς λόγους, ἀποδείξω τούτους μὲν ἀπαντα φευδομένους, ἐμαυτὸν δὲ τοιούτον ὅντα, οἴσπερ ἀν τῶν ἐκ Πειραιῶς διέλτιστος ἐν ἀστεί μείνας ἐγένετο.

Δέομαι δ' ὑμῶν, ὁ ἄνδρες δικασταί, μὴ τὴν αὐτὴν γνώμην 3 ἔχειν τοῖς συκοφάνταις. τούτων μὲν γάρ ἔργον ἔστι καὶ τοὺς μηδὲν ἡμαρτηκότας εἰς αἰτίαν καθιστάναι — ἐκ τούτων γάρ ἂν μάλιστα χρηματίζοιντο —, διμέτερον δὲ τοῖς μηδὲν ἀδικοῦσιν ἐξ ἴσου τῆς πολιτείας μεταδιδόναι· οὕτω γάρ ἀν τοῖς καθεστηκόσι πράγμασι πλείστους συμμάχους ἔχοιτε. ἀξιώ δέ, 4 ὁ ἄνδρες δικασταί, ἔὰν ἀποφήνω συμφορᾶς μὲν μηδεμιᾶς

αἵτιος γεγενημένος, πολλὰ δὲ κάγαθὰ εἰργασμένος τὴν πόλιν καὶ τῷ σώματι καὶ τοῖς χρήμασι, ταῦτα γοῦν μοι παρ' ὑμῶν ὑπάρχειν, ὃν οὐ μόνον τοὺς εὐ πεποιηκότας, ἀλλὰ καὶ τοὺς μηδὲν ἀδικοῦντας τυγχάνειν δίκαιον ἐστι.

5 Μέγα μὲν οὖν ἡγοῦμαι τεκμήριον εἶναι, δτι, εἰπερ ἐδύναντο οἱ κατήγοροι ἵδια με ἀδικοῦντα ἔξελέγξαι, οὐκ ἀν τὰ τῶν τριάκοντα ἀμαρτήματα ἐμοῦ κατηγόρουν, οὐδὲ ἀν φοντοῦ χρῆναι ὑπὲρ τῶν ἐκείνοις πεπραγμένων ἑτέρους διαβάλλειν, ἀλλ' αὐτοὺς τοὺς ἀδικοῦντας τιμωρεῖσθαι νῦν δὲ νομίζουσι τὴν πρὸς ἐκείνους δργὴν ἴκανήν εἶναι καὶ τοὺς μηδὲν κακὸν εἰργασμένους ἀπολέσαι~~έγω~~ δὲ οὐχ ἡγοῦμαι δίκαιον εἶναι οὔτε εἰ τινες τῇ πόλει πολλῶν ἀγαθῶν αἵτιοι γεγένηνται, ἀλλους τινὰς ὑπὲρ τούτων τιμὴν ἢ χάριν κομίσασθαι παρ' ὑμῶν, οὕτ' εἰ τινες πολλὰ κακὰ εἰργασμένοι εἰσίν, εἰκότως ἀν δι' ἐκείνους τοὺς μηδὲν ἀδικοῦντας δνεῖδους καὶ διαβολῆς τυγχάνειν ἴκανοι γάρ οἱ ὑπάρχοντες ἔχθροι τῇ πόλει καὶ μέγα κέρδος νομίζοντες εἶναι τοὺς ἀδίκως ἐν ταῖς διαβολαῖς καθεστηκότας.

7 Πειράσομαι δ' ὑμᾶς διδάξαι, οὓς ἡγοῦμαι τῶν πολιτῶν προσήκειν δλιγαρχίας ἐπιθυμεῖν καὶ οὓς δημοκρατίας. ἐκ τούτου γάρ καὶ ὑμεῖς γνώσεσθε, κάγὼ περὶ ἐμαυτοῦ τὴν ἀπολογίαν ποιήσομαι, ἀποφαίνων, ὡς οὔτε ἔξ ὧν ἐν δημοκρατίᾳ οὔτε ἔξ ὧν ἐν δλιγαρχίᾳ πεποίηκα, οὐδέν μοι προσήκον κακόνουν εἶναι τῷ πλήθει τῷ ὑμετέρῳ.

8 Πρῶτον μὲν οὖν ἐνθυμηθῆναι χρή, δτι οὐδείς ἐστιν ἀνθρώπων φύσει οὔτε δλιγαρχικὸς οὔτε δημοκρατικός, ἀλλ' ἡτις ἀν ἐκάστῳ πολιτείᾳ συμφέρῃ, ταύτην προθυμεῖται καθιστάναι. ὥστε οὐκ ἐλάχιστον ἐν ὑμῖν ἐστι μέρος ὡς πλείστους ἐπιθυμεῖν τῶν παρόντων νυνὶ πραγμάτων. καὶ ταῦτα δτι οὐτως ἔχει, οὐ χαλεπῶς ἐκ τῶν πρότερον γεγενημένων μαθήσεσθε.

σκέψασθε γάρ, ὃ ἀνδρες δικασταί, τοὺς προστάντας ἀμφοτέ-¹¹ ρων τῶν πολιτειῶν, δσάνις δὴ μετεβάλοντο. οὐ Φρύνιχος μὲν καὶ Πείσανδρος καὶ οἱ μετ' ἐκείνων δημαγωγοί, ἐπειδὴ πολλὰ εἰς ὑμᾶς ἔξημαρτον, τὰς περὶ τούτων δείσαντες τιμωρίας τὴν προτέραν δλιγαρχίαν κατέστησαν, πολλοὶ δὲ τῶν τετρακοσίων μετὰ τῶν ἐκ Πειραιῶς συγκατῆλθον, ἔνιοι δὲ τῶν ἐκείνους ἐκβαλόντων αὐτοὶ αὖθις τῶν τριάκοντα ἔγενοντο; εἰσὶ δὲ οἵτινες τῶν Ἐλευσίναδε ἀπογραφαμένων, ἔξελθόντες μεθ' ὑμῶν, ἐπολιόρκουν τοὺς μεθ' αὐτοῖς.

Οὐκον χαλεπὸν γνῶναι, ὃ ἀνδρες δικασταί, δτι οὐ περὶ 10 πολιτείας εἰσὶν αἱ πρὸς ἀλλήλους διαφοραί, ἀλλὰ περὶ τῶν ἵδια συμφερόντων ἐκάστῳ: ὑμᾶς οὖν χρὴ ἐκ τούτων δοκιμάζειν τοὺς πολίτας, σκοποῦντας μέν, δπως ἡσαν ἐν τῇ δημοκρατίᾳ πεποιτευμένοι, ζητοῦντας δέ, εἰ τις αὐτοῖς ἔγίγνετο ὡφέλεια τῶν πραγμάτων μεταπεισόντων οὕτως γάρ ἀν δικαιοτάτην τὴν κρίσιν περὶ αὐτῶν ποιεῖσθε~~έγω~~ τοίνυν ἡγοῦμαι, 11 οσοι μὲν ἐν τῇ δημοκρατίᾳ ἀτιμοὶ ἡσαν εὐθύνας δεδωκότες ἢ τῶν ὄντων ἀπεστερημένοι ἢ ἀλλη τινὶ συμφορᾷ τοιαύτῃ κεχρημένοι, προσήκειν αὐτοῖς ἐτέρας ἐπιθυμεῖν πολιτείας, ἐλπίζοντας τὴν μεταβολὴν ὡφέλειάν τινα αὐτοῖς ἔσεσθαι. οσοι δὲ τὸν δῆμον πολλὰ κάγαθὰ εἰργασμένοι εἰσί, κακὸν δὲ μηδὲν πώποτε, δφελεται δὲ αὐτοῖς χάριν κομίσασθαι παρ' ὑμῶν μᾶλλον ἢ δοῦναι δίκην τῶν πεπραγμένων, οὐκ ἀξιον τὰς περὶ τούτων ἀποδέχεσθαι διαβολάς, οὐδὲ ἐὰν πάντες οἱ τὰ τῆς πόλεως πράττοντες δλιγαρχικὸς αὐτοὺς φάσκωσιν εἶναι.

Ἐμοὶ τοίνυν, ὃ ἀνδρες δικασταί, οὕτ' ἵδια οὔτε δημοσίᾳ συμ-¹² φορὰ ἐν ἐκείνῳ τῷ χρόνῳ οὐδεμίᾳ πώποτε ἐγένετο, ἀνθ' ἡστίνος ἀν προθυμούμενος τῶν παρόντων κακῶν ἀπαλλαγῆναι ἐτέρων ἐπειθύμουν πραγμάτων. τετριηράρχην τε γάρ πεντάκις καὶ τετράκις νεναυμάχηνα καὶ εἰσφορὰς ἐν τῷ πολέμῳ

πολλὰς εἰσενήνοχα, καὶ τάλλα λελειτούργηκα οὐδενὸς χειρον
13 τῶν πολιτῶν. καίτοι διὰ τοῦτο πλείω τῶν ὑπὸ τῆς πόλεως
προστατομένων ἐδαπανώμην, ἵνα καὶ βελτίων ὑφ' ὑμῶν νομί-
ζοίμην καί, εἴ ποι μοί τις συμφορὰ γένοιτο, ἀμεινον ἀγωνι-
ζοίμην. ὃν ἐν τῇ δλιγαρχίᾳ ἀπάντων ἀπεστερούμην· οὐ γάρ
τοὺς τῷ πλήθει ἀγαθούς τινος αἰτίους γεγενημένους χάριτος
παρ' αὐτῶν ἥξιον τυγχάνειν, ἀλλὰ τοὺς πλεῖστα κακὰ ὑμᾶς
εἰργασμένους εἰς τὰς τιμὰς καθίστασαν, ὡς ταύτην παρ' ὑμῶν
πίστιν εἰληφότες.

14 "Α χρὴ πάντας ἐνθυμουμένους μὴ τοῖς τούτων λόγοις
πιστεύειν, ἀλλὰ ἐκ τῶν ἔργων σκοπεῖν, ἢ ἐκάστῳ τυγχάνει
πεπραγμένα. ἐγὼ γάρ, ὡς ἄνδρες δικασταί, οὔτε τῶν τετρα-
κοσίων ἐγενόμην· ἢ τῶν κατηγόρων διβουλόμενος παρελθὼν
ἐλεγχάτω· οὐ τοίνυν οὐδὲ ἐπειδὴ οἱ τριάκοντα κατέστησαν,
οὐδεὶς με ἀποδείξει οὔτε βουλεύσαντα οὔτε ἀρχὴν οὐδε-
μίαν ἀρξαντα. καίτοι εἰ μὲν ἔξον μοι ἀρχειν μὴ ἐβουλόμην,
ὑφ' ὑμῶν νυνὶ τιμᾶσθαι δίκαιος εἰμι· εἰ δὲ οἱ τότε δυνάμενοι
μὴ ἥξιον μοι μεταδιδόναι τῶν πραγμάτων, πῶς ἀν φανερώ-
τερον ἢ οὕτως ψευδομένους ἀποδείξαιμι τοὺς κατηγόρους;

15 "Ετι τοίνυν, ὡς ἄνδρες δικασταί, καὶ ἐκ τῶν ἀλλων τῶν ἐμοὶ¹
πεπραγμένων ἀξιον σκέψασθαι. ἐγὼ γάρ τοιοῦτον ἐμαυτὸν ἐν
ταῖς τῆς πόλεως συμφοραῖς παρέσχον, ὥστε, εἰ πάντες τὴν
αὐτὴν γνώμην ἔσχον ἐμοὶ, μηδένα ἀν ὑμῶν μηδεμιὰ κεχρή-
σθαι συμφορᾷ. ὅπ' ἐμοῦ γάρ ἐν τῇ δλιγαρχίᾳ οὔτε ἀπαχθεὶς
οὐδεὶς φανήσεται, οὔτε τῶν ἔχθρῶν οὐδεὶς τετιμωρημένος,
16 οὔτε τῶν φίλων εὖ πεπονθώς· καὶ τοῦτο μὲν οὐκ ἀξιον θαυ-
μαζειν· εὖ μὲν γάρ ποιεῖν ἐν ἐκείνῳ τῷ χρόνῳ χαλεπὸν ἦν,
ἔξαμαρτάνειν δὲ τῷ βουλομένῳ ράδιον. οὐ τοίνυν οὐδὲ εἰς τὸν
κατάλογον Ἀθηναίων καταλέξας οὐδένα φανήσομαι, οὐδὲ
δίαιταν καταδιαιτησάμενος οὐδενός, οὐδὲ πλουσιώτερος ἐκ

τῶν ὑμετέρων γεγονώς συμφορῶν. καίτοι εἰ τοῖς τῶν γεγε-
νημένων κακῶν αἰτίοις δργίζεσθε, εἰκὸς καὶ τοὺς μηδὲν
ἡμαρτηκότας βελτίους ὑφ' ὑμῶν νομίζεσθαι.

Καὶ μὲν δή, ὡς ἄνδρες δικασταί, μεγίστην ἥγονμαι περὶ 17
ἐμαυτοῦ τῇ δημοκρατίᾳ πίστιν. δεδωκέναις διτις γάρ τότε
οὐδὲν ἔξημαρτον οὕτω πολλῆς δεδομένης ἔξουσίας, ἢ που νῦν
σφόδρα προθυμηθήσομαι χρηστὸς εἰναι, εὗ εἰδὼς δτι, ἐὰν ἀδικῶ,
παραχρῆμα δώσω δίκην. ἀλλὰ γάρ τοιαύτην διὰ τέλους γνώ-
μην ἔχω, ὥστε ἐν δλιγαρχίᾳ μὲν μὴ ἐπιθυμεῖν τῶν ἀλλοτρίων,
ἐν δημοκρατίᾳ δὲ τὰ ὄντα προθύμως εἰς ὑμᾶς ἀναλίσκειν.

Ἔγονμαι δέ, ὡς ἄνδρες δικασταί, οὐκ ἀν δικαίως ὑμᾶς μισεῖν 18
τοὺς ἐν τῇ δλιγαρχίᾳ μηδὲν πεπονθότας κακόν, ἔξδη δργίζε-
σθαι τοῖς εἰς τὸ πλῆθος ἔξημαρτηκόσιν, οὐδὲ τοὺς μὴ φυγόν-
τας ἔχθροὺς νομίζειν, ἀλλὰ τοὺς ὑμᾶς ἐκβαλόντας, οὐδὲ τοὺς
προθυμουμένους τὰ ἔχυτῶν σφσαι, ἀλλὰ τοὺς τὰ τῶν ἀλλων
ἀφηρημένους, οὐδὲ οἱ τῆς σφετέρας αὐτῶν σωτηρίας ἔνεκα
ἔμειναν ἐν τῷ ἀστει, ἀλλὰ οἵτινες ἐτέρους ἀπολέσαι βουλό-
μενοι μετέσχον τῶν πραγμάτων. εἰ δὲ οἰεσθε χρῆναι, οὓς
ἐκεῖνοι παρέλιπον ἀδικοῦντες, ὑμεῖς ἀπολέσαι, οὐδεὶς τῶν
πολιτῶν ὑπολειφθήσεται.

Σκοπεῖν δὲ χρὴ καὶ ἐκ τῶνδε, ὡς ἄνδρες δικασταί. πάντες 19
γάρ ἐπίστασθε, δτι ἐν τῇ προτέρᾳ δημοκρατίᾳ τῶν τὰ τῆς
πόλεως πραττόντων πολλοὶ μὲν τὰ δημόσια ἐκλεπτον, ἔνιοι
δὲ ἐπὶ τοῖς ὑμετέροις ἐδωροδόκουν, οἱ δὲ συκοφαντοῦντες τοὺς
συμμάχους ἀφίστασαν. καὶ εἰ μὲν οἱ τριάκοντα τούτους μόνους
ἐτιμωροῦντο, ἄνδρας ἀγαθοὺς καὶ ὑμεῖς ἀν αὐτοὺς ἥγεισθε·
νῦν δέ, δτε ὑπὲρ τῶν ἐκείνοις ἡμαρτημένων τὸ πλῆθος κακῶν
ποιεῖν ἥξιον, ἥγανακτείτε, ἥγούμενοι δεινὸν εἰναι τὰ τῶν
δλιγων ἀδικήματα πάσῃ τῇ πόλει κοινὰ γίγνεσθαι. οὐ τοίνυν 20
ἀξιον χρῆσθαι τούτοις, οἵς ἐκείνους ἐωρᾶτε ἔξαμαρτάνοντας,

- οὐδὲ ἂ πάσχοντες ἄδικα ἐνομίζετε πάσχειν, ὅταν ἑτέρους ποιῆται, δίκαια ἡγεῖσθαι, ἀλλὰ τὴν αὐτὴν κατελθόντες περὶ ὑμῶν αὐτῶν γνώμην ἔχετε, ἥνπερ φεύγοντες περὶ αὐτῶν εἶχετε· ἐκ τούτων γάρ καὶ διμόνοιαν πλείστην ποιήσετε καὶ ἡ πόλις ἔσται μεγίστη καὶ τοῖς ἔχθροις ἀνιαρότατα φηφιεῖσθε.
- 21 Ἐνθυμηθῆναι δὲ χρή, ὃ ἄνδρες δικασταί, καὶ τῶν ἐπὶ τῶν τριάκοντα γεγενημένων, ἵνα τὰ τῶν ἔχθρων ἀμαρτήματα ἀμεινον ὑμᾶς ποιήσῃ περὶ τῶν ὑμετέρων αὐτῶν βουλεύσασθαι. ὅτε μὲν γάρ ἀκούοιτε τοὺς ἐν ἀστει τὴν αὐτὴν γνώμην ἔχειν, μικρὰς ἐλπίδας εἶχετε τῆς παθόδου, ἥγούμενοι τὴν ὑμετέραν διμόνοιαν μέγιστον κακὸν εἶναι τῇ ὑμετέρᾳ φυγῇ· ἐπειδὴ δὲ ἐπυνθάνεσθε τοὺς μὲν τρισχιλίους στασιάζοντας, τοὺς ἀλλούς δὲ πολίτας ἐκ τοῦ ἀστεως ἐκκεκηρυγμένους, τοὺς δὲ τριάκοντα μὴ τὴν αὐτὴν γνώμην ἔχοντας, πλείους δὲ ὄντας τοὺς ὑπὲρ ὑμῶν δεδιότας ἢ τοὺς ὑμῖν πολεμοῦντας, τότ' ἦδη καὶ κατιέναι προσεδοκᾶτε καὶ παρὰ τῶν ἔχθρων λήψεσθαι δίκην. ταῦτα γάρ τοῖς θεοῖς ιδύχεσθε, ἀπέρ ἐκείνους ἔωράτε ποιοῦντας, ἥγούμενοι διὰ τὴν τῶν τριάκοντα πονηρίαν πολὺ μᾶλλον σωθῆσθαι ἢ διὰ τὴν τῶν φευγόντων δύναμιν κατιέναι.
- 23 Χρὴ τοίνυν, ὃ ἄνδρες δικασταί, τοῖς πρότερον γεγενημένοις παραδείγμασι χρωμένους βουλεύεσθαι περὶ τῶν μελλόντων ἔσεσθαι καὶ τούτους ἡγεῖσθαι δημοτικωτάτους, οἵτινες διμονοεῖν ὑμᾶς βουλόμενοι τοῖς δρκοῖς καὶ ταῖς συνθήκαις ἐμμένουσι, νομίζοντες καὶ τῆς πόλεως ταύτην ἴκανωτάτην εἶναι σωτηρίαν καὶ τῶν ἔχθρων μεγίστην τιμωρίαν· οὐδὲν γάρ ἀν εἰη αὐτοῖς χαλεπώτερον τούτων ἢ πυνθάνεσθαι μὲν ὑμᾶς μετέχοντας τῶν πραγμάτων, αἰσθάνεσθαι δὲ οὕτως διακειμένους τοὺς πολίτας ὥσπερ μηδενὸς ἐγκλήματος πρὸς ἀλλήλους γεγενημένου. χρὴ δὲ εἰδέναι, ὃ ἄνδρες δικασταί, ὅτι οἱ φεύγοντες τῶν ἀλλων πολιτῶν ὡς πλείστους καὶ διαθεβλῆ-
- 24

σθαι καὶ ἡτιμῶσθαι βούλονται, ἐλπίζοντες τοὺς ὑφ' ὑμῶν ἀδικουμένους ἔσεσθαι συμμάχους, τοὺς δὲ συκοφάντας εὐδοκιμεῖν δέξαιντ' ἀν παρ' ὑμῖν καὶ μέγα δύνασθαι ἐν τῇ πόλει τὴν γάρ τούτων πονηρίαν ἔαυτῶν ἥγοῦνται σωτηρίαν.

25 "Αξιον δὲ μνησθῆναι καὶ τῶν μετὰ τοὺς τετρακοσίους πραγμάτων· εὗ γάρ εἴσεσθε ὅτι, ἀ μὲν οὕτοι συμβουλεύουσιν, οὐδεπώποτε ὑμῖν ἐλυσιτέλησεν, ἀ δ' ἐγὼ παραινῶ, ἀμφοτέραις ἀεὶ ταῖς πολιτείαις συμφέρει. ἵστε γάρ Ἐπιγένην καὶ Δημοφάνην καὶ Κλεισθένην ἰδίᾳ μὲν καρπωσαμένους τὰς τῆς πόλεως συμφοράς, δημοσίᾳ δὲ ὄντας μεγίστων κακῶν αἰτίους. 26 ένιων μὲν γάρ ἐπεισαν ὑλιᾶς ἀκρίτων θάνατον καταφύσασι, πολλῶν δὲ ἀδίκως δημεῦσαι τὰς οὐσίας, τοὺς δ' ἐξελάσαι καὶ ἀτιμῶσαι τῶν πολιτῶν τοιούτοις γάρ ἥσαν, ὥστε τοὺς μὲν ἡμαρτηκότας ἀργύριον λαμβάνοντες ἀφέναι, τοὺς δὲ μηδὲν ἡδικηκότας εἰς ὑμᾶς εἰσιόντες ἀπολλύναι. καὶ οὐ πρότερον ἐπαύσαντο, ἔως τὴν μὲν πόλιν εἰς στάσεις καὶ τὰς μεγίστας συμφοράς κατέστησαν, αὐτοὶ δ' ἐκ πενήτων πλούσιοι ἐγένοντο.

27 Τμεῖς δὲ οὕτως διετέθητε, ὥστε τοὺς μὲν φεύγοντας κατεδέξασθε, τοὺς δ' ἀτίμους ἐπιτίμους ἐποιήσατε, τοῖς δ' ἄλλοις περὶ διμονοίας δρκους ὕμνυτε· τελευτῶντες δὲ ἥδιον ἀν τοὺς ἐν τῇ δημοκρατίᾳ συκοφαντοῦντας ἐτιμωρήσασθε ἢ τοὺς ἀρξαντας ἐν τῇ διλιγαρχίᾳ. καὶ εἰκότως, ὃ ἄνδρες δικασταί· πᾶσι γάρ ἥδη φανερόν ἐστιν, ὅτι διὰ τοὺς μὲν ἀδίκως πολιτευομένους ἐν τῇ διλιγαρχίᾳ δημοκρατία γίγνεται, διὰ δὲ τοὺς ἐν τῇ δημοκρατίᾳ συκοφαντοῦντας διλιγαρχία δις κατέστη. ὥστε οὐκ ἀξίον τούτοις πολλάκις χρῆσθαι συμβούλαις, οἵς οὐδὲ ἀπαξ ἐλυσιτέλησε πειθομένοις.

28 Σκέψασθαι δὲ χρή, ὅτι καὶ τῶν ἐν Πειραιῶς οἱ μεγίστην δόξαν ἔχοντες καὶ μάλιστα κεκινδυνευκότες καὶ πλείστα ὑμᾶς

Βασιλείου

ἀγαθὰ εἰργασμένοι πολλάκις ἥδη τῷ ὑμετέρῳ πλήθει διεκελεύσαντο τοῖς ὅρκοις καὶ ταῖς συνθήκαις ἐμμένειν, ἡγούμενοι ταύτην δημοκρατίας εἶναι φυλακήν· τοῖς μὲν γάρ ἐξ ἀστεως ὑπὲρ τῶν παρεληλυθότων ἀδειαν ποιήσειν, τοῖς δ' ἐκ Πειραιῶς οὕτω πλεῖστον ἀν χρόνον τὴν πολιτείαν παραμεῖναι. οἵς ὑμεῖς πολὺ ἀν δικαιότερον πιστεύοιτε ἢ τούτοις, οἱ φευγοντες μὲν δι' ἔτερους ἐσώθησαν, κατελθόντες δὲ συκοφαντεῖν ἐπιχειροῦσιν.

29 Ἡγοῦμαι δέ, ὃ ἀνδρες δικασταί, τοὺς μὲν τὴν αὐτὴν γνώμην ἔχοντας ἐμοὶ τῷ ἐν ἀστει μεινάντων φανεροὺς γεγενῆσθαι καὶ ἐν δλιγαρχίᾳ καὶ ἐν δημοκρατίᾳ, δοποῖοι τινές εἰσι πολῖται· τούτων δ' ἀξιον θαυμάζειν, δι τι ἀν ἐποίησαν, εἰ τις αὐτὸν εἴασε τῶν τριάκοντα γενέσθαι, οἱ νῦν δημοκρατίας οὖσης ταῦτα ἔκεινοις πράττουσι καὶ ταχέως μὲν ἐκ πενήτων πλούσιοι γεγένηνται, πολλὰς δὲ ἀρχὰς ἄρχοντες οὐδεμιᾶς εὐθύνην διδόσαιν, ἀλλ' ἀντὶ μὲν ὁμονοίας ὑποφίαν πρὸς ἀλλήλους πεποιήκασιν, ἀντὶ δὲ εἰρήνης πόλεμον κατηγγέλκασι, διὰ τούτους δὲ ἀπιστοι τοῖς "Ἐλλησι γεγενήμεθα."

31 Καὶ τοσούτων κακῶν καὶ ἔτερων πολλῶν ὄντες αἴτιοι, καὶ οὐδὲν διαφέροντες τῶν τριάκοντα, πλὴν δι τι ἔκεινοι μὲν δλιγαρχίας οὖσης ἐπεθύμουν ὕπερ οὗτοι, οὗτοι δὲ καὶ δημοκρατίας τῶν αὐτῶν ὕπερ ἔκεινοι, δμως οἰονται χρῆγαι οὕτως ῥχδίως, δν ἀν βούλωνται, κακῶς ποιεῖν, ὕπερ τῶν μὲν ἀλλων ἀδικούντων, ἀριστοι δὲ ἀνδρες αὐτοι γεγενημένοι. καὶ τούτων μὲν οὐκ ἀξιον θαυμάζειν, δμῶν δέ, δι τι ὕπερ οὗτοι βούλωνται καὶ δίκην διδόσαιν οὐχ οἱ τὸ ὑμέτερον πλῆθος ἀδικούντες, ἀλλ' οἱ τὰ σφέτερα αὐτῶν μὴ διδόντες.

33 Καὶ δέξαιντ' ἀν μικρὸν εἶναι τὴν πόλιν μᾶλλον ἢ δι' ἀλλους μεγάλην καὶ ἐλευθέραν, ἡγούμενοι νῦν μὲν διὰ τοὺς ἐκ

Πειραιῶς ἀκινδύνως αὐτοῖς ἐξεῖναι ποιεῖν, δι τι ἀν βούλωνται, ἐὰν δ' ὕστερον δμῶν δι' ἔτερους σωτηρία γένηται, τούτους μὲν ἐπιλύσεσθαι, ἐκεῖνους δὲ μεῖζον δυνήσεσθαις ὡστε διὰ τὸ αὐτὸ πάντες ἐμποδῶν εἰσιν, οἱν τι δι' ἀλλων ἀγαθὸν δμῶν φαίνηται. τούτο μὲν οὖν οὐχ χαλεπὸν τῷ βουλομένῳ κατανοῆσαι³⁴ αὐτοὶ γαρ οὐκ ἐπιθυμοῦσι λανθάνειν, ἀλλ' αἰσχύνονται μη δοκούντες εἶναι πονηροί, δμεῖς τε τὰ μὲν αὐτοὶ ὁρᾶτε, τὰ δ' ἔτερων πολλῶν ἀκούετε.

Ἡμεῖς δέ, ω ἀνδρες δικασταί, δίκαιον μὲν ἡγούμεθ' εἶναι το πρὸς πάντας δμᾶς τοὺς πολίτας ταῖς συνθήκαις καὶ τοῖς ὅρκοις ἐμμένειν, δμως δέ, δταν μὲν ἴδωμεν τοὺς τῶν κακῶν αἰτίους δίκην διδόντας, τῶν τότε περὶ δμᾶς γεγενημένων μεμνημένοι συγγνώμην ἔχομεν, δταν δὲ φανεροὶ γένησθε τοὺς μηδὲν αἰτίους ἐξ ἵσου τοῖς ἀδικοῦσι τιμωρούμενοι, τῇ αὐτῇ φήμη πάντας δμᾶς εἰς δμοφίαν καταστήσετε.....

πόλεως ἀργύριον· καὶ γὰρ τῷ σώματι δύνασθαι καὶ οὐκ εἶναι τῶν ἀδυνάτων, καὶ τέχνην ἐπίστασθαι τοιαύτην, ὡστε καὶ ἄνευ τοῦ διδομένου ζῆν· καὶ τεκμηρίοις χρῆται τῆς μὲν τοῦ σώματος ῥώμης, διτὶ ἐπὶ τοὺς ἵππους ἀναβαίνω, τῆς δὲ ἐν τῇ τέχνῃ εὐπορίας, διτὶ δύναμαι συνεῖναι δυναμένοις ἀνθρώποις ἀναλίσκειν.

Τὴν μὲν οὖν ἐκ-τῆς τέχνης εὐπορίαν καὶ τὸν ἄλλον τὸν ἐμὸν βίον, οἷος τυγχάνει, πάντας ὑμᾶς οἰομai γιγνώσκειν· δμως δὲ κάγω διὰ βραχέων ἔρω. ἐμοὶ γὰρ δὲ μὲν πατήρ κατέλιπεν οὐδέν, τὴν δὲ μητέρα τελευτήσασαν πέπαυμαι τρέφων τρίτον ἔτος τουτί, παῖδες δέ μοι οὕπω εἰσὶν, οἵ με θεραπεύσουσι. τέχνην δὲ κέκτημαι βραχέα δυναμένην ὠφελεῖν, ήν αὐτὸς μὲν ἡδη χαλεπῶς ἐργάζομαι, τὸν διαδεξόμενον δὲ αὐτὴν οὕπω δύναμαι κτήσασθαι. πρόσσοδος δέ μοι οὐκ ἔστιν ἄλλη πλὴν ταύτης; ήν ἀν ἀφέλησθε με, κινδυνεύσαιμ^π ἀν ὑπὸ τῆς δυσχερεστάτη γενέσθαι τύχη.

Μὴ τοίνυν, ἐπειδὴ γε ἔστιν, ὁ βουλή, οφσαί με δικαίως, τὸ πολέμητε ἀδίκως· μηδὲ ἢ νεωτέρῳ καὶ μᾶλλον ἔρρωμένω ὅντι ἔδοτε, πρεσβύτερον καὶ ἀσθενέστερον γιγνόμενον ἀφέλησθε· μηδὲ πρότερον καὶ περὶ τοὺς οὐδὲν ἔχοντας κακὸν ἐλεγμ^π. Εὔταιτοι δυκούντες εἴναι νῦν διὰ τοῦτον τοὺς καὶ τοῖς ἔχθροις ἔλεεινούς ὅντας ἀγρίως ἀποδέγγειν· μηδὲ ἐμὲ τολμήσαντες ἀδικῆσαι καὶ τοὺς ἄλλους τοὺς δμοίως ἐμοὶ διακειμένους ἀθυμῆσαι ποιήσητε. καὶ γὰρ ἀν ἀτοπον εἶη, ὁ βουλή, εἰ, διτὶ μὲν ἀπλῆ μοι ἦν ἡ συμφορά, τότε μὲν ἐφαινόμην λαμβάνων τὸ ἀργύριον τοῦτο, νῦν δὲ, ἐπειδὴ καὶ γῆρας καὶ νόσοι, καὶ τὰ τούτοις ἐπόμενα κακὰ προσγίγνεται μοι, τότε ἀφαιρεθείην.

Δοκεῖ δέ μοι τῆς πενίας τῆς ἐμῆς τὸ μέγεθος δὲ κατήγορος ἀν ἐπιδεῖξαι σαφέστατα μόνος ἀνθρώπων. εἰ γὰρ ἐγώ

καταστάθεις χορηγὸς τραγῳδοῖς προκαλεσαίμην αὐτὸν εἰς ἀντίδοσιν, δειπάκις ἀν ἔλοιτο χορηγῆσαι μᾶλλον η ἀντιδοῦναι ἀπαξ. καίτε πῶς οὐ δεινόν ἐστι νῦν μὲν κατηγορεῖν, ὡς διὰ πολλὴν εὐπορίαν ἐξ ἵσου δύγαμαι συνεῖναι τοῖς πλουσιωτάτοις, ἐλ δὲ ὅν ἐγὼ λέγω τύχοι τι γενόμενον, διμολογεῖν τοιούτον εἶναι με καὶ ἔτι πονηρότερον;

10 Περὶ δὲ τῆς ἐμῆς ἴππικῆς, ἡς οὔτος ἐτόλμησε μνησθῆναι πρὸς ὑμᾶς, οὕτε τὴν τύχην δείσας οὕτε ὑμᾶς αἰσχυνθεῖς, οὐ πολὺς ὁ λόγος. ἐγὼ γάρ ήγοῦμαι, ὡς βουλή, πάντας τοὺς ἔχοντάς τι δυστύχημα τοῦτο ζητεῖν καὶ τοῦτο φιλοσοφεῖν, δπως ὡς ἀλυπότατα μεταχειριοῦνται τὸ συμβεβηκὸς πάθος. ὡν εἰς ἐγώ, καὶ περιπεπτωκάς τοιαύτῃ συμφορῇ ταύτην ἐμαυτῷ ῥάστωνην ἐξηῆρον εἰς τὰς δόδοις τὰς μακροτέρας τῶν ἀγαγκαίων.

11 "Ο δὲ μέγιστον, ὡς βουλή, τεκμήριον, δτι διὰ τὴν συμφοράν, ἀλλ' οὐ διὰ τὴν ὕδριν, ὡς οὔτος φησιν, ἐπὶ τοὺς ἵππους ἀναβαίνω, ῥάδιόν ἐστι μαθεῖν. εἰ γάρ ἐκεντήμην οὔσιαν, ἐπ' ἀστράβης ἀν ὠχούμην, ἀλλ' οὐκ ἐπὶ τοὺς ἀλλοτρίους ἵππους ἀνέβαινον· νῦν δὲ ἐπειδὴ τοιοῦτον οὐ δύναμαι κτήσασθαι, τοῖς ἀλλοτρίοις ἵπποις ἀναγκάζομαι χρῆσθαι πολλάκις.

12 καίτοι πῶς οὐκ ἀτοπόν ἐστιν, ὡς βουλή. τοῦτον αὐτὸν, εἰ μὲν ἐπ' ἀστράβης ὀχούμενον ἔωρα με, σιωπᾶν—τί γάρ ἂν καὶ ἔλεγεν; δτι δ' ἐπὶ τοὺς ἡτημένους ἵππους ἀναβαίνω, πειρᾶσθαι πείθειν ὑμᾶς, ὡς δυνατός εἰμι; καὶ δτι μὲν δυσὶν βακτηρίαιν χρῶμαι, τῶν ἀλλων μιᾷ χρωμένων, μὴ κατηγορεῖν, ὡς καὶ τοῦτο τῶν δυναμένων ἐστίν, δτι δ' ἐπὶ τοὺς ἵππους ἀναβαίνω, τεκμηρίψ χρῆσθαι πρὸς ὑμᾶς, ὡς εἴμι τῶν δυναμένων; οἰς ἐγὼ διὰ τὴν αὐτὴν αἰτίαν ἀμφοτέροις χρῶμαι.

13 Τοσοῦτον δὲ διενήνοχεν ἀναισχυντίᾳ τῶν ἀπάντων ἀνθρώπων, ὡστε ὑμᾶς πειρᾶται πείθειν, τοσούτους ὄντας εἰς ὧν,

ώς οὐκ εἴμι τῶν ἀδυνάτων ἐγώ. καίτοι εἰ τοῦτο πείσει τινάς ὑμῶν, ὡς βουλή, τι με κωλύει κληροῦσθαι τῶν ἐννέα ἀρχότων καὶ ὑμᾶς ἐμοῦ μὲν ἀφελέσθαι τὸν ὀδοιλὸν ὡς ὅγιανοντος, τούτῳ δὲ φηφίσασθαι πάντας ὡς ἀναπήρῳ; οὐ γάρ δήπου τὸν αὐτὸν ὑμεῖς μὲν ὡς δυνάμενον ἀφαιρήσεσθε τὸ διδόμενον, οἱ δὲ θεσμοθέται ὡς ἀδύνατον ὄντα κληροῦσθαι κωλύσουσιν. ἀλλὰ γάρ οὕτε ὑμεῖς τούτῳ τὴν αὐτὴν ἔχετε 14 γνώμην οὕτι οὔτος ὑμὲν εὐ ποιῶν. δ μὲν γάρ ὡσπερ ἐπικλήρου τῆς συμφορᾶς οὕσης ἀμφισβήτησων ἥκει καὶ πειρᾶται πείθειν ὑμᾶς, δις οὐκ εἴμι τοιοῦτος, οἷον ὑμεῖς ὀράτε πάντες ὑμεῖς δὲ (δ τῶν εὐ φρονούντων ἔργον ἐστί) μᾶλλον πιστεύετε τοῖς ὑμετέροις αὐτῶν ὀφθαλμοῖς ἢ τοῖς τούτου λόγοις.

15 Λέγει δέ, ὡς ὑβριστής είμι καὶ βίαιος καὶ λίαν ἀσελγῶς διακείμενος, ὡσπερ, εἰ φοβερῶς δνομάσειε, μέλλων ἀληθῆ λέγειν, ἀλλ' οὐκ, ἐὰν πάνυ πραόνως, ταῦτα ποιήσων. ἐγὼ δ' ὑμᾶς, ὡς βουλή, σαφῶς οἶμαι δεῖν διαγιγνώσκειν, οἵς τ' ἐγχωρεῖ τῶν ἀνθρώπων ὑβρισταῖς εἶναι καὶ οἵς οὐ προσήκει. οὐ γάρ τοὺς πενομένους καὶ λίαν ἀπόρως διακειμένους ὑβρί- 16 ζειν εἰκός, ἀλλὰ τοὺς πολλῷ πλείω τῶν ἀναγκαίων κεκτημένους οὐδὲ τοὺς ἀδυνάτους τοῖς σώμασιν ὄντας, ἀλλὰ τοὺς μάλιστα πιστεύοντας ταῖς αὐτῶν ῥώμαις· οὐδὲ τοὺς ἡδη προειδηκότας τῇ ἡλικίᾳ, ἀλλὰ τοὺς ἔτι νέους καὶ νέαις ταῖς διανοίαις χρωμένους.

17 Οἱ μὲν γάρ πλούσιοι τοῖς χρήμασιν ἐξωνοῦνται τοὺς κινδύνους, οἱ δὲ πένητες ὑπὸ τῆς παρούσης ἀπορίας σωφρονεῖν ἀναγκάζονται· καὶ οἱ μὲν νέοι συγγνώμης ἀξιοῦνται τυγχάνειν παρὰ τῶν πρεσβυτέρων, τοῖς δὲ πρεσβυτέροις ἐξαμαρτάνουσιν ὅμοιώς ἐπιτιμῶσιν ἀμφοτέροις· καὶ τοῖς μὲν ισχυροῖς 18 ἐγχωρεῖ μηδὲν αὐτοῖς πάσχουσιν, οὓς ἀν βουληθῶσιν, ὑβρίζειν, τοῖς δὲ ἀσθενέσιν οὕτε ἐστιν οὔτε ὑβριζομένοις ἀμύνεσθαι τοὺς

ὑπάρξαντας οὐτε ὑβρίζειν βουλομένοις περιγίγνεσθαι τῶν ἀδικουμένων. ὅστε μοι δοκεῖ ὁ κατήγορος εἰπεῖν περὶ τῆς ἐμῆς ὑβρίσεως οὐ σπουδάζων, ἀλλὰ παιζων, οὐδὲ ὑμᾶς πεῖσαι βουλόμενος, ὡς εἰμὶ τοιοῦτος, ἀλλ' ἐμὲ κωμῳδεῖν βουλόμενος, ὥσπερ τι καλὸν ποιῶν.

19 "Ετι δὲ καὶ συλλέγεσθαι φησιν ἀνθρώπους ὡς ἐμὲ ποντοὺς καὶ πολλούς, οἱ τὰ μὲν ἔαυτῶν ἀνηλώκασι, τοῖς δὲ τὰ σφέτερα σφύζειν βουλομένοις ἐπιθουλεύουσιν. ὑμεῖς δὲ ἐνθυμήθητε πάντες, ὅτι ταῦτα λέγων οὐδὲν ἐμοῦ κατηγορεῖ μᾶλλον ἢ τῶν ἄλλων, ὅσοι τέχνας ἔχουσιν, οὐδὲ τῶν ὡς ἐμὲ 20 εἰσιόντων μᾶλλον ἢ τῶν ὡς τοὺς ἄλλους δημιουργούς. ἔκαστος γάρ ὑμῶν εἴθισται προσφοιτᾶν δὲ μὲν πρὸς μυροπωλεῖον, δὲ πρὸς κουρεῖον, δὲ πρὸς σκυτοτομεῖον, δὲ δὲ πρὸς ἀντύχην, καὶ πλειστοὶ μὲν ὡς τοὺς ἔγγυτάτω τῆς ἀγορᾶς κατεσκευασμένους, ἐλάχιστοι δὲ ὡς τοὺς πλειστοὺς ἀπέχοντας αὐτῆς ὥστ' εἰ τις ὑμῶν πονηρίαν καταγνώσεται τῶν ὡς ἐμὲ εἰσιόντων, δῆλον ὅτι καὶ τῶν πάρα τοῖς ἄλλοις διατριβόντων εἰ δὲ κάκείνων, ἀπάντων Ἀθηναίων ἀπαντεῖς γάρ εἴθισθε προσφοιτᾶν καὶ διατρίβειν ἀμουγέπου.

21 Ἀλλὰ γάρ οὐκ οἶδα, διὰ τοῦτο δεῖ λίαν με ἀκριδῶς ἀπολογούμενον πρὸς ἓν ἔκαστον ὑμῖν τῶν εἰρημένων ἐνοχλεῖν πλεῖστον. εἰ γάρ ὑπὲρ τῶν μεγίστων εἰργηκα, τι δεῖ περὶ τῶν φαύλων δημοίων τούτω σπουδάζειν; ἐγὼ δὲ ὑμῶν, ὡς βουλή, δέομαι πάντων τὴν αὐτὴν ἔχειν περὶ ἐμοῦ διάνοιαν, ἵνα περὶ μοι τῶν ἐν τῇ πατρίδι, τούτου διὰ τούτον ἀποστερήσητε με μηδέ, ἀλλὰ κοινῇ πάντες ἔδοτέ μοι, νῦν οὗτος, εἰς ὅν πείσῃ πάλιν ὑμᾶς ἀφελέσθαι. ἐπειδὴ γάρ, ὡς βουλή, τῶν μεγίστων διαίμων ἀπεστέρησεν ὑμᾶς, ἡ πόλις ὑμῖν ἐψηφίσατο τοῦτο τὸ ἀργύριον, ἥγουμένη κοινάς είναι τὰς

τύχας τοῖς ἀπασι! καὶ τῶν κακῶν καὶ τῶν ἀγαθῶν. πῶς οὖν 23 οὐκ ἂν δειλαιότατος εἴην, εἰ τῶν μὲν καλλίστων καὶ μεγίστων διὰ τὴν συμφορὰν ἀπεστερημένος εἴη ἢ δὲ ἡ πόλις ἔδωκε προνοηθεῖσα τῶν οὕτως διακειμένων, διὰ τὸν κατήγορον ἀφαιρεθεῖην; μηδαμῶς, ὡς βουλή, ταύτη θῆσθε τὴν ψῆφον.

Διὰ τί γάρ ἂν καὶ τύχοιμι τοιούτων ὑμῶν; πότερον ὅτι 24 δὲ ἐμέ τις εἰς ἀγῶνα πώποτε καταστὰς ἀπώλεσε τὴν οὐσίαν; ἀλλ' οὐδὲ ἂν εἰς ἀποδεῖξειν. ἀλλ' ὅτι πολυπράγμων εἰμὶ καὶ θρασὺς καὶ φιλαπεχθήμων; ἀλλ' οὐδὲ ἂν αὐτὸς φήσειν, εἰ μὴ βούλοιτο καὶ τοῦτο φεύγεσθαι τοῖς ἄλλοις δημοίως. ἀλλ' ὅτι λίαν ὑβριστής καὶ βίαιος; ἀλλ' οὐ τοιαῦταις ἀφορμαῖς τοῦ βίου πρὸς τὰ τοιαῦτα τυγχάνω χρώμενος. ἀλλ' ὅτι ἐπὶ 25 τῶν τριάκοντα γενόμενος ἐν δυνάμει κακῶς ἐποίησα πολλούς τῶν πολιτῶν; ἀλλὰ μετὰ τοῦ ὑμετέρου πλήθους ἔψυχον εἰς Χαλκιδā, καὶ ἐξόν μοι μετ' ἐκείνων ἀδεῶς πολιτεύεσθαι, μεθ' ὑμῶν εἰλόμην κινδυνεύειν ἀπελθών.

Μὴ τοίνυν, ὡς βουλή, μηδὲν ἡμαρτηκώς δημοίων ὑμῶν 26 τύχοιμι τοῖς πολλὰ ἡδικηκόσιν, ἀλλὰ τὴν αὐτὴν ψῆφον θέσθε περὶ ἐμοῦ ταῖς ἄλλαις βουλαῖς, ἀναμνησθέντες, ὅτι οὗτε χρήματα διαχειρίσας τῆς πόλεως διδωμι λόγον αὐτῶν, οὗτε ἀρχὴν ἀρέας οὐδεμίαν εὐθύνας ὑπέχω νῦν αὐτῆς, ἀλλὰ περὶ διδολοῦ μόνον ποιούμαι τοὺς λόγους. καὶ οὕτως ὑμεῖς 27 μὲν τὰ δίκαια γνώσεσθε πάντες, ἐγὼ δὲ τούτων ὑμῶν τυχῶν ἔξω τὴν χάριν, οὕτος δὲ τοῦ λοιποῦ μαθήσεται μὴ τοῖς ἀσθενεστέροις ἐπιθουλεύειν, ἀλλὰ τῶν δημοίων αὐτῷ περιγίγνεσθαι.

Η. Θαουάτης

V.

ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΣΙΤΟΠΩΛΩΝ

- 1 Πολλοί μοι προσεληλύθασιν, ως ἄνδρες δικασταί, θαυμάζοντες, δτι ἐγώ τῶν σιτοπωλῶν ἐν τῇ βουλῇ κατηγόρουν, καὶ λέγοντες, δτι ὑμεῖς, εἰ ὡς μάλιστα αὐτοὺς ἀδικεῖν ἥγεισθε, οὐδὲν ἡττον καὶ τοὺς περὶ τούτων λόγους ποιουμένους συκοφαντεῖν νομίζετε. Θεν οὖν ἡγάγκασμαι κατηγορεῖν αὐτῶν, περὶ τούτων πρῶτον εἰπεῖν βούλομαι.
- 2 Ἐπειδὴ γάρ οἱ πρυτάνεις ἀπέδοσαν εἰς τὴν βουλὴν περὶ αὐτῶν, οὕτως ὡργίσθησαν αὐτοῖς, ὃστε ἔλεγόν τινες τῶν ῥητόρων, ως ἀκρίτους αὐτοὺς χρή τοῖς ἔνδεκα παραδοῦναι θανάτῳ ζημιῶσαι. ἥγούμενος δὲ ἐγώ δεινὸν εἶναι τοιαῦτα ἔθιζεσθαι ποιεῖν τὴν βουλήν, ἀναστὰς εἰπον, δτι μοι δοκοίη κρίνειν τοὺς σιτοπώλας κατὰ τὸν νόμον, νομίζων, εἰ μέν εἰσι ἀξια θανάτου εἰργασμένοι, ὑμᾶς οὐδὲν ἡττον ἡμῶν γνώσθαι τὰ δίκαια, εἰ δὲ μηδὲν ἀδικοῦσιν, οὐ δεῖν αὐτοὺς ἀκρίτους ἀπολωλέναι.
- 3 Πεισθείσης δὲ τῆς βουλῆς ταῦτα, διαβάλλειν ἐπεχείρουν με λέγοντες, ως ἐγώ σωτηρίας ἔνεκα τῆς τῶν σιτοπωλῶν τοὺς λόγους τούτους ἐποιούμην. πρὸς μὲν οὖν τὴν βουλὴν, δτι ἡν αὐτοῖς ἡ κρίσις, ἔργῳ ἀπελογησάμην τῶν γάρ ἀλλων ἡσυχίαν ἀγόντων ἀναστὰς αὐτῶν κατηγόρουν, καὶ πᾶσι φανερὸν ἐποίησα, δτι οὐχ ὑπὲρ τούτων ἔλεγον, ἀλλὰ τοῖς νόμοις

τοῖς κειμένοις ἔβοήθουν. ἥρξάμην μὲν οὖν τούτων ἔνεκα, ⁴ δεδιώς τὰς αἰτίας· αἰσχρὸν δὲ ἥγοῦμαι πρότερον παύσασθαι, πρὶν ἂν ὑμεῖς περὶ αὐτῶν, δτι ἂν βούλησθε, ψηφίσησθε.

Καὶ πρῶτον μὲν ἀνάβητε. εἰπὲ σὺ ἐμοί, μέτοικος εἰ; ⁵ «Ναι». Μετοικεῖς δὲ πότερον ὡς πεισόμενος τοῖς νόμοις τοῖς τῆς πόλεως ἢ ὡς ποιήσων, δτι ἂν βούλῃ; «Ως πεισόμενος». Ἀλλο τι οὖν ἢ ἀξιοῖς ἀποθανεῖν, εἰ τι πεποίηκας παρὰ τοὺς νόμους, ἐφ' οἷς θάνατος ἡ ζημία; «Ἐγωγε». Ἀπόκριναι δημοι, εἰ δμολογεῖς πλείω σίτον συμπρίασθαι πεντήκοντα φορμῶν, ὃν δ νόμος ἔξειναι κελεύει. «Ἐγὼ τῶν ἀρχόντων κελεύσοντων συνεπρίαμψη».

Ἐὰν μὲν τοίνυν ἀποδείξῃ, ως ἄνδρες δικασταί, ώς ἔστι ὁ νόμος, δς κελεύει τοὺς σιτοπώλας συνωνεῖσθαι τὸν σίτον, ἐὰν οἱ ἀρχοντες κελεύωσιν, ἀποψηφίσασθε εἰ δὲ μή, δίκαιον ὑμᾶς καταψηφίσασθαι. ὑμεῖς γάρ ὑμῖν παρεσχόμεθα τὸν νόμον, δς ἀπαγορεύει μηδένα τῶν ἐν τῇ πόλει πλείω σίτον πεντήκοντα φορμῶν συνωνεῖσθαι.

Χρήν μὲν τοίνυν, ως ἄνδρες δικασταί, ἵκανὴν εἶναι ταύτην τὴν κατηγορίαν, ἐπειδὴ οὗτος μὲν δμολογεῖ συμπρίασθαι, δ δὲ νόμος ἀπαγορεύων φαίνεται, ὑμεῖς δὲ κατὰ τοὺς νόμους δμωμόκατε ψηφιεῖσθαι. δμως δὲ ἵνα πεισθῆτε, δτι καὶ κατὰ τῶν ἀρχόντων φεύδονται, ἀνάγκη διὰ μακροτέρων εἰπεῖν περὶ αὐτῶν.

Ἐπειδὴ γάρ οὗτοι τὴν αἰτίαν εἰς ἐκείνους ἀνέφερον, παρακαλέσαντες τοὺς ἀρχοντας ἡρωτῶμεν. καὶ οἱ μὲν τέταρες οὐδὲν ἔφασαν εἰδέναι τοῦ πράγματος, «Ἀνυτος δὲ ἔλεγεν, ως τοῦ προτέρου χειμῶνος, ἐπειδὴ τίμιος ἦν ὁ σίτος, τούτων ὑπερβαλλόντων ἀλλήλους καὶ πρὸς σφᾶς αὐτοὺς μαχομένων συμβούλευσειν αὐτοῖς παύσασθαι φιλονικοῦσιν, ἥγούμενος συμφέρειν ὑμῖν τοῖς παρὰ τούτων ὠνουμένοις ως ἀξιώτατον τούτους πρίασθαι. δεῖν γάρ αὐτοὺς δδολῷ μόνον πωλεῖν τιμιώτερον. ως τοί-

νυν οὐ συμπριαμένους καταθέσθαι ἐκέλευεν αὐτούς, ἀλλὰ μὴ ἀλλήλους ἀντωνεῖσθαι συνεδούλευεν, αὐτὸν ὑμῖν "Ανυτον μάρτυρα παρέξομαι· καὶ οὗτος μὲν ἐπὶ τῆς προτέρας βουλῆς τούτους εἶπε τοὺς λόγους, οὗτοι δὲ τῆτες συνωνούμενοι φαίνονται.

ΜΑΡΤΥΡΙΑ.

10 Ὅτι μὲν τοίνυν οὐχ ὑπὸ τῶν ἀρχόντων κελευσθέντες συνεπίαντο τὸν σίτον, ἀκηκόατε· ἥγοῦμαι δέ, ἐὰν ὡς μάλιστα περὶ τούτων ἀληθῆ λέγωσιν, οὐχ ὑπὲρ αὐτῶν αὐτοὺς ἀπολογήσεσθαι, ἀλλὰ τούτων κατηγορήσειν· περὶ γάρ ὧν εἰσὶ νόμοι διαρρήδην γεγραμμένοι, πῶς οὐ χρὴ διδόναι δίκην καὶ τοὺς μὴ πειθομένους καὶ τοὺς κελεύοντας τούτοις τάναντία πράττειν;

11 Ἀλλὰ γάρ, ὡς ἄνδρες δικασταί, οἴομαι αὐτοὺς ἐπὶ μὲν τοῦτον τὸν λόγον οὐκ ἐλεύσεσθαι· ἵσως δ' ἐροῦσιν, ὥσπερ καὶ ἐν τῇ βουλῇ, ὡς ἐπ' εὐνοίᾳ τῆς πόλεως συνεωνοῦντο τὸν σίτον, ἵν' ὡς ἀξιώτατον ἡμῖν πωλοῖεν. μέγιστον δ' ὑμῖν ἐρῶ
12 καὶ περιφανέστατον τειμήριον, διτὶ φεύδονται. ἔχρην γάρ αὐτούς, εἰπερ διμῶν ἔνεκα ἐπραττον ταῦτα, φαίνεσθαι τῆς αὐτῆς τιμῆς πολλὰς ἡμέρας πωλοῦντας, ἕως ὁ συνεωνημένος αὐτοὺς ἐπέλιπε· νῦν δὲ ἐνίστε τῆς αὐτῆς ἡμέρας ἐπώλουν δραχμῇ τιμιώτερον, ὥσπερ κατὰ μέδιμνον συνωνούμενοι. καὶ τούτων ὑμῖν μάρτυρας παρέξομαι.

ΜΑΡΤΥΡΕΣ.

13 Δεινὸν δέ μοι δοκεῖ εἶναι, εἰ, δταν μὲν εἰσφορὰν εἰσενεγκεῖν δέη, ἦν πάντες εἰσεσθαι μέλλουσιν, οὐκ ἐθέλουσιν, ἀλλὰ πενίαν προφασίζονται, ἐφ' οἷς δὲ θάνατός ἐστιν ἡ ζημία καὶ λαθεῖν αὐτοῖς συνέφερε, ταῦτα ἐπ' εὐνοίᾳ φασὶ τῇ ὑμετέρᾳ παρανομῆσαι. καίτοι πάντες ἐπίστασθε, διτὶ τούτοις ἡκιστα προσήκει τοιεύτους ποιεῖσθαι λόγους. τάναντία γάρ αὐτοῖς καὶ τοῖς

ἄλλοις συμφέρει· τότε γάρ πλεῖστα κερδαίνουσιν, δταν κακοῦ τινος ἀπαγγελθέντος τῇ πόλει τίμιον τὸν σίτον πωλῶσιν.

Οὕτω δ' ἀσμενοι τὰς συμφορὰς τὰς ὑμετέρας ὄρωσιν, ὥστε 14 τὰς μὲν πρότεροι τῶν ἄλλων πυνθάνονται, τὰς δ' αὐτοὶ λογοποιοῦσιν, ἢ τὰς ναῦς διεφθάρθαι τὰς ἐν τῷ Πόντῳ ἢ ὑπὸ Λακεδαιμονίων ἐκπλεούσας συνειλήφθαι· ἢ τὰ ἐμπέρια κεκλῆσθαι· ἢ τὰς σπονδᾶς μέλλειν ἀπορρηθῆσθαι· καὶ εἰς τοῦτ' 15 ἔχθρας ἐληλύθασιν, ὥστ' ἐν τοῖς καιροῖς ἐπιβουλεύουσιν ὑμῖν, ὥσπερ οἱ πολέμοι. δταν γάρ μάλιστα σίτου τυγχάνητε δεδμενοι, ἀναρπάζουσιν οὗτοι καὶ οὐκ ἐθέλουσι πωλεῖν, ἵνα μὴ περὶ τῆς τιμῆς διαφερώμεθα, ἀλλ' ἀγαπῶμεν, ἐὰν ὅποσουτινοσσούν πριάμενοι παρ' αὐτῶν ἀπέλθωμεν· ὥστ' ἐνίστε εἰρήνης οὔσης ὑπὸ τούτων πολιορκούμεθα.

Οὕτω δὲ πάλαι περὶ τῆς τούτων πανουργίας καὶ κακονοίας 16 ἢ πόλις ἔγνωκεν, ὥστ' ἐπὶ μὲν τοῖς ἄλλοις ὡνίοις ἀπασι τοὺς ἀγορανόμους φύλακας κατεστήσατε, ἐπὶ δὲ ταύτῃ μόνῃ τῇ τέχνῃ χωρὶς οιτοφύλακας ἀποκληροῦτε· καὶ πολλάκις ἡδη παρ' ἐκείνων πολιτῶν δικην τὴν μεγίστην ἐλάθετε, διτὶ οὐχ οἷοι τὸ ήσαν τῆς τούτων πονηρίας ἐπικρατήσαι. καίτοι τί χρὴ αὐτοὺς τοὺς ἀδικοῦντας ὑφ' ὑμῶν πάσχειν, δπότε καὶ τοὺς οὐ δυναμένους φυλάττειν ἀποκτείνετε;

Ἐνθυμεῖσθαι δὲ χρή, διτὶ ἀδύνατον ὑμῖν ἐστιν ἀποφηφίσα- 17 σθαι. εἰ γάρ ἀπογνώσεσθε ὅμολογούντων αὐτῶν ἐπὶ τοὺς ἐμπόρους συνίστασθαι, δόξεθ' ὑμεῖς ἐπιβουλεύειν τοῖς εἰσπλέουσιν. εἰ μὲν γάρ ἄλλην τινὰ ἀπολογίαν ἐποιεῦντο, οὐδεὶς ἂν εἰχε τοῖς ἀποφηφισμένοις ἐπιτιμᾶν· ἐφ' ὑμῖν γάρ ὅποτέροις βούλεσθε πιστεύειν· νῦν δὲ πῶς οὐ δεινὰ ἂν δόξαιτε ποιεῖν, εἰ τοὺς ὁμολογοῦντας παρανομεῖν ἀζημίσους ἀφήσετε; ἀναμνήσθητε δέ, 18 ὡς ἄνδρες δικασταί, διτὶ πολλῶν ἡδη ἐχόντων ταύτην τὴν αἰτίαν, ἀμφισβητούντων καὶ μάρτυρας παρεχομένων, θάνατον κατέ-

γνωτε, πιστοτέρους ἡγησάμενοι τοὺς τῶν κατηγόρων λόγους.
καίτοι πᾶς ἂν οὐ θαυμαστὸν εἴη, εἰ περὶ τῶν αὐτῶν ἀμαρτη-
μάτων δικάζοντες μᾶλλον ἐπιθυμεῖτε παρὰ τῶν ἀρνουμένων
δίκην λαμβάνειν.

- 19 Καὶ μὲν δῆ, ὃ ἀνδρες δικασταί, πᾶσιν ἥγονται φανερὸν
εἶναι, δτι οἱ περὶ τῶν τοιούτων ἀγῶνες κοινότατοι τυγχάνου-
σιν ὅντες τοῖς ἐν τῇ πόλει, ὡστε πεύσονται, ἢντινα γνώμην περὶ
αὐτῶν ἔχετε, ἥγονται, ἐὰν μὲν θάνατον τούτων καταγγνῶτε,
κοσμιωτέρους ἔσεσθαι τοὺς λοιπούς· ἐὰν δὲ ἀξημίους ἀφῆτε,
πολλὴν ἀδειαν αὐτοῖς ἐψηφισμένοι ἔσεσθε ποιεῖν, δτι ἂν βού-
20 λωνται. χρὴ δέ, ὃ ἀνδρες δικασταί, μή μόνον τῶν παρεληλυ-
θότων ἔνεκα αὐτοὺς κολάζειν, ἀλλὰ καὶ παραδείγματος ἔνεκα
τῶν μελλόντων ἔσεσθαι οὕτω γάρ ἔσονται μόγις ἀνεκτοί. ἐνθυ-
μεῖσθε δέ, δτι ἐκ ταύτης τῆς τέχνης πλεῖστοι περὶ τοῦ σώμα-
τος εἰσιν ἡγωνισμένοι καὶ οὕτω μεγάλα ἐξ αὐτῆς ὠφελοῦν-
ται, ὡστε μᾶλλον αἱροῦνται καθ' ἕκαστην ἡμέραν περὶ τῆς
ψυχῆς κινδυνεύειν ἢ παύεσθαι παρ' ὑμῶν ἀδίκως κερδαίνοντες.
21 Καὶ μὲν δὴ οὐδὲ ἐὰν ἀντιβολῶσιν ὑμᾶς καὶ ἰκετεύωσι, δικαίως
ἄν αὐτοὺς ἐλεήσαιτε, ἀλλὰ πολὺ μᾶλλον τῶν τε πολιτῶν, οἱ
διὰ τὴν τούτων πονηρίαν ἀπέθνησκον, καὶ τοὺς ἐμπόρους, ἐφ' οὓς
οὗτοι συνέστησαν· οἱς ὑμεῖς χαριεῖσθε καὶ προθυμοτέρους ποιή-
σετε, δίκην παρὰ τούτων λαμβάνοντες. εἰ δὲ μή, τίν' αὐτοὺς
οἵσεσθε γνώμην ἔξειν, ἐπειδὴν πύθωνται, δτι τῶν καπήλων,
οἱ τοῖς εἰσπλέουσιν ὠμολόγησαν ἐπιβούλεύειν, ἀπεψηφίσασθε;
22 Οὐκ οἶδα, δτι δεῖ πλείω λέγειν· περὶ μὲν γάρ τῶν ἀλλων
τῶν ἀδικούντων, δτου δικάζονται, δεῖ παρὰ τῶν κατηγόρων
πιθέσθαι, τὴν δὲ τούτων πονηρίαν ἀπαντες ἐπίστασθε. ἐὰν
οὖν τούτων καταψηφίσησθε, τά τε δίκαια ποιήσετε καὶ ἀξιώ-
τερον τὸν σῖτον ὀντίζεσθε· εἰ δὲ μή, τιμιώτερον.

Τυβανής
Απαύτης Γ' Γυμνασίου
Νεοσόφης Η/ 20-3-21
Η αριγάν

ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

Ορθοψήσις
Σ. Ε. Τιμαράνης πανδώνης Γη
τάξης Συναρτικού Καθηγητή
εν Νεοσόφη Η/ 20-3-28.
Η σε αριγάντα γράμματα
είναι χαρούσια τοιαύτην γραφή
θαύμαστη γραμμή.

Νεσιόρες 8η 8-4-1929.

Ιωάννος Ι. Βασιλάκης

Μαδητής Συγχώνεως Γρηγορίου

Νεσιόρες Τρικάλη

Souvenir.

Ιωάννος Ι. Βασιλάκης

Νεσιόρες 8η 1-4-29.

Μαδητής Συγχώνεως

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

10 Δεκεμβρίου 1929

Ιωάννος

I. Η ΡΗΤΟΡΙΚΗ

α') Αρχή τῆς δητορικῆς.

"Η δύραμις τοῦ λόγου ἀπὸ τῶν Ὁμηριῶν ἥδη χρόνων ἐθεωρεῖτο παρ' Ἑλλησιν ἀρετὴ παντὸς ἡρωος. Οἱ δυνατοὶ λέγειν καὶ οἱ συμβουλεύοντες τὰ βέλτιστα ἐν τῇ ἀγορᾷ τοῦ δήμου ἐτιμᾶντο, ὡς καὶ οἱ ἀριστεύοντες ἐν τῷ πεδίῳ τῆς μάχης. Τοιοῦτοι ἦσαν οἱ Ὁμηροί ἡρωες Μενέλαος, Ὀδυσσεύς, Νέστωρ καὶ βραδύτερον κατὰ τοὺς χρόνους τῆς δημοκρατίας οἱ πολιτικοὶ τῶν Ἀθηνῶν ἄνδρες, Ἀριστείδης, Θεμιστοκλῆς καὶ διαμόνιος Περικλῆς. Άλλ' ἡ δητορικὴ αὐτῶν δεινότης ἦτο φυοική· οἱ λόγοι των ἦσαν φυοικώτατοι καὶ ἀπλούστατοι· δὲν εἶχον τὸ διμυραμβῦδες καὶ τὸ ἔντεχνον τῶν ἔπειτα δητόρων.

"Αράπινξιν ἐντέχνον δητορείας ενδιόκουμεν μετὰ τοὺς Περσικοὺς πολέμους ἐν Ἀθήναις, καὶ μάλιστα κατὰ τὴν ἐμφάνισιν τῶν σοφιστῶν. Δὲν ἀνεπιύχθη ὅμως ἡ ἐντεχνος δητορεία τὸ πρῶτον ἐν Ἀθήναις, οὐτε οἱ σοφισταὶ ἦσαν οἱ εὐδόντες αὐτῆς. Η τέχνη ὁδηγήθη ἐκ Σικελίας καὶ Συρακουσῶν, ἐνθα μετὰ τὴν κατάλυσιν τῆς τυραννίδος (465) πληθὺς ἴδιωτικῶν δικῶν παρεῖχεν ἀφθονον τροφὴν εἰς τὴν δικανικὴν δητορείαν πρῶτος δὲ διδάσκαλος τῆς δητορικῆς ἦτο δ Κόραξ, δοτις καὶ πρῶτος ἔδωκε τὸν δρισμὸν αὐτῆς, διτις εἰναι πειθοῦς δημιουργός. "Αμεσος διάδοχος αὐτοῦ ἦτο δ Τεισίας, δοτις καὶ φητορικὴν τέχνην ουρέταξεν.

"Ἐκ τῆς Σικελίας ἡ δητορικὴ μετεφυτεύθη εἰς Ἀθήνας ὑπὸ τοῦ δητορος καὶ σοφιστοῦ Γοργίου τοῦ Λεοντίνον· οὗτος σταλεὶς ὑπὸ

τῶν συμπολιτῶν αὐτοῦ ὡς πρεσβευτῆς ἦλθεν εἰς Ἀθήνας τῷ 427, ἵνα ζητήσῃ παρὰ τῶν Ἀθηναίων βοήθειαν καὶ τῶν Συρακουσών, καὶ ἐξέπληξε τοὺς Ἀθηναίους διὸ τῆς δημοκρικῆς του δεινότητος· δινοήσας δὲ ὅτι οὐδὲν ἔτι κατάλληλος πρὸς ἐξάσκησην τῆς τέχνης του ἐπανῆλθε βραδύτερον εἰς Ἀθήνας, ἔνθα διδάσκων τὴν δημοκρικὴν ἔσχε πολλοὺς μαθητάς.

**β') Ἀνάπτυξις τῆς δημοκρικῆς ἐν Ἀθήναις
καὶ γένη αὐτῆς.**

"Αν καὶ η ἔντεχνος δημοκρεία ἐφάνη τὸ πρῶτον ἐν Σικελίᾳ, δμως ἐν Ἀθήναις ἔλαβε μείζονα ἐπίδοσιν, διότι πολλοὶ λόγοι συνέβαλλον πρὸς ἀγύψωσιν τῆς νέας τέχνης, ἴδια ἀσυχναὶ δίκαιαι, αἱ ἐν τῷ φανερῷ περὶ πολιτικῶν συζητήσεις, ἡ δύναμις τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ δήμου καὶ η εναρέστησις, ἥτις ήσθάνοντο οἱ Ἀθηναῖοι ἐκ τῶν λαμπρῶν λόγων. Ἐκ τούτου δὲ ἤκμασαν ἐν Ἀθήναις ἐν τῷ μεταξὺ τοῦ Πελοποννησιακοῦ πολέμου καὶ τῆς ἀρχῆς τοῦ Ἀλεξάνδρου καὶ τὰ τρία γένη τῶν λόγων, τὸ δικανικὸν ἐν τοῖς δικαστηρίοις, τὸ συμβουλευτικὸν ἐν τῇ βουλῇ καὶ τῇ ἐκκλησίᾳ τοῦ δήμου καὶ τὸ ἐπιδικτικὸν ἡ πανηγυρικὸν ἐν ταῖς ἔορταῖς καὶ πανηγύρεσι.

II. ΛΥΣΙΑΣ

α') Βίος Λυσίου.

"Ο Λυσίας ἐγεννήθη ἐν Ἀθήναις πιθανώτατα τῷ 445 π. Χ. Ο πατήρ του Κέφαλος, ἐπιφανὴς καὶ πλούσιος Συρακούσιος, τῇ προσκλήσει τοῦ φίλου του Περικλέους κατέλιπε τὰς Συρακούσας καὶ ἦλθεν εἰς Ἀθήνας, ἔνθα οὗτος ἔζη ὡς μέτοικος ἔχων πολλὰς μὲν οἰκίας, ἄξιον δὲ λόγου ἀσπιδοπηγέον.

"Ο Λυσίας εἰς ἥλικαν 15 ἐτῶν ἀπεδήμησε μετὰ τῶν δύο ἀλλων ἀδελφῶν του, τοῦ Πολεμάρχου καὶ Εὐδυδήμου, εἰς Θουρίους, πόλιν τῆς κάτω Ἰταλίας, ἀποκίαν τῶν Ἀθηναίων ἐνταῦθα ἐδιδά-

χθη τὴν δημοκρικὴν τέχνην ὑπὸ τοῦ Τεισίου, τοῦ μαθητοῦ τοῦ Συρακούσιου Κόρακος.¹ Οτε δὲ μετὰ τὴν ἀτυχῆ ἐκβασιν τῆς ἐπὶ Σικελίᾳν ἐκστρατείας τῶν Ἀθηναίων ὑπερίσχυσεν ἐν Θουρίοις ἡ δυσμενῶς πρὸς τοὺς Ἀθηναίους διακειμένη μερίς, τότε ἐπανῆλθεν αὖθις εἰς Ἀθήνας (412).

"Ἐν Ἀθήναις ἔζη μετὰ τῶν ἀδελφῶν του μέχρι τῆς καταλύσεως τῆς δημοκρατίας ὡς πλούσιος ἰσοτελῆς¹, ἔχων κτήματα, τοεὶς οἰκίας καὶ ομαντικὸν ἀσπιδοπηγέον ἐν Πειραιεῖ, ἐν δὲ εἰργάζοντο 120 δοῦλοι. Τὰ δημοκρατικά του φρονήματα καὶ η μεγάλη περιουσία του ἐξηγέθισαν τὴν πλεονεξίαν καὶ τὴν αἰμοβόρον δρμῆν τῶν τιμάκων τυράννων ὡς ἐκ τούτου ὁ μὲν ἀδελφός του Πολέμαρχος ἐφονεύθη ὑπὸ τῶν δημίων τῶν τυράννων, αὐτὸς δὲ μόλις πιὼς διέρυγε καὶ ἤλθεν εἰς Μέγαρα ἀπολέσας τὸ μέγιστον μέρος τῆς περιουσίας. Ἐντεῦθεν ὑπεστήριξεν οὗτος τὰς ἐπιχειρήσεις τῶν ἐν Πειραιεῖ ὑπὸ τῶν Θρασύβουλον φυγάδων μετὰ πάσης θυσίας· οὕτως ἀπέστειλεν αὐτοῖς ἵκανά χρήματα — τὰ λείφαντα τῆς περιουσίας αὐτοῦ —, ἀσπίδας καὶ μισθοφόρους.

Διὰ τὰς ἐνεργείας αὐτὰς τοῦ Λυσίου δ Θρασύβουλος εὐθὺς μετὰ τὴν ἀποκατάστασιν τῆς δημοκρατίας προέτεινεν εἰς τὴν ἐκκλησίαν γὰρ παραχωρηθῆ τὸ δικαίωμα τοῦ πολίτου εἰς τὸν Λυσίαν, μέτοικον δυτικά ἀλλ ἡ πρότιας αὐτη τοῦ Θρασύβουλου κατεπόλεμήθη ὑπὸ τοῦ πολιτικοῦ του ἀντιπάλου Ἀρχίνον ὡς παράνομος καὶ ὡς ἐκ τούτου δ Λυσίας δὲν ἐπέτυχε τὸ δικαίωμα τοῦ πολίτου, ἀλλ ἐμειρέ μέχρι θανάτου ἰσοτελῆς.

"Ο Λυσίας εὐθὺς μετὰ τὴν ἐπάνοδόν του εἰς Ἀθήνας τῷ 403 παρῆλθεν εἰς τὸ δικαστήριον ὡς κατήγορος τοῦ Ἐρατοσθένους, τοῦ φονέως τοῦ ἀδελφοῦ· ὁ λόγος οὗτος κατὰ Ἐρατοσθένους εἶναι δ

¹ Πᾶς ἰσοτελῆς ἦτο ἀπηλλαγμένος τοῦ μετοικίου — τῶν 12 δραχμῶν καὶ ἵτος — καὶ ἀνεν προστάτου ἐν τοῖς δικαστηρίοις αὐτὸς ἥγωντεστο ὑπὲρ τῶν ιδίων πραγμάτων καὶ εἴχε τὸ δικαίωμα τῆς ἐγκτήσεως γῆς καὶ οἰκίας. Τὴν Ιστιλίαν εἶχε καὶ ὁ πατήρ του Λυσίου Κέφαλος, ἥτις οἱ Ἀθηναῖοι παρέσκοντεν τὴν προστροφήν τοῦ Περικλέους.

μόνος, δι' αὐτὸς δὲ Λυσίας ἐν τῷ δικαιοσύνῳ εἶπεν. Ἐκιοτε, ἐπειδὴ μέρος τῆς περιουσίας του ἀπώλεσεν, ἡγαγάδοςθη πρὸς πορ-
μαὶ τῶν πρὸς τὸ ζῆν ἀναγκαῖων νὰ γίνῃ λογογράφος, ἦτοι νὰ
γράψῃ λόγους πρὸς τὰς ἀνάγκας ἄλλων, οἵτινες ἀδύνατοι διπε-
είπεντας ἀπήγγελλον ἀποστηθίζοντες αὐτοὺς ἐν τοῖς δικαιοσύνοις.

Ο Λυσίας ἀπέθανεν ἐν Ἀθήναις πεντακοσίων τῷ 371 π. Χ.

β') Λόγοι Λυσίου.

Ο Λυσίας ὑπῆρξε καρδιοφροσύνιας καὶ πολυγραφώτατος, διότι
τούτους ἡρίθμουν οἱ παλαιοὶ ὑπὲρ τοὺς 230 λόγους. Εἰς δημᾶς περι-
εούσθησαν 34 λόγοι καὶ ἀποστάματα ἐξ ἄλλων πλειόνων τῶν
λόγων τούτων οἱ πλεῖστοι εἴναι δικαιοι, ἀλλ' ἔχομεν καὶ συμβον-
λευτικοὺς καὶ ἐπιδεικτικούς. Πάρτες δὲ ἐπαινοῦνται διὰ τὴν καθα-
ρότητα τῆς ὑλώσοσης, τὸ ἀφελές, τὴν σαφήνειαν, τὴν ἐνάργειαν, τὴν
βραχυλογίαν, τὴν χάριν καὶ ἴδιᾳ διὰ τὴν ἥθοποιίαν συνίσταται δι-
ῆ ἥθοποιία εἰς τοῦτο, δι' οὐ δὲ Λυσίας διέκρινεν ἀκριβῶς τὰ πρόσωπα
ἄτιτα ἔμελλον ν' ἀπαγγείλωσι τὸν λόγον, καὶ προσήπτεν εἰς ἔκ-
στον αὐτῶν τὸν προσήκοντα χαρακτῆρα τοῦ λόγου.

III. ΤΑ ΔΙΚΑΣΤΙΚΑ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

1. Οἱ ἐννέα ἀρχοντες.

Οἱ ἐννέα ἀρχοντες, οἵτινες ἐν παλαιοτέροις χρόνοις εὑρεῖαν ἤσκουν
ἡξοντικὸν οὐ μόνον διοικητικὴν ἀλλὰ καὶ δικαιοτικὴν, βαθμῷδὲ
ἔδραιον μένης τῆς δημοκρατίας περιωρίσθησαν ὡς πρὸς αὐτὴν σθ-
τικά, ὅπει τιετήρησαν μόνον δικαιοικά τινα καὶ θρησκευτικά ἔργα.
Οὕτως, ἐν φ' πρότερον ἔλνον αὐτοβούλως τὰς διαφοράς, ἀνέκρινον
τὰ ἀδικήματα καὶ ἐπέβαλλον ποινὰς δριστικὰς καὶ ἀμετακλήτους;
ἡδη — κατὰ τοὺς χρόνους τῆς ἀγαπτύξεως τῆς δημοκρατίας — διετή-
ρησαν μόνον τὸ δικαίωμα ν' ἀγαρώνωσι τὰς δίκας, νὰ εἰσάγων
ἐκάστην αὐτῶν εἰς τὸ δρομόδιον δικαιοτήριον καὶ νὰ ἔχωσι τὴν ἥγε-
μονιαν (=προεδρίαν) αὐτοῦ.

* Εκαστος τῶν ἐννέα ἀρχόντων εἶχεν ἴδιαν δικαιοδοσίαν. ἐν δξαι-
σεικαῖς δὲ περιπτώσεσιν εἰργάζοντο οὗτοι ἀπὸ ποιοῦν, ὃς ἐν τῇ
κληρῷ διέπει τῶν δικαιοστῶν καὶ ἐν τῇ κληρῷ διέπει τῶν ἀρχόντων.

* Ο πρῶτος τῶν ἀρχόντων, ὁ ἀπλὸς ἀρχων καλούμενος, εἶχε
τὴν ἀνωτάτην ἐποιείαν τῆς οἰκουγενείας, τὴν προστασίαν τῶν ὀρφα-
νῶν, ηγῶν καὶ ἐπικλήσων· εἰσῆγεν οὗτος γραφάς καὶ δίκας ἀνα-
γομένας εἰς τὸ οἰκουγενειακὸν καὶ κληρογορικὸν δίκαιον. Θρησκευ-
τικά δὲ ἔργα εἶχε τὴν ἐπιμέλειαν τῶν μεγάλων Διονυσίων καὶ τῆς
Σοστῆς τῶν Θαργηλίων.

* Ο δευτερος ἀρχων, καλούμενος βασιλεὺς, εἶχε τὴν ἀνωτάτην
ἐποιείαν τῶν ιερῶν τόπων, τὴν ἐπιμέλειαν τῆς τησιόσεως τῶν
θρησκευτικῶν διατάξεων καὶ τὴν διοίκησιν τῶν πατρῶν θυσιῶν.
Εἶχε δὲ δικαιοδοσίαν εἰς πάντα τὰ τῆς λατρείας καὶ τῆς θρησκείας,
τούτους δὲ ἔνεκα εἰσῆγε καὶ τὰς φορικὰς δίκας, διότι δὲ καθαρόμὸς
τοῦ ἄγονος τῶν αἵματων ἐθεωρεῖτο θρησκευτικὸν ἔργον.

* Ο τρίτος ἀρχων, καλούμενος πολέμαρχος, πρότερον εἶχε τὴν ὑπερ-
τάτην τῶν στρατιωτικῶν διεύθυνσιν, ἀλλὰ κατὰ τὸν Ε' αἰῶνα ἡ ἔξου-
σία του αὕτη περιωρίσθη εἰς μόνην τὴν ἐπιμέλειαν τῆς ταφῆς τῶν ἐν
πολέμῳ ἀποθηκάντων. Δικαιοδοσίαν δὲ εἶχεν εἰς τοὺς μετοίκους
καὶ τοὺς ἀπελευθέρους εἰσάγων τὰς δίκας τὰς ἀγαγομένας εἰς τὴν
ἐν τῇ πολειτείᾳ τάξιν αὐτῶν καὶ τὰς ἴδιωτικὰς δίκας τῶν ξένων.

* Οἱ λοιποὶ ἔξι ἀρχοντες ἐκαλοῦντο θεσμοθέται — δι' οὐ δύνα-
τος καταχρηστικῶς ἐνίστει ὑπὸ τῶν δητόδων ἐκαλοῦντο καὶ οἱ δέ
ἀρχοντες — καὶ ἔργον εἶχον τὴν καὶ ἔτος ἀγαθεώρησην τῶν νόμων.
Σπουδαῖαι δημόσιαι δίκαιαι εἰσήγοντο ὑπὸ τῶν θεσμοθετῶν ἡ εἰσαγ-
γείλα, ἡ προβολή, ἡ δοκιμασία τῶν ἀρχόντων, αἱ εὐθῦνται τῶν
στρατηγῶν καὶ αἱ γραφαὶ παραγόμων. Πλὴν δὲ τούτου οἱ θεσμο-
θέται εἶχον τὴν ἡγεμονίαν τοῦ δικαιοτήριου καὶ ἐν πάσαις ταῖς δημο-
σίαις καὶ ἴδιωτικὰς δίκας, αἵτινες δὲν δημόσιον δητῶς ὑπὸ εἰδί-
κου νόμου εἰς τὴν ἀρμοδιότητα ἄλλης ἀρχῆς. Ωρίζον προσέτει τὰς
ἡμέρας, καθ' ἀς ὥφειλον νὰ συνέλθωσι τὰ δικαιοτήρια καὶ τὴν
ἡμέραν τῆς ἐκδικάσεως πάσης δίκης.

2. Δικαστήρια.

Τὰ ἐν Ἀθήναις δικαστήρια ἦσαν ἡ Ἡλιαία, δὲ Ἀρειος πάγος καὶ οἱ Ἐφέται.

Ἡ Ἡλιαία ἦτο τὸ μέγιστον δικαστήριον ἐν Ἀθήναις δικάζον πάσας σχεδὸν τὰς Ἰδιωτικὰς καὶ δημοσίας δίκαιας ἀπετελεῖτο ἐξ 6,000 πολιτῶν, οἵτινες ἐκληροῦντες κατ’ ἔτος ὑπὸ τῶν ἐννέα ἀρχόντων ἐκ τῶν πολιτῶν ἐκείνων, οἵτινες εἶχον συμπληρώσει τὸ 30 ἔτος τῆς ἡλικίας, δὲν ὥφειλον τῷ δημοσίῳ καὶ δὲν ἦσαν ἄτυμοι. Οὗτοι οἱ 6,000 ἦσαν διηρημένοι εἰς 10 τμῆματα, καλούμενα καὶ αὐτὰ δικαστήρια, διῃ ἐκαστὸν συνίστατο ἐκ 500 (τῶν λοιπῶν 1000 ὅντων ἀναπληρωτικῶν) οὐχ ἡπτὸν ὅμως ἀναλόγως τῆς σπουδαιότητος τῆς δίκης περιῳρίζετο ὁ ἀριθμὸς τῶν συνεδριαζόντων εἰς 200 ἢ 400, ἡ καὶ ηὐξάνετο διὰ συνεγράψεως δύο ἢ τριῶν τμημάτων εἰς 1000 ἢ 1500. Ἔνθαρκῇ τοῦ ἔτους πάντες οἱ ἀληρωθέντες ἡλιασταὶ ὅμηρον τὸν ἡλιαστικὸν ὅρκον ἐν τῷ Ἀρδητῷ παρὰ τὸν Ἰλισσόν. Ήτο δὲ ὁ ὅρκος τοιοῦτος τις: «Ψηφιοῦμαι κατὰ τὸν νόμον καὶ τὰ ψηφίσματα τοῦ δήμου τῶν Ἀθηναίων καὶ τῆς βουλῆς τῶν πεντακοσίων, περὶ ὧνδροῦ ἀν νόμοι μὴ δοι, γνώμη τῇ δικαιοτάτῃ καὶ οὐτε χάριτος ἔνεκ’ οὖτ’ ἔχθρας . . .». Οἱ ἡλιασταὶ εἰσερχόμενοι εἰς τὸ δικαστήριον ἐλάμβανον ὡς μισθὸν παθῷ ἐκάστην τρεῖς δρυολούς. Τὰ πλεῖστα δὲ τῶν δικαστηρίων, ἐν οἷς ἐδίκαζον οἱ ἡλιασταὶ, ἐκείντο ἐν τῇ ἀγορᾷ ἀλλὰ καὶ ἐν τῷ Ὁρείῳ καὶ ἐν τῇ Ποικίλῃ στοᾷ ἐδίκαζον.

Οἱ Ἀρειος πάγος (ἢ ἡ ἐξ Ἀρείου πάγου βουλὴ ἢ ἡ ἐν Ἀρείῳ πάγῳ βουλῇ) ἦτο τὸ ἐπισημότατον τῶν ἐν Ἀθήναις φορικῶν δικαστηρίων. Οὗτος ὑπὸ τὴν προερδοίαν τοῦ ἀρχοντος βασιλέως ἐκρινεὶ περὶ φόνου καὶ τραύματος ἐκ προνοίας, περὶ ἐμπορημοῦ καὶ φαρμάκων, ἀν δὲ δηλητηριασθεὶς ἀπέθηκε προσυνόρει περὶ ἀκριβοῦς τελέσεως τῶν τῆς λατρείας νομίμων καὶ εἶχε τὴν ἐποπείαν τῶν ἱερῶν οὕτως ἐπεμελεῖτο τῶν ἀφιερωμένων τῇ Ἀθηνᾶ ἱερῷν ἐλαῖων, τῶν μοριῶν, καὶ ἐιμώρει πάντα βλάπτοντα ἢ καταστρέφοντα αὐτὰς διὰ φυγῆς ἢ δημεύσεως τῆς περιουσίας αὐτοῦ. Περὶ

τοῦ ἀριθμοῦ τῶν μελῶν τοῦ Ἀρείου πάγου οὐδὲν γνωστόν τοῦτο μόνον γνωρίζομεν, διὶ τὴν βουλὴν τοῦ Ἀρείου πάγου εἰσήρχοντο κατ’ ἔτος οἱ ἐννέα ἀρχοντες μετὰ τὸ πέρας τῆς ἀρχῆς αὐτῶν. Ἡ βουλὴ συνήρχετο ἐπὶ τοῦ λόφου τοῦ πρὸς Λ. τῆς Ἀκροπόλεως κειμένου καὶ αἱ συνεδρίαι αὐτῆς κατὰ πᾶσαν πιθανότητα ἦσαν ἀπόρρητοι.

Τοίτον δικαστήριον ἐν Ἀθήναις ἦτο τὸ τῶν Ἐφετῶν οὗτοι ἦσαν 51 τὸν ἀριθμὸν ἐκλεγόμενοι ἐκ τῶν εὐπατριῶν τῶν ὑπὲρ τὰ 50 ἔτη γεγονότων. Ἀπετέλοντο δὲ μέχρι τοῦ 400 π. Χ. — διε τὰντικατεστάθησαν ὑπὸ τῶν Ἡλιαστῶν — 4 δικαστήρια φορικά: α’) τὸ ἐπὶ Παλλαδίῳ, διπερ ἐκείπει πρὸς Α. τῆς πόλεως, ἐκτὸς τοῦ τείχους, ἐν τῷ παλαιῷ ἱερῷ τῆς Παλλάδος· τοῦτο ἐδίκαζε τὸν ἀκονσίον φόνους καὶ τὰς κατὰ τῆς ζωῆς ἐπιβουλάς· πρὸς τούτοις δὲ καὶ τὸν φόνους δούλων, μετοίκων καὶ ξένων. β’) τὸ ἐπὶ Δελφινίῳ, διπερ ἐκείπει πρὸς Α. τῆς πόλεως, ἐκτὸς τοῦ τείχους, ἐπὶ τῷ ἱερῷ τοῦ Δελφινίου Ἀπόλλωνος· τοῦτο ἐδίκαζε τὸν φονεύσαντας ἐκουσίως μέν, ἀλλ ἐννόμως (π. χ. ἐν διμύῃ, ἐξ ἀγροίας κτλ.). γ’) τὸ ἐπὶ Πρυτανείᾳ, διπερ ἐδίκαζε τὰ ἀκρυχα δραγανα φόνον. δ’) τὸ ἐν Φρεαττοῖ, διπερ κείμενον ἐν Πειραιῷ πλησίον τῆς θαλάσσης ἐδίκαζε — σπανιώτατα βεβαίως — τὸν εἰς φυγὴν καταδεδικασμένους δι’ ἀκονσίον φόνον καὶ κατηγορουμένους ἐπὶ ἐιέρῳ φόνῳ ἐκουσίῳ ἢ ἐκουσίῳ τραύματι. Ἐπειδὴ δὲ ὁ κατηγορούμενος ὡς φυγάς δὲν ἐπετρέπετο νὰ πατήσῃ τὸ πάτριον ἔδαφος, προσπλεύσας ἀπελογεῖτο ἀπὸ τοῦ πλοίου, οἱ δὲ δικασταὶ ἡροώντο καὶ ἐδίκαζον ἐν τῇ Ἑρῷ.

Δικαστικὰ ἔργα ἐν Ἀθήναις εἶχε καὶ ἡ βουλὴ οἱ πεντακόσιοι αὗτη ἐδίκαζε τὰς εἰσαγγελίας, τὰς ἐνδεξεῖς καὶ ἄλλας τινὰς δίκαιας πρὸς τούτοις ἐδοκίμαζε μέχρι τοῦ Δ’ αἰῶνος τὸν βουλευτὰς καὶ τὸν ἐννέα ἀρχοντας, οἵτοι ἐξήταζεν αὐτοὺς ἀν εἶχον τὰ ἀπαιτούμενα πρὸς ἐνάσκην τῆς ἀρχῆς προσόντας ὕσσαντας ἐξήλεγχε καὶ τὰς αἰτήσεις τῶν ἀδυνάτων, δηλ. τῶν ἀνικάνων πρὸς ἔργασίαν.

Δικαστικὴν ἐξουσίαν εἶχον ἐπίσης οἱ διαιτηταὶ καὶ οἱ κατὰ δήμους δικασταὶ ἢ οἱ τετταράκοντα καὶ οὗτοι μὲν 40 ὅντες, 4 ἢ ἐκάστης φυλῆς, καὶ κατ’ ἔτος ἐκλεγόμενοι περιήρχοντο πρὸ-

τερον κατὰ δῆμους καὶ ἐδίκαζον τὰς μέχρι 10 δραχμῶν διαφορὰς καὶ μικρὰ πλημμελήματα: οἱ δὲ διαιτηταὶ ἡσαν δύο εἰδῶν οἱ μὲν δημόσιοι, ἐνώπιον τῶν δποίων προσήρχοντο οἱ διαιφερόμενοι, ἀν τὸν δηλον τὸν ἀποφύγωσι τὰς μακρὰς διαιτητώσεις τῶν δικαστηρίων, οἱ δὲ κατὰ συνθήκας (= κατὰ συγκατάθεσιν) ἐκλεγόμενοι ὑπὸ τῶν ἀντιδίκων, οἵτινες τρεῖς συνήθως τὸν ἀριθμὸν δύντες ἐδίκαζον ἐνώπιον μαρτύρων ἀνεκκλήτως.

3. Διεξαγωγὴ τῆς δίκης.

Αἱ δίκαιαι διηροῦντο εἰς ιδίας δίκαιας (ἢ ἀγῶνας ιδίους ἢ ἀπλῶς δίκαιας) καὶ εἰς δημοσίας δίκαιας (ἢ ἀγῶνας δημοσίους ἢ γραφάς)— καὶ τῶν πρώτων τὸ θέμα ἦτο ὑπὲρ ιδιωτικοῦ ἀδικήματος, τῶν δὲ δευτέρων ὑπὲρ δημοσίου. Ὡς κατήγορος καὶ εἰς ἀμφότερα τὰ εἰδη τῶν δικῶν ἥδυνατο μόνον ἐπειτίμος πολίτης νὰ ἔμφανισθῇ, οἱ ξένοι δμως καὶ οἱ μέτοικοι ἐνεφανίζοντο διὰ τοῦ προστάτου των. Τοὺς παρ' ἡμῖν δικηγόρους δὲν ἔγγρωτον οἱ Ἀθηναῖοι, ἀλλ' ἐκαστος — πλὴν τῶν μετοίκων καὶ ξένων — ὕφειλε νὰ διεξάγῃ τὴν ὑπόθεσίν του αὐτοπροσώπως πρὸ τοῦ δικαστηρίου τὸν λόγον δμως τούτου ἥδυνατο νὰ παρασκευάσῃ λογογράφος τις.

Ἡ κανονικὴ διεξαγωγὴ τῆς δίκης ἥρχε διὰ τῆς προσκλήσεως τοῦ ἐναγομένου ὑπὸ τοῦ ἐνάγοντος, ἣν ἔξετέλει αὐτὸς ὁ ἐνάγων ἐνώπιον δύο μαρτύρων, ἀλητήρων καλούμενων οἵτοι δὲ ἐμαρτύρουν πρὸ τοῦ ἀρχοντος τοῦ εἰσάγοντος τὴν δίκην ὅτι ἔγένετο ἡ πρόσολησις. Μετὰ τὴν προσκλήσιν δὲν ἐπέδιδεν ἔγγράφως εἰς τὸν ἀρχοντα — τὸν μέλλοντα νὰ ἔχῃ τὴν ἡγεμονίαν τοῦ δικαστηρίου ἐν τῇ δίκῃ — τὴν λῆξιν ἢ τὸ ἔγκλημα ἢ, ὡς λέγομεν σήμερον, τὴν ἀγωγὴν ἢ μήνυσιν.

Μετὰ τὴν μήνυσιν δὲν ἀρχων ὕριζε τὴν ἡμέραν τῆς ἀνακρίσεως μέχρι δὲ τῆς ἡμέρας ἐκείνης ἡ δίκη ἐν ἐκτιάσει ἢ ἐν περιλήψει ἀναγεγραμμένη ἐν σανίδῃ ἔξειθετο πρὸς γρῶσιν ἀπάντων. Κατὰ τὴν ἀνάκρισιν ἔγίνετο πρῶτον ἡ λενομένη ἀντιμοσία ἢ διωμοσία τῶν διαδίκων, ἵτοι ὅμινον ἀμφότεροι οἱ διάδικοι οἵτινες

λήσωσι κατὰ τὴν ἀλήθευσιν καὶ τὸ δίκαιον εἴτα ὁ ἐναγόμενος ἢ ἀνεγράψειν δρῦτος καὶ τόπους ἔχοντας τὴν μήνυσιν — καὶ τοῦτο ἐλέγετο εὐθυδικία — ἢ ὑπέβαλλεν ἐνοτάσεις κατὰ τῆς μητύσεως ἰσχυριζόμενος διὰ τῆς ἀντιμοσίας, οἵτινες ἡ δίκη δὲν ἦτο εἰσαγώγημος ἐνεκαν ἀναρμοδιότητος τοῦ ἀρχοντος ἢ ἄλλων νομίμων λόγων· ἐν τῇ τελευταίᾳ περιπτώσει νέα ἀνεφύετο παρεμπίπτονα δίκη κοινομένη πρὸ τῆς κυρίας δίκης.

Κατὰ τὴν ἀνάκρισιν προσήγοροι ὑπὸ τῶν διαδίκων αἱ δικαγκαὶ ἀποδείξεις αὗται ἡσαν πέντε τὸν ἀριθμὸν νόμοι (ἐν ἀντιγράφῳ), συνθῆκαι (= συμβόλαια), μαρτυρίαι ἔγγραφως προσαγόμεναι ὑπὸ τῶν ἀντιδίκων καὶ βεβαιούμεναι ὑπὸ αὐτῶν τῶν μαρτύρων παρισταμένων ἢ ἐν περιπτώσεις ἀσθετίας ἢ ἀποδημίας αὐτῶν ὑπὸ ἄλλων μαρτύρων, καταθέσεις δούλων γενόμεναι μετὰ βάσανον καὶ τέλος δοκοί. Μετὰ τὸ πέρας τῆς ἀνακρίσεως ἐνεκλείσοντο πάντα τὰ ἀναρμοδιέα εἰς τὴν δίκην ἔγγραφα, αἱ μαρτυρίαι κτλ. ἐντὸς κιβωτίου (εχίνου), διπερ οφραγμένον παρεδίδετο εἰς τὸν ἀνακρίναντα καὶ μέλλοντα νὰ ἔχῃ τὴν ἡγεμονίαν τοῦ δικαστηρίου ἀρχοντα, παρὸν ὅφυλάττετο μέχρι τῆς κυρίας, δηλ. τῆς ἡμέρας τῆς εἰσαγωγῆς τῆς δίκης, ὅπερ ἡνοίγετο.

Κατὰ τὴν κυρίαν προίστατο τοῦ δικαστηρίου δημοσίᾳ δικάζοντος αὐτὸς ὁ ἀνακρίνας καὶ εἰσαγαγὼν τὴν δίκην ἀρχων. Κατὰ τὴν ἔναρξιν τοῦ δικαστηρίου ἐθύνετο τὸ πρῶτον θυσία, εἴτα ἀνεγινώσκοντο ὑπὸ τοῦ γραμματέως ἡ κατηγορία καὶ ἡ τοῦ κατηγορουμένου ἀπολογία, μεθ' ὃ ἐδίδετο ὁ λόγος εἰς τὸν δικαστος τούτων ὕφειλεν — ὡς εἴπομεν ἀνωτέρω — αὐτὸς νὰ διεξάγῃ τὴν ὑπόθεσίν του. Πολλάκις δμως δ στερούμενος τῆς δυνάμεως τοῦ λόγου ἀπεσήθιζε καὶ ἀπήγγελλε λόγον συνταχθέντα ὑπὸ λογογράφου. Οἱ διάδικοι ἥδυναντο νὰ δευτερολογήσωσι καὶ συνηγόρουντο νὰ παραστήσωσι, οἵτινες ἡσαν φίλοι καὶ συγγενεῖς αὐτῶν καὶ οὐχὶ δικηγόροι — ὡς παρ' ἡμῖν — ἀναλαμβάνοντες ἀντὶ χοημάτων τὴν ὑπεράσπισιν. Ὁ χρόνος τῆς ἀγωγής ἐκατέρου τῶν διαδίκων ἦτο ὥρισμένος ἐν τοῖς δίκαιαις ἐξ ἀρχῆς ὑπὸ τῶν νόμων καὶ ἐμετρεῖτο διὰ τῆς κιλεψύ-

δρας· αὗτη ἡ το ἀγγείον στενόστομον πλατεῖαν ἔχον τὴν βάσιν μικραῖς δοπαῖς διατετρυπημένην, δι^ο ὃν ἔσταις ε βραδέως τὸ ὑδωρ, καὶ ἔχον- σίμενεν ὡς ὠδολόγιον κατὰ τὴν ἐν τῷ μεταξὺ τῆς ἀγορεύσεως ἀνάγνωσιν τῶν μαρτυριῶν, νόμων, συνθηκῶν κλλ. ἐπελαμβάνετο (=ἐκφατεῖτο) τὸ ὑδωρ· ἐν ἄλλαις ὅμως δίκαιαι τὸ μῆκος τῶν λόγων δὲν ἦτο ὠδοιμένον, καὶ ὡς ἐν τούτον αἱ δίκαιαι ἦσαν ἄνευ ὑδατος.

Μετὰ τὸ πέρας τῶν λόγων ἡκολούθει ἡ ψηφοφορία τῶν δικαστῶν ἀνευ προηγουμένης συσκέψεως αὐτῶν· αὕτη ἦτο μυσικὴ καὶ κατὰ τὸν χρόνον τοῦ Λυσίου ἐγίνετο ὡς ἔξης: Ἐκαστος δικαστῆς ἐλάμβανε δύο ψήφους — διοκάδια χαλκᾶ ἔχοντα αὐλίσκον ἐν τῷ μέσῳ προεξέχοντα — τετρουπημένην καὶ πλήρην καὶ ἡ μὲν τετρουπημένη ἦτο καταδικαστικὴ ψῆφος, ἡ δὲ πλήρης ἀδφωτική εἶται ἐκαστος τῶν δικαστῶν ἔδραιπερ ἢν ψῆφον ἥθελεν εἰς ἕτα καδίσκον καλούμενον **κύριον**, τὴν δὲ περισσεύουσαν εἰς δεύτερον καλούμενον **ἄκυρον** μετὰ τὸ πέρας τῆς ψηφοφορίας οἱ ἑπιφέραι λαβόντες τὸν κύριον καδίσκον ἔκενοντι αὐτὸν ἐπὶ ἄβακος, οἱ δὲ ἐπὶ τὰς ψήφους τεταγμένοι διηρίθμουν χωρίζοντες τὰς τετρουπημένας τῶν πλήρων δ ἡγεμῶν τοῦ δικαστηρίου ἥθοιζε τὰς ψήφους, τοῦ μὲν ἐνάγοντος τὰς τετρουπημένας, τοῦ δὲ ἐναγομέρου τὰς πλήρεις, καὶ διὰ τοῦ κήρυκος ἀνηγόρευε τὸν ἀριθμὸν τῶν ψήφων ἐνίκα δὲ δ λαβὼν τὰς περισσοτέρας ψήφους· ἀν δ' ἦτο ἰσοψηφία, δ ἐναγόμενος, διότι προσετίθετο ὑπὲρ αὐτοῦ μία ἀδφωτικὴ ψῆφος, ἡ τῆς Ἀθηνᾶς. Ἀν δ ἀγὼν ἦτο **τιμητός** — δηλ. τὸ τίμημα, τί ἐποεπε νὰ πάθῃ ἢ ν' ἀποτίσῃ δ καταδικασθεῖς, δὲν ἦτο ὠδισμένον ὑπὸ τῶν νόμων —, μετὰ τὰς ἀγορεύσεις τῶν διαδίκων περὶ τῆς τιμήσεως ἐψήφιζον καὶ πάλιν οἱ δικασταὶ περὶ τοῦ τιμήματος εἴτε τὸ ὑπὸ τοῦ κατηγόρου γραφὲν δεχόμενοι εἴτε τὸ ὑπὸ τοῦ κατηγορούμενον.

Αἱ δὲ τοῦ δικαιοτηρίου ἐπιβαλλόμεναι ποιναὶ ἡσαν χρηματικαὶ
ἐν ἴδιωτικαῖς καὶ δημοσίαις δίκαιαις ἢ σωματικὰ ἐν δημοσίαις μόνον.
Ἡσαν δὲ αἱ σωματικαὶ θάνατος, στέρησις τῆς ἐλευθερίας (εἰς ζένους
μόνον ἐπιβαλλομένη), ἀειφυγία καὶ διψία. Ἡ φυλάκιοις ἐπεβάλ-
λετο μόνον ὡς πρόσθετος ποινή, **προστίμημα.**

IV. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

Λειτουργίαι ἐκαλοῦντο ἐν Ἀθήναις οἱ χορηματικοὶ ὑποχρεώσεις
αἱ ἐπιβαλλόμεναι εἰς εὐπόρους πολίτας, οὓς ὥστε οἱ ἀρμόδιοι
ἀρχοντες, ἢ αἱ φυλαὶ. Διηροῦντο δὲ αὗται εἰς δύο κατηγορίας, εἰς
τακτικὰς ἢ ἐγκυκλικὰς καὶ εἰς ἐπτάκτους. Ἐγνώκιοι λειτουργίαι
ἴσσαν αἱ ἔξῆς:

1) Η χορηγία: αντη ήτο ή σπουδαιοτάτη των τακτικῶν λεπτονυγίων διάναλαμβάνουν αντήν όπερεούτον νὰ συλλέγῃ τὸν χορδὸν τὸν προσωρισμένον διὰ τὰς τραγῳδίας καὶ κωμῳδίας ή τὰς θρησκευτικὰς ἑορτάς, νὰ δίδῃ μισθὸν τοῖς χορευταῖς, νὰ τοέφῃ αὐτοὺς ἐν δοσῷ ἡσοῦντο καὶ νὰ παρασκευάζῃ εἰς αὐτοὺς τὴν ἐσθῆτα, τὰ προσωπῖα καὶ τοὺς στεφάνους πρὸς τούτοις διὰ χορηγὸς ἐξέλεγε καὶ τὸν ἀσκοῦντα τὸν χορδὸν χοροδιάσκαλον καὶ ἔδιδεν αὐτῷ μισθόν. Ἡ δαπάνη τῆς χορηγίας ἐποικίλλεν ἀπὸ 300 μέχοι 5000 δραχμῶν.

2) ἡ γυμνασιαρχία· αὗτη ουνίστατο εἰς τὴν ὑποχρέωσιν τῆς δαπάνης διὰ τὸν εὐπρεπισμὸν τοῦ διὰ τοὺς γυμνικοὺς ἀγῶνας προωρισμένον χώρου καὶ διὰ τὴν ἐνάσκησιν καὶ διαιροφήν τῶν ἀθλητῶν. Τοῖς γυμνασιαρχοῖς ἦτο ἀνατεθεμένη καὶ ἡ ἐπιμέλεια τῶν λαμπαδηδρομιῶν, αὕτινες ἐν Ἀθήναις ἐτελοῦντο κατὰ τὰ Προμήθεια, Παναθήναια, Βενδίδεια (ἔορτὴν τῆς Βενδῆδος Ἀρτέμιδος) καὶ τὰ Πάνεια (ἔορτὴν τοῦ Πανός). Ἡ λαμπαδηδρομία ἔγινετο πεζῇ, κατὰ τοὺς χρόνους δὲ τοῦ Σωκράτους καὶ ἀφ' ὑπονού ἥσχιζεν αὕτη ἀπὸ τοῦ ἐν τῇ Ἀκαδημείᾳ βωμοῦ τοῦ Προμηθέως καὶ κατέληγεν εἰς τὴν πόλιν ἐνίκα δ' ἐκεῖνος τῶν διαιρωτιζομένων, δοτικοῖς προθιστοῖς ἐφθανεν εἰς τὸ τέρμα τοῦ δρόμου χωρὶς νὰ σβεσθῇ ἡ λαμπάς του. Η δαπάνη γυμνασιαρχίας εἰς τὰ Προμήθεια μανθάνομεν παρὰ τοῦ Λυσίου διὰ ἀνῆλθέ ποτε εἰς 1200 δραχμάς.

3) ή δοχειθεωρία: αντη συνίστατο εἰς τὴν ἀναδοχὴν τῆς δαπάνης τῆς ἀπαιτουμένης διὰ τὰς θεωρίας, τὰς ἀποστελλομένας εἰς τὰς τέσσαρας μεγάλας ἐθνικάς ἔορτις, εἰς Δῆλον καὶ εἰς ἄλλους ἴερούς τόπους.

4) ἡ ἐστίασις, ἥτοι ἡ κατὰ διαφόρους ἔσοριάς παράθεσις δείπνου ἐπὸ τοῦ ἐσουάτορος εἰς τοὺς φυλέτας αὐτοῦ.

Ἐκτακτοί δὲ λειτουργίαι ἡσαν:

1) ἡ εἰσφορά· αὕτη ἦτο φόρος ἐκτακτος ἐπιβαλλόμενος ἐν καιρῷ πολέμου πρὸς πολεμικὰς παρασκευάς.

2) ἡ τριηραρχία· αὕτη ἦτο ἡ δαπανηροτέρα ὅλων τῶν λειτουργίῶν· διὰ γαλαμβάνων αὐτὴν ὑπεχρεοῦτο ἐν ἀρχαιοτέροις χρόνοις νὰ ἔξοπλίσῃ τὴν τριήρη. Ἡ κενὴν παρελάμβανε παρὰ τῆς πόλεως βραδύτερον δμως ἡ ὑποχρέωσις περιωρίσθη εἰς τὸ νὰ ἐπιμελῆται δ τοιηραρχος μόνον τῆς συντηρήσεως τῆς τριήρους, ἥν τελείως ἔχωπλισμένη παρελάμβανε παρὰ τῆς πόλεως καταβαλλούσης καὶ τὸν μισθὸν τοῦ πληρώματος. Ἡ καταβαλλομένη ὑπὸ τοῦ τριηράρχου δαπάνη ἦτο κατὰ μέσον δρον 40 μέχρις 60 μνῶν.

Ο λειτουργήσας οἰανδήποτε λειτουργίαν ἦτο ἐπί τινα ἕτη ἀτελῆς, ἦτοι ἀπηλλαγμένος πάσης λειτουργίας· τοιαύτην ἀτέλειαν εἶχον καὶ οἱ ἀνήλικοι ὁρφανοὶ πλούσιον πολίτου, ὡς καὶ οἱ διαζευξίζομενοι δημόσια ἀξιώματα (οἱ ἄρχοντες, οἱ στρατηγοί).

Ἐάν τις ἐνόμιζεν δι τὴν ἐπιβληθεῖσαν αὐτῷ λειτουργίαν δίκαιον ἦτο ἄλλος πλούσιωτερος νὰ λειτουργήσῃ, εἶχε τὸ δικαίωμα οὗτος νὰ προσκαλέσῃ τὸν πλούσιωτερον ἢ ἀναλάξωι τὰς περιουσίας αὐτῶν. Ἡ πρὸς τοῦτο ἀγονα διαδικασία ἐκαλεῖτο ἀντίδοσις. ᘾάν δ προκαλούμενος εἰς ἀνιδοσιν ἐπέφερεν ἀντιρρήσεις, δ προκαλῶν εὐθὺς κατέγραψε πᾶσαν τὴν ἀκίνητον περιουσίαν αὐτοῦ· τὸ αὐτὸν ἐποίει καὶ δ προκαλούμενος ἐπὶ τῆς περιουσίας τοῦ ἀντιδίκου. Μετὰ τρεῖς ἡμέρας ἀπὸ τῆς τοιαύτης καταγραφῆς ὄφειλον ἀμφότεροι οἱ διάδικοι νὰ ὑποβάλωσιν εἰς τὸν ἀρμόδιον ἄρχοντα κατάλογον τῆς περιουσίας των καὶ ἐνόρκως νὰ διαβεβαιώσωσι τὴν ἀκρίβειαν τούτου. Μετὰ δὲ τὴν προδικασίαν ταύτην, ἐάν δὲν ἐπήρχετο διαλλαγή, εἰσήγετο ἡ ὑπόθεσις εἰς τὸ δικαστήριον· καὶ ἐάν μὲν κατεδικάζετο δ προκαλῶν, ἔλληγεν ἡ ἀμφισβήτησις· ἐάν δὲ δ προκαλούμενος, τότε ἡ ἀνελάμβανεν οὗτος τὴν λειτουργίαν ἡ ἀνήλιλασσε τὴν περιουσίαν του πρὸς τὴν τοῦ προκαλοῦντος καὶ ἐλειτούργει οὗτος.

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΥΠΕΡ ΜΑΝΤΙΘΕΟΥ ΛΟΓΟΝ

Ἐν Ἀθήναις πάντες οἱ ἄρχοντες, ὡς καὶ οἱ βουλευταί, πρὶν ἀναλάβωσι τὰ καθήκοντά των, ἐδοκιμάζοντο, ἔξητάζοντο δηλ. ἂν ἡσαν γνήσιοι πολίται, ἀν ἔξετέλεσαν τὰ πρὸς τοὺς θεούς, τοὺς γονεῖς, τοὺς πολίτας καὶ τὴν πολιτείαν καθήκοντα. Καὶ οἱ μὲν ἐννέα ἄρχοντες ἐδοκιμάζοντο δίς, ἐν τῇ βουλῇ καὶ ἐν δικαστηρίῳ, οἱ δὲ βουλευταί ἐν τῇ βουλῇ καὶ οἱ λοιποὶ μόνον ἐν δικαστηρίῳ ὑπὸ τὴν ἡγεμονίαν τῶν θεομοθεῶν, οἵτινες ἡσαν καὶ οἱ εἰσαγωγεῖς τῆς δοκιμασίας· εἶχε δὲ τὸ δικαίωμα πᾶς πολίτης κατὰ τὴν δοκιμασίαν νὰ παρουσιασθῇ καὶ νὰ κατηγορήσῃ τοῦ ἐκλεχθέντος, οὗτος δὲ ν' ἀπολογηθῇ. Καί, ἀν ἀπεδεικνύετο ὅτι δ ἐλεγχθεὶς οὐδὲν τῶν καθηκόντων του παρέβη, ὅμνυνε οὗτος καὶ ἀνελάμβανε τὰ καθήκοντά του (**ἐδοκιμάζετο**), ἄλλως **ἀπεδοκιμάζετο** καὶ δὲν ἔγινετο ἀρχων ἡ βουλευτής.

Τοιαύτην δοκιμασίαν ἐπρόκειτο νὰ δοκιμασθῇ ὁ Μαντίθεος, ὁ ἐκ τοῦ δήμου Θορικοῦ τῆς Ἀκαμαντίδος φιλῆς, δστις εἶχε κληρωθῆ βουλευτής ἀλλὰ κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς δοκιμασίας προσῆλθον πρὸ τῆς βουλῆς κατήγοροι τινες—ἄγνωστοι τὸ ὄνομα—, οἵτινες κατηγόρησαν τοῦ Μαντίθεου, ὅτι οὗτος κατὰ τὴν ἐποχὴν τῶν τριάκοντα ἐπῆρξεν ἐχθρὸς τῆς δημοκρατίας ὑπηρετήσας ἐν τοῖς ἵππεῦσι πρὸς ἀπόχουσιν τῆς κατηγορίας αὐτῆς ἀπαγγέλλει ὁ Μαντίθεος τὸν παρόντα λόγον, ὃν δ Ἀυσίας ἔγραψε χάριν αὐτοῦ.

Ο λόγος κατὰ πᾶσαν πιθανότητα ἀπηγγέλθη μεταξὺ τῶν ἐτῶν 394 καὶ 389 π. X.

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΥΠΕΡ ΜΑΝΤΙΘΕΟΥ ΛΟΓΟΝ

§ 1—2.

Σύνοιδα=γνωρίζω, ήξενρω.—**ῷ βουλὴ**=χύριος βουλευταί.—**τοῖς κατηγόροις βουλομένοις**=ὅτι οἱ κατηγόροι βούλονται.—**ἐκ παντὸς τρόπου**=παντὶ τρόπῳ—μὲν πάντα τρόπον.—**χάριν ἔχω τινὶ τινος**=χρεωστῷ εὐγνωμοσύνῃ εἰς τινὰ ἔνεκά τινος.—**ῆγοῦμαι... τούτους εἶναι... οἵτινες...**=ῆγοῦμαι εἶναι αἰτίους μεγίστων ἀγαθῶν τούτους, οἵτινες...—**ἀντούς, δηλ.** τοὺς ἀδίκους διαβεβλημένους.—**εἰς ἔλεγχον καθίσταμαι**=έξελέγχομαι, δίδω λόγον.—**τὰ αὐτοῖς βεβιωμένα**=τὰ ὑπ' αὐτῶν ἐν τῷ βίῳ πεπραγμένα—δ (μέχρι τοῦτο) βίος των.—**πιστεύω ἔμαυτῷ**=ἔχω πεποίθησιν εἰς τὸν ἔαυτόν μου.—**ἀηδῶς**=δυσαρέστως.—**περὶ τῶν πεπραγμένων**=περὶ τῶν βεβιωμένων.—**μεταμελήσειν αὐτῷ καὶ...** ἡγήσεσθαι, τὰ ἀπρμφ. ἐκ τοῦ ἐλπίζω.—**μεταμέλει αὐτῷ**=μετανοεῖ αὐτός.—**βελτίω**, ἐνταῦθα =καλόν.

§ 3.

Εὔνους εἰμί τινι=φιλικῶς διάκειμαι πρός τινα, εἰμαι φίλος τινός.—**τὰ καθεστηκότα πράγματα**=ἡ καθεστῶσα πολιτεία=τὸ παρὸν πολίτευμα, δηλ. ἡ δημοκρατία.—**ἡνάγκασμαι**=αἰσθάνομαι τὸν ἔαυτόν μου ὑπόχρεων (καθ' ἦν περίπτωσιν ἀπειληθῆ πάλιν ἡ δημοκρατία).—**ὑμῖν, ἡ δοτκ.** συναπτέα τῷ: τῶν αὐτῶν.—**μηδὲν πώ μοι πλέον εἶναι, τὸ ἀπρμφ.** ἐκ τοῦ ἀξιῶ=νὰ μὴ ἔχω ἀκόμη καμμίαν ὠφέλειαν, κανὲν κέρδος.—**φαίνομαι** (μετὰ μετχ.)=εἰμαι φανερός (ὅτι).—**περὶ τὰ ἄλλα**=κατὰ τὸν ἄλλον (τὸν ἴδιωτικὸν καὶ δημόσιον) βίον.—**μετρίως**=κοσμίως, σωφρόνως.—**πολὺ παρὰ τὴν δόξαν** (δηλ. τοῦ πλήθους) καὶ παρὰ τοὺς λ.

τοὺς τῶν ἔχθρῶν=ὅλως διαφορετικά ἀφ' ὅτι φρονεῖ περὶ ἐμοῦ τὸ πλῆθος καὶ λέγουσιν οἱ ἔχθροί μου.—**δοκιμάζω τινὰ**=**ἐπιδοκιμάζω τινὰ**=ἔγκρινα τινὰ (ὅς βουλευτήν).—**χείρους=κακούς** πρᾶλ. § 2 «βελτίω».

§ 4—5.

Ιππεύω=ὑπηρετῶ ἐν τῷ ἵππῳ. —**ἐπὶ τῶν τριάκοντα**=ἐπὶ τῆς ἀρχῆς τῶν τριάκοντα, δτε ἥρχον οἱ τριάκοντα (τύραννοι).—**ῶς=πρός**.—**τὸν ἐν τῷ Πόντῳ**=τὸν βασιλέα τοῦ Πόντου.—**διαιτησομένους, τελκ.** μετχ.—**διαιτῶμαι**=διάγω τὸν βίον, ζῶ.—**τῶν τειχῶν καθαιρουμένων**=ὅτε τὰ τείχη καθηρεῖτο.—**καθαιροῦμαι=κατακρημνίζομαι**.—**ἐπιδημῶ=εἰμαι** ἐν τῇ πατρίδι τὸ ἀντίθετον ἀποδημῶ. —**μεθισταμένης τῆς πολιτείας**=ὅτε μεθιστατο ἡ πολιτεία.—**μεθισταται ἡ πολιτεία**=μεταβάλλεται τὸ πολίτευμα. —**ἔρχομαι=έπανέρχομαι**. —**πρὶν τὸν...** κατελθεῖν πρότι. πένθ' ἡμέρας (δοτκ. τοῦ μέτρου)=πέντε ἡμέρας πρὸ τῆς καθόδου τῶν...—**καίτοι, ἐνταῦθα συμπερασματικὸν λοιπόν, ὃς ἐκ τούτου.**—**εἰκδεῖς=πιθανόν**. —**καιρός=κρίσιμος περίστασις**.—**ἀφιγμένους=ἀφ' οὐ εἴχομεν φθάσει.**—**φαίγονται ἔχοντες=εἶναι φανερὸν** (ἀπεδειχθησαν) δτι εἶχον.—**τοῖς μηδὲν ἔξαμαρτάνοντις=τοῖς ἀθόφοις** (ἀπέναντι τοῦ δήμου).—**μεταδίδωμι τινὶ τῆς πολιτείας**=καθιστῶ τινα μέτοχον τῆς πολιτείας.—**ἀτιμάζω τινὰ**=δὲν τιμῶ τινα, καταδίώκω τινά.—**τὸν δῆμον=έκεινους, οἵτινες μετ' αὐτῶν** (τῶν τριάκοντα) κατέλυσαν τὴν δημοκρατίαν.

Οὐχ Ἰππευον, οἱ ἵππεις τότε ἐν Ἀθήναις εἶχον, ὃς γνωστόν, διλγαρχικὰ φρονήματα.—**ἐπὶ τῶν τριάκοντα, οἱ τριάκοντα τύραννοι** ἐν Ἀθήναις ἥρξαν ἐπὶ 8 μῆνας (ἀπὸ 7/ερίου τοῦ 404 π. Χ.—τέλους Ἀπριλίου τοῦ 403 π. Χ.).—**τότε, πότε;**—**ἡμᾶς, ὑπονοεῖ δ** Μαντιθέους ἔαυτὸν καὶ τὸν ἀδελφόν του, περὶ οὐ δύμιλετ ἐν § 10.—**πρὸ τῆς ἐν Ἑλλ. συμφορᾶς, δηλ.** τῆς πανωλεθρίας τῶν Ἀθηναίων κατὰ τὴν ναυμαχίαν ἐν Αλγός ποταμοῖς (405 π. Χ.).—**Σάτυρον,** φίλον τοῦ πατρὸς τοῦ Μαντιθέου.—**ἐν τῷ Πόντῳ, ὁ Πόντος ἦτο γύρῳ παρὰ τὴν Ν. παραλίαν τοῦ Εὔξεινου πόντου ἀποτελοῦσα τότε τὸν βασίλειον καλούμενον βασίλειον τοῦ Πόντου ἢ κοινὸν τῶν**

Βοσπορανῶν. Συνίστατο δὲ τὸ βασίλειον τοῦτο ἐκ πολλῶν Ἑλληνικῶν ἀποικιῶν τῶν κειμένων ἐπὶ τῆς χερσονήσου Κιμμερίας (τῆς Ταυρικῆς) καὶ τῶν πέριξ παραλίων. Νῦν τὰς χώρας τοῦ ἀρχαίου Πόντου καταλαμβάνει τὸ βιλαέτιον Τραπεζούντος. — **διαιτησομένους**, πιθανῶς ἐν Πόντῳ δὲ Μαντίθεος καὶ δὲ ἀδελφός του ἡγολοῦντο εἰς τὸ ἐμπόριον τοῦ σίτου, ὃν ἔπειπον εἰς τὰς Ἀθήνας ὥστε δὲν ἐστάλησαν μόνον, ἵνα ἔκει διάγωσιν ἀπλῶς τὸν βίον, ἀλλ᾽ ἵνα ἀποκτήσωσι καὶ πεῖράν τινα τοῦ ἐμπορίου τοῦ σίτου. — **τῶν τειχῶν**, ἐννοεῖ τὰ μακρὰ τείχη τὰ συνδέοντα τὰς Ἀθήνας μετὰ τοῦ Πειραιῶς, ἀτίνα κατεκρήμνιευσεν δὲ Λύσανδρος (τῷ 404 π. Χ.). — **μεθισταμένης τῆς πολιτείας**, ἡ μεταβολὴ τοῦ δημοκρατικοῦ πολιτεύματος εἰς διλαρχικὸν ἐγένετο τῷ 404 δλίγον μετὰ τὴν καθαίρεσιν τῶν μακρῶν τειχῶν. — **ἡλθομεν**, οἱ ἀδελφοὶ ἐπανῆλθον εἰς Ἀθήνας Ἰσως ὡς πληροφορηθέντες τὸν θάνατον τοῦ πατρός των, τὸν ἐπισυμβάντα πιθανῶς ἐν Αἰγαῖς ποταμοῖς. — **τοὺς ἀπὸ Φυλῆς**, ἐννοοῦνται οἱ ὀπαδοὶ τοῦ Θρασυβούλου (οἱ δημοκρατικοί), οἵτινες ἐκδιωχθέντες ὑπὸ τῶν τριάκοντα κατέψυγον εἰς Θήβας, ὅποθεν δρμηθέντες κατέλαβον τὴν Φυλὴν—δχυρὸν φρούριον ἐπὶ τῆς Πάρνηθος εἰς τὰ μεθόρια Ἀττικῆς καὶ Βοιωτίας—καὶ εἴτα κατελθόντες εἰς Πειραιᾶ (διεν οἱ ἐκ Πειραιῶς) καὶ ἀγωνισθέντες πρὸς τοὺς τριάκοντα (**τοὺς ἐξ ἀστεως**) κατέλυσαν αὐτούς. — **εἰς τοιούτον καιρόν**, δηλ. τοῦ ἀνταγωνισμοῦ τῶν ἐξ ἀστεως καὶ τῶν ἐκ Πειραιῶς. — **τῶν ἀλλοτριών κινδύνων**, δηλ. τῶν κινδύνων, οὓς διέτρεχον οἱ τριάκοντα παρὰ τῶν ἐκ τοῦ Πειραιῶς καὶ οὓς ὥφειλον νὰ διοστῶσι μόνοι αὐτοὶ, διότι αὐτοὶ καὶ ἐκεῖνων τοὺς δημοκρατικούς. — **ἐκεῖνοι**, δηλ. οἱ τριάκοντα. — **τοὺς συγκαταλύσαντας τὸν δ.**, ἐννοεῖ τὸν Θηραμένην καὶ τοὺς φίλους αὐτοῦ.

§ 6—7.

Σκοπεῖν=ἐξετάζειν, ἐρευνᾶν. — **εὐηθεῖς**=μωρόν, ἀνόητον. — **ἐπενεύειν**=δτι ἰππενον. — **ἐκεῖνος**, καθ' ἔλξιν πρὸς τὸ **ἔλεγχος** ἀντὶ **ἐκεῖνο**=τὸ ἔξη. — **ἔλεγχος**=ἀπόδειξις. — **κατέρρχομαι**=ἐπανέρχομαι ἐκ τῆς ἔξορίας εἰς τὴν πατρίδα. — **ψηφίζομαι**=ἀποφασίζω (ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ). — **τοὺς φυλάρχους ἀπενεγκεῖν** (ὑμεῖς)

=ν^τ ἀναφέρωσιν (εἰς ὑμᾶς) οἱ φύλαρχοι, δηλ. νὰ συντάξωσι τὸν κατάλογον τῶν ἐπὶ τῶν τριάκοντα ἐπευσάντων καὶ νὰ παραδώσωσιν αὐτὸν εἰς ὑμᾶς.—**κατάστασις**=ἐπιχορήγησις (δηλ. τὸ χρηματικὸν ποσόν, δὲ λάμβανον οἱ ἐπειτες ἐν Ἀθήναις κατὰ τὴν ἐγγραφήν των εἰς τὴν τάξιν τῶν ἐπέων). — **ἀναπράττω**=εἰσπράττω, παίρνων δπίσω. — **τοὺς ἔχοντας τὰς καταστάσεις**=τοὺς ἐπεύσαντας. — **αὐτοῖς ζημιούσθαι**=αὐτοὶ (οἱ φύλαρχοι) νὰ ὑφίστανται ζημιάν, δηλ. νὰ πληρώνωσιν αὐτοὶ ἐκ τῶν ἰδίων χρημάτων τὸ ἐλλεῖπον. — **ἐκεῖνοις τοῖς γράμμασι**=ἐκείνοις τοῖς καταλόγοις (οἵτινες δὲν ἦτο εὔκολον νὰ παραποιηθῶσιν). — **τούτοις**=τούτῳ (δηλ. τῷ σανιδίῳ, οὐ βεβχίως ἀντίγραφον θὰ εἴχε πρὸς αὐτοῦ διγορεύων) οὕτω καὶ κατωτέρῳ ἐκ τούτων=ἐκ τούτου. — **ἔξαλειφομαι**=διαγράφω τὸ δηνομά μου.

Ἐκ τοῦ σανιδίου, ἐπὶ τούτου διὰ γύψου λελευκασμένου εἰχον ἐγγράψει οἱ τριάκοντα τὰ δνέματα τῶν ἐπὶ τῆς ἀρχῆς αὐτῶν ὑπηρετησάντων ὡς ἐπέων ἐν τούτῳ τῷ σανιδίῳ ἢτο ἐγγεγραμμένον καὶ τὸ δνομα τοῦ Μαντιθέου τὴν ἐγγραφήν δὲ αὐτὴν ἔφερον οἱ κατήγοροι τοῦ Μαντιθέου ὡς ἀπόδειξιν δτι οὔτος ἐχρημάτισεν ὡς ἐπέων. — ἐν τούτῳ, τίνι; — **ἔλεγχος**, δηλ. τοῦ ἀν δημηρέτησα ὡς ἐπέων ἢ δχι. — **τοὺς φυλάρχους**, οἱ φύλαρχοι ήσαν 10, εἰς ἐξ ἔκαστης φυλῆς, ἀρχηγοὶ τῶν ἐπέων ὑπὸ τὰς διαταγὰς τῶν δύο ἀπόρχων. — **τὰς κατ. ἀναπράξητε**, ἡ καταστάσεις συνήθως δὲν ἐπεστρέφετο· νῦν δμως ἀπεφασίσθη νὰ ἐπιστραφῇ πρὸς τιμωρίαν τῶν ἐπέων. — **ἀπενεγχθέντα**, πρὸς τίνας; — **παραδοθέντα**, πρὸς ἀπόδοσιν τῆς καταστάσεως. — **τοῖς συνδικοῖς**, οὔτοι εἴχον καταστήθη πρὸς κανονισμὸν τῶν ἀξιώσεων τῶν ἀδικηθέντων ὑπὸ τῶν διλαρχικῶν εἰς αὐτοὺς ἀνετέθη καὶ ἡ εἰσπράξις τῶν καταστάσεων τῶν ἐπέων ἐπὶ τῇ βάσει τῶν ὑπὸ τῶν φυλάρχων συνταγθέντων καταλόγων. — **ὅρδιον** ήν, διότι τὸ σανιδίον ἢτο ἐκτεθεμένον δημοσίᾳ. — **ὅρδιον...** **ἔξαλειφθῆναι**, εὔκολος ἢτο οὐ μόνον ἢ ἐξάλειψις, ἀλλὰ καὶ ἡ σύγχρονος ἀντικατάστασις τοῦ ἔξαλειφθέντος δνόματος δι' δνόματος ἀλλου. — **ἐν ἐκεῖνοις**, δηλ. τοῖς καταλόγοις τῶν φυλάρχων. — **ἀναγκαῖον** ήν, διότι ἀλλως θὰ ἐπλήρωντο τὸ ἐλλεῖπον αὐτοὶ οἱ φύλαρχοι ἐκ τῶν ἰδίων χρημάτων.

§ 8.

Οὐκ ἀν **ἥν** **ἔξαρνος**, δηλ. τούτο (τὸ ίππεῦσαι). — **ἔξαρνός εἰμι** τι = χρνοῦμαι τι. — **ῶς**... **πεποιηκὼς** = ώς ἐὰν είχον διαπράξει... — **ἥξιον**, νοητέος δ ἀν. — **ἀποδεῖξας** = εἰ ἀπέδειξα = ἐὰν ήθελον ἀποδεῖξει. — **κακῶς πάσχω** = κακοποιοῦμαι· ποιον τὸ ἐνεργητικὸν τούτου; — **δοκιμάζεσθαι** = ; (§ 3 «δοκιμάζειν»). τὸ ζηρμφ. ἐκ τοῦ **ἥξιον** (ἀν). — **κρῶμαι ταύτη τῇ γνώμῃ** = ἔχω ταύτην τὴν γνώμην. — **καὶ πολλοὺς μὲν...** = καὶ διὰ τοῦτο βλέπω δι τολοὶ μέν... — **βουλεύω** = εἰμαι βουλευτής. — **χειροτονοῦμαι** = ἐκλέγομαι διὰ χειροτονίας. — **μηδὲν δι' ἄλλο** = διὰ μηδὲν ἄλλο. — **ἥγεται**, τίνος ἐγκλίσεις; — **δτι** = διέτι. — **περιφανῶς** = φανερῶς, διοφάνερα. — **καταψεύδομαι τινος** = λέγω φεύδη ἐναντίον τινός. — **μοι** = πρὸς χάριν μου, παρακαλῶ.

Ταύτη τῇ γν., δτι δηλ. τὸ ίππεῦειν δὲν ήτο ἀμάρτημα, ἐὰν μηδεὶς τῶν πολιτῶν ἐκακοποιήθη ὑπὸ τοῦ ίππεύσαντος. — **ἱππάρχους**, βλ. ἀνωτέρω (§ 6 «φυλάρχους»). τρόπος τῆς ἐκλογῆς τῶν ιππάρχων, ώς καὶ τῶν στρατηγῶν, ήτο δι χειροτονία, ἐν φ τῶν βουλευτῶν δι κλήρωσις. — **ταύτην...** τὴν ἀπολογίαν, τὴν περὶ τοῦ ίππεῦειν δι ἔννοια: ἐὰν ἐπιμένω ἐν τῇ ἀπολογίᾳ μου εἰς τὴν περὶ τοῦ ίππεῦειν κατηγορίαν, πράττω τοῦτο, οὐχὶ διέτι αὕτη δι κατηγορία ἔχει ἀνάγκην ἀπολογίας, ἀλλὰ μόνον ἵνα ἐλέγξω τὴν ἀναίδειαν τῶν κατηγόρων. — **ἀνάβηθι**, ἀποτείνεται πρὸς τὸν μάρτυρα οἱ μάρτυρες ἀνέδαιιν εἰς τινα ἔδραν κειμένην πλησίον τοῦ βήματος τοῦ δήτορος. — **μαρτύρησον**, περὶ τοῦ χρόνου τῆς ἐπανόδου μου (§ 4). διέτι τὰ λοιπὰ εἰναι ἐν μέρει μὲν ἐπακολουθήματα τῆς πράξεως ταύτης, ἐν μέρει δὲ γενικῶς γνωστά, ώς τὰ ἀφορῶντα εἰς τὸ σανίδιον.

§ 9.

Αἴτια = κατηγορία. — **ὅτι δεῖ** = τί δεῖ = τίς δι αγκη. — **ἄγων** (δικαστικὸς) = δίκη. — **τὰ κατηγορημένα** = αἱ κατηγορίαι. — **ῶς ἀν δύνωμαι**, ἐπιτέίνει τὸ ὑπερθήτι. διὰ βραχυτάτων (λόγων) = δσον τὸ δυνατὸν συντομώτατα.

Αὐτῆς τῆς αἴτιας, ποίας; — **ἐν τοῖς ἀλλοις ἀγῶσι**, ἐκτὸς δηλ. τῆς δοκιμασίας. — **παντὸς τοῦ βίου λ. διδ.**, διότι ἐν τῇ δοκιμασίᾳ τὶ ἔχητάζετο; βλ. εἰσαγ. εἰς τὸν λόγον, σελ. 57.

§ 10.

Οὐσία = περιουσία. — **οὐ πολλῆς** = δλίγης. — **καταλειφθεῖσης**, μετκ. ἐνδοτικ. — **ἐκδίδωμι** = δίδω ἔξι τῆς οικίας, ὑπανδρεύω. — **ἐπιδίδωμι** = δίδω ώς προτικα. — **ἐνειμάμην**, δηλ. τὴν οὐσίαν. — **τέμομαι πρὸς τινα** = διανέμω μετά τινος. — **ἄστι ἐκεῖνον...** = **ἄστις** = ἐκεῖνον διμολογεῖν πλέον ἔχειν. — **πλέον** = πλεῖον μέρος. — **ἔμοι τῶν πατρῷων**, ἀμφότεραι αἱ γενν. ἔξαρτ. ἐκ τοῦ πλέον. δι' αἱ συγχριτική, ή β' διαιρετική. — **τὰ πατρῷα** = δι πατρικὴ περιουσία — **ῶστε μηδεπώτεροι μοι μηδὲ π. ε. μ. ἔγκλ.** γενέσθαι = ὕστε οὐδέποτε ἔως τώρα νὰ ὑπάρξῃ οὐδὲ ἐκ μέρους ἐνδὸς παράπονόν τι κατ' ἔμοι = ὕστε οὐδέποτε ἔως τώρα οὐδὲ εἰς νὰ παραπονεῖῃ κατ' ἔμοι.

Καταλειφθεῖσης, ὑπὸ τίνος; — **τὰς τοῦ πατρός**, αἱ συμφοραὶ τοῦ πατρὸς ησαν συνέπειαι πολιτικῶν λόγων διότι δι οἰκογένεια τοῦ Μαντιθέου διὰ τὰ ἀριστοκρατικά τῆς φρανήματα δὲν είχε τὴν εἶναι τοῦ δήμου. — **τὰς τῆς πόλεως**, συμφοραὶ τῆς πόλεως δὲν είναι μόνη δι Ἀλιγός ποταμοῖς, περὶ τῆς εἰπεν ἐν § 4, ἀλλὰ καὶ πάσαι, αἵνινες τοὺς ἴδιωτας ἀναγκαῖομένους νὰ μάχωνται καθίστασαν πενεστέρους. — **ἔξέδωκα**, δι ἀδελφὸς ὥφειλε κατὰ νόμον τῆς ἀποκαταστήση τὴν ἀδελφὴν δι τὰς ἀδελφάς, ἐπειδὴ οἱ υἱοὶ μόνον ἔληγονόμουν. — **τριάνοντα μνᾶς**, πόσας ἀττικὰς δραχμάς;

§ 11—12.

Τὰ ἴδια οὕτως διφάσηα = τὸν ἴδιωτικὸν βίον μου οὕτω ἔχω κανονίσει = δι ἴδιωτικὸς βίος μου τοιοῦτος ἔχει ὑπάρξει. — **τὰ κοινὰ** = δημόσιος βίος. — **περὶ δὲ τῶν κοινῶν** = ώς πρὸς δὲ... — **τεκμήριον** = ἀπόδειξις. — **ἐπιείκεια** = ηθικότης, εὐπρεπῆς συμπεριφορά. — **κύβοι** = τὰ ζάρια. — **πότος** = συμπόσιον, γλέντι. — **τὰς διατριβὰς ποιοῦμαι περὶ τι** = διατριβῶ, ἐνασχολοῦμαι εἰς τι = κατασπαταλῶ τὸν χρόνον μου εἰς τι. — **διάφορος εἰμι τινι** = ἔχηται διάκειμαι πρὸς τινα, μισῶ τινα. — **λογοποιῶ** = πλάτω, διαδίδω λόγους (ψευδεῖς). — **δίκη** = ἴδιωτικὴ δίκη. — **αἰσχρὰ** = θηριός, ἐπονεῖδιστος. — **γραφὴ** = δημοσία δίκη. — **εἰσαγγελία** = δημοσία καταγγελία. — **γεγενημένην**, δηλ. πρὸς ἔμε. — **δίκη γεγέ-**

νηται πρὸς ἔμὲ = ἔχω περιπλακῆ εἰς δίκην.—ἀγῶν =; (§ 9).—καθίσταμαι εἰς ἀγῶνας = περιπλέκομαι εἰς...

'Επιεικεῖας, τὴν εὐπρεπή συμπεριφορὰν ὑπολογίζει ὁ ἀγορεύων ἐν τοῖς κοινοῖς, καθόσον ὁ ἡθικὸς ἰδιωτικὸς βίος παρεῖχεν ἐγγύησιν καὶ διὰ τὸν δημόσιον. — περὶ κύβους, οὓς τότε ἔπαιξον μὲν χρήματα οἱ νέοι λαμπρῶν οἰκογενειῶν. — ὅψεσθε, ἐάν δηλ. σεῖς θείησητε νὰ ἔξετάσητε. — λογοποιοῦντας, ἐν τῇ ἀγορᾷ ἢ ἐν τοῖς ἐργαστηρίοις. — ἐπενθυμοῦμεν, δηλ. αὐτοὶ τε (οἱ ἀσωτοὶ νέοι) καὶ ἄγω. — οὐκ ἀν τοιαύτην γν. εἶχον..., δηλ. δὲν θὰ μὲν ἐμίσουν καὶ δὲν θὰ ἐφλυάρουν περὶ ἔμου καὶ δὲν θὰ ἐφεύδοντο. — δίκην, ἀναφέρει ἐνταῦθα ἰδιωτικὴν δίκην, ἀν καὶ δριλεῖ περὶ τῶν κοινῶν, διότι αἱ ἰδιωτικαὶ δίκαια στενῶς συνεδέοντο μετὰ τοῦ δημοσίου βίου τῶν πολιτῶν. — αἰσχράν, εἴτα θὰ ἦτο ἡ δίκη ἡ διὰ σφετερισμὸν τῆς προικὸς τῶν ἀδελφῶν ἢ ἡ διὰ σφετερισμὸν τῆς περιουσίας τοῦ ἀδελφοῦ κλπ. — εἰσαγγελίαν, αὕτη ἀνεφέρετο εἰς προδοσίαν καὶ εἰς ἄλλα μεγάλα ἐγκλήματα βλάπτοντα τὴν πολιτείαν. — οὐδεὶς... γεγενημένην, οἱ Ἀθηναῖοι ἡσαν πολὺ φιλόδικοι διὰ τοῦτο τὸν ἀπέχηται τις τῶν δικαστηρίων εἴτε ὡς κατήγορος εἴτε ὡς κατηγορούμενος ἦτο ἐπανιετόν.

§ 13.

Πρὸς... τὰς στρ.—ῶς πρὸς τὰς... — τοίνυν = δέ. — τοὺς πρὸς τοὺς πολεμίους = τοὺς πολεμικούς. — οἷον ἐμαυτὸν παρέχω τῇ πόλει = πῶς προσφέρομαι, πῶς ἐκπλήρω τὸ καθῆκόν μου πρὸς τὴν πατρίδα. — βοηθεῖν, ὡς ὑποχ. νοητέα ἡ αἰτιατικ. ὅμας βοηθῶ = σπεύδω πρὸς βοήθειαν. — κατειλεγμένος = ἐν φήμῃ ἐγγεγραμμένος ἐν τῷ καταλόγῳ. — ἐππεύειν, καθαρῶς τελεῖ προμφ. — ἵνα ἐππεύω. — ἀναβάντων, μετχ. ἐνδοτικ. — ἀναβαίνω ἐπὶ τοὺς ἵππους ἀδοκίμαστος = κατατάσσομαι εἰς τὸ ἐπιπλέκον (προγηγουμένης) δοκιμασίας. — ἡγούμενος, μετχ. αἰτλγκ. — τὸ πλῆθος = οἱ πολλοὶ, δ λαός. — ἀδεια = ἀσφάλεια.

Τὴν συμμ. ἐποιήσασθε πρὸς B., αὕτη ἐγένετο τῷ 395 π. X. — Ἀλλαγτον, πόλιν ἐν Βοιωτίᾳ εἰς ταύτην ἐσπεύσαν οἱ Ἀθηναῖοι ὑπὸ τὸν Θρασύδουλον πρὸς βοήθειαν τῶν Θηβαίων, μεθ' ὧν εἶχον συμμαχήσει πρὸς πόλεμον κατὰ τῶν Λακεδ. — Ὁρθοβού-

λου, οὗτος ἦτο φύλαρχος τῆς φυλῆς τοῦ Μαντιθέου, δηλ. τῆς Ἀκαμαντίδος· ὡς τοιοῦτος εἶχε τὸν κατάλογον τῶν στρατευσίμων ἱππέων τῆς φυλῆς του. — ἀσφάλειαν εἶναι, διότι τὸ ἐπιπλέκον τῶν Λακεδ. δὲν ἦτο ἀξιον λόγου καὶ ὡς ἐκ τούτου τὸ ἐπιπλέκον τῶν Ἀθην. οὐδένα διέτρεχε κίνδυνον. — τοῖς δ' ὅπλεταις κίνδυνον, διότι ἡ φάλαγξ τῶν Λακεδ., πρὸς ἣν θὰ ἐπολέμουν οἱ ὑπὸ τὸν Θρασύδ. ἐπλίται, ἦτο ἴσχυρά. — ἀδοκίμαστων, πρὸ τοῦ καταταχθῆ τις εἰς τὸ ἐπιπλέκον ἐδοκιμάζετο προσγηγουμένως, ἀν ἦτο ἴκανὸς κατὰ τὸ σῶμα καὶ ἂν ἐγνώριζε νὰ μεταχειρίζηται τοὺς ἥπους. — παρὰ τὸν τόμον, τὸν κελεύοντα «έάν τις ἀδοκίμαστος ἐπιπεύῃ, ἀτιμον εἶναι». — προσελθών, δηλ. ἐν Ἀθηναῖς πρὸ τῆς ἐκστρατείας. — ἐκ τοῦ καταλόγου, δηλ. τῶν ἱππέων.

§ 14.

Συλλεγέντων... τῶν δημοτῶν = δτε συνηθροίσθησαν οἱ συνημόται μου (πρὸ τοῦ δημάρχου πρὸς ἐπιθεώρησιν). — ἔξοδος = ἐκστρατεία. — εἰδὼς, μετχ. αἰτλγκ. — ὄντας... ἀποδοῦντας, μετχ. κατηγρατικ. ἐκ τοῦ εἰδώς. — προδύνμους, δηλ. εἰς τὸν πόλεμον. — ἔφόδια = τὰ κατὰ τὴν πορείαν ἔσοδα τῆς διατροφῆς. — οἱ ἔχοντες = οἱ εὔποροι. — οἱ ἀπόδως διακείμενοι = οἱ ἀποροι. — αὐτὸς = ἐγὼ διδοῖς. — δυοῖν ἀνδροῖν, τίνος πτώσεως; — ὡς... κεντημένος = διότι εἶχον...

Τῶν δημοτῶν, ἐννοοῦνται οἱ δημόται τοῦ δήμου Θορικοῦ, εἰς τὸν ἀνήκει καὶ δι Μαντίθεος. Οἱ δημόται ἐκάστου δήμου ἐστρατεύοντο, τοὺς δὲ καταλόγους τῶν ὑποχρεουμένων πρὸς στρατείαν δημοτῶν κατέγραφον οἱ δήμαρχοι. — τῆς ἔφόδου, δηλ. τῆς εἰς Ἀλίαρτον. — ἐφοδιῶν, ἡ πολιτεία παρεῖχεν εἰς ἔκαστον τῶν στρατευομένων καθ' ἐκάστην δύο δισολὸν μισθὸν καὶ δύο σιτηρέσιον. ἀλλὰ ταῦτα δὲν ἐπήρκουν εἰς ἀπόρους ἀνθρώπους διὰ τοῦτο οὗτος ἐτύγχανον χρηματικῆς βοήθειας παρ' εὐπόρων συνδημοτῶν των. — ἀνάβητε, δηλ. διητεῖς, οἱ δύο συνδημόται μου, οἵτινες ἐτύχετε παρ' ἐμοῦ χρηματικῆς βοήθειας.

§ 15.

Εἰς Κόρινθον = εἰς τὴν χώραν τῆς Κορίνθου. — γενομένης... προειδότων, μετχ. χρονικ. — ἀναδύομαι = ἀποσύρομαι. τῆς μάχης, κ. κοσμα-λύσιου λογοι. Ἐπδ. δεκάτη

ἀρνοῦμαι νὰ πολεμήσω. — τῆς πρώτης (δηλ. τάξεως) = ἐν τῇ πρώτῃ γραμμῇ. — δυστυχησάσης (= ήτιεπεισης)... ἀποθανόντων, μετχ. ἐνδοτικ. — ἀνακωρῶ = ὑποχωρῶ, ἀποχωρῶ (ἀπὸ τῆς μάχης). — σεμνὸς = ὑπερήφανος, καυγηματίας. — διειδίζω τινὲς δειλίαν = κατηγορῶ τινα ώς δειλόν.

Μετὰ ταῦτα, δηλ. κατὰ τὸ θέρος τοῦ 394 π. Χ.—εἰς Κόρινθον ἐξόδου γεν., οἱ Ἀθην. ἀπέστειλαν τοὺς σύμμαχοις (Κορίνθιοι, Θηβαῖοι, Ἀργείοις κλπ., συνησπισμένοις κατὰ τῶν Λακεδ.) 6000 ὀπλίτας καὶ 600 ἵππεis ὑπὸ τὴν ἡγεμονίαν τοῦ Θρασύδουλου. Κατὰ τὴν μάχην δὲ τὴν συγκροτηθεῖσαν παρὰ τὴν Νεμέαν (τῷ 394) ἡττήθησαν ὑπὸ τῶν Λακεδ. οἱ συνησπισμένοι σύμμαχοι καὶ οἱ Ἀθηναῖοι ὑπέστησαν μεγάλας ἀπωλείας. — διτὶ δειγμεῖς κινδυνεύειν, διότι οἱ Λακεδ. καὶ οἱ σύμμαχοί των, πρὸς εὖς θὲ ἐπολέμουν οἱ Ἀθην., ἥσαν ισχυρότεροι. — τῆς ἡμετέρας φυλῆς, δηλ. τῆς Ἀκαμαντίδος. — τοῦ σεμνοῦ Σιειριῶς, ἔννοεῖται ὁ Θρασύδουλος ὁ ἐκ τοῦ δῆμου Σιειρίας τῆς Πανδιονίδος φυλῆς, ὁ καταλύσας τὴν ἀρχὴν τῶν τριάκοντα καὶ ἀποκαταστήσας τὴν δημοκρατίαν τῷ 403 π. Χ.

§ 16.

Ἐν Κορίνθῳ =; (§ 15 «εἰς Κόρινθον»). — κατειλημμένων ... ἐμβαλόντος, αἱ μετχ. αὐται προσδιορίζουσι αἴτιολγκ. τὴν χρον. μετχ. ψηφισμένων. — ἐν Κορίνθῳ κωρίων κατ... φοβουμένων ἀπάντων..., δξ ἀποδοθῇ, ὅσει ἡτο: ἐν Κορίνθῳ κωρίων ίσχ. κατειλημμένων, δστε..., Ἀγησιλάου δ' εἰς τὴν Β. ἐμβαλόντος ἐψηφίσαντο οἱ ὄρχοντες ἀποκωρύζοισι τάξεις, αἴτινες βοηθήσουσι φοβουμένων δ' ἀπάντων... — παριέναι = νὰ περάσωσι (τὸν Ἰσθμὸν). — οἱ ἀρχοντες = οἱ στρατηγοί. — ἀποκωρίζω = ἀποσπῶ. — τάξεις, ἐνταῦθα = φυλάς· ώς καὶ κατωτέρω τάξιν = φυλήν. — αἴτινες βοηθήσουσι = ἵνα καταμένων, μετχ. ἐνδοτικ. — εἰκότως = εὐλόγως. — ἀγαπητῶς = μόρις συναπτέον τῷ σεσωσμένους (δηλ. ἡμᾶς) = ἐν φι μόλις καὶ μετά βίας (= μετὰ πόνου καὶ μόχθου) ἡμεῖς εἰχομεν σωθῆ. — τὸν ταξίαρχον = τὸν ταξίαρχον τῆς φυλῆς μου. — ἀκληρωτὶ = ἀνευ κλήρου.

Κατειλημμένων, οἱ συνησπισμένοι σύμμαχοι (Κορίνθιοι, Θηβαῖοι, Ἀθηναῖοι: κλπ.) είχον καταλάθει δχυράς θέσεις ἐν τῷ Ἰσθμῷ, ἵνα

ἐμποδίσωσι τοὺς Λακεδ. νὰ διαβῶσι διὰ τοῦ Ἰσθμοῦ καὶ ἐγωθῶσι μετὰ τοῦ ἐκ τῆς Ἀσίας ἀνακληθέντος καὶ ἡδη προχωροῦντος κατὰ τῆς Βοιωτίας Ἀγησιλάου. — ἀποκωρύζοισι, δηλ. ἀπὸ τοῦ κυρίου σώματος τοῦ στρατοῦ, δπερ ἐν τοῖς κατειλημμένοις χωρίοις ἡδύνατο νὰ ἐλαττωθῇ ἀνευ κινδύνου. — αἴτινες βοηθήσουσι, αἱ τάξεις αὐται θὰ ἔσπευδον εἰς βοήθειαν τῶν ἐν Βοιωτίᾳ συμμάχων, αἴτινες ἔμελον γ' ἀγωνισθῶσι κατὰ τοῦ Ἀγησιλάου. — ὀλίγῳ πρότερον, δηλ. κατὰ τὴν γενομένην παρὰ τὴν Νεμέαν μάχην. — τὸν ταξίαρχον, δι ταξίαρχος, ἔννοεῖται, ὥφειλε μόνον γ' ἀναγγελῇ τοῖς στρατηγοῖς τὴν ἐπιθυμίαν αὐτὴν τοῦ Μαντιθέου, ἐκεῖνοι δὲ θὰ ἀπεφάσιζον. Οἱ ταξίαρχοι ἦσαν 10, εἰς ἑξ ἔκαστης φυλῆς, ἡγούμενος ἔκαστος τῶν ὀπλιτῶν τῆς φυλῆς του· ἥσαν ὑπὸ τὰς διαιταγὰς τῶν στρατηγῶν. — ἀκληρωτὶ, διότι ἐν ἐπικινδύνοις ἐπιχειρήσεσιν αἱ φυλαὶ, αἴτινες ἐπρεπε νὰ ἐκστρατεύσωσιν, ὥριζοντο διὰ κλήρου. — τὴν ἡμετέραν τ. πέμπτειν, ἡ ἐπιθυμία αὕτη τοῦ Μαντιθ. δὲν ἔξεπληρώθη, διότι εἶναι γνωστὸν διτὶ οὗτος δὲν μετέσχε τῆς ἐν Κορωνείᾳ μάχης.

§ 17.

Τοῖς τὰ μέν...—τοῖς ἀξιοῦσι μὲν τὰ τῆς πόλεως πράττειν, ἀποδιδράσκουσι δὲ ἐκ τῶν κινδύνων. — πράττω τὰ τῆς πόλεως = ἀναμειγνύομαι εἰς τὰ πολιτικά, λαμβάνω μέρος εἰς τὰ δημόσια, εἰς τὴν διοίκησιν. — ἀποδιδράσκουσι, δριστικ. ἢ μετχ.; — κινδυνεύειν ἐτόλμων = ἀφόβως ἐπεξήτουν τὸν κινδύνον. — οὐ δεινὸν = ἀκίνδυνον. — εἰς κινδύνον καθίσταμαι = εἰς ἀγῶνα καθίσταμαι; (§ 12). — βελτίων =; (§ 2 «βελτίω»). — τυγχάνω ἀπάντων τῶν δικαίων = εὑρίσκω τὸ πλήρες δικαιόν μου.

Τὴν γνώμην ταύτην, διτὶ δηλ. ἀξιῶ πράττειν τὰ τῆς πόλεως καὶ ἀποδιδράσκω ἐκ τῶν κινδύνων. — τὰ προσταττόμενα, δηλ. ὑπὸ τῶν ἀρχόντων. — κινδυνεύειν ἐτόλμων, πρβλ. τὰ μημονεύθεντα ἐν § 13 καὶ § 15 - 16. — εἰ ποτε... καθίσταμην, ως νῦν. — διὰ ταῦτα, τίνα; — ἀπάντων τῶν δικαίων, ώς ἐν τῇ προκειμένῃ περιπτώσει τῆς ἐπιδοκιμασίας μου ώς βουλευτοῦ. — ἀνάρρητε, δηλ. ὑμεῖς, οἱ μετ' ἐμοῦ συνεκστρατεύσαντες. — τούτων, δηλ. τῶν εἰρημένων ἐν § 15 - 16.

§ 18-19.

Τοίνυν =; (§ 13). — φρουραὶ = φυλακαι δχυρῶν φρουρίων. — ἀπολείπομαι = μένω δπίσω. — πώποτε = ποτὲ ἔως τώρα. — τὰς ἐξόδους ποιοῦμαι = ἐξέρχομαι = ἐκστρατεύω. — ἀνακωρῶ =; (§ 15). — καίτοι =; (§ 5). — οἱ φιλοτίμως καὶ κοσμίως πολιτευόμενοι = οἱ φιλότιμοι καὶ κόσμιοι πολῖται. — σκοπεῖν = νὰ κρίνῃ τις. — κομῷ = τρέφω (μακρὰν) κόμην. — ἐπιτήδευματα = συνήθειαι, κλίσεις. — τὸ κοινὸν τῆς πόλεως = ἡ πολιτεία. — ἀπὸ δψεως = ἀπὸ τοῦ ἐξωτερικοῦ. — μικρὸν διαλέγομαι = ταπεινῇ τῇ φωνῇ συνδιαλέγομαι. — ἀμπέχομαι = ἐνδύομαι. — πολλὰ κάγαθα = πολλὰ ἀγαθά. — ἐργάζομαι τινά τι κάμνω τι εἰς τινα.

Τῶν... ἀλλων στρατ. καὶ φρουρῶν, τῶν μετὰ τὸ 394 π. Χ. — ἐκ τῶν τοιούτων, τῶν ἀνωτέρω δηλ. περιγραφέντων γενναίων τρόπων τοῦ Μαντιθέου. — εἰς τις κομῷ, μακρὰν κόμην ἔτρεφον ἐν Ἀθήναις ἀριστοκρατικοὶ τινες νέοι, ἐν οἷς καὶ δ Μαντιθέος, μιμούμενοι τοὺς Λάκωνας καὶ διὰ τοῦτο μισούμενοι ὑπὸ τῶν φανατικῶν δημοκρατικῶν. — μικρὸν διαλεγόμενοι, τὸ ἡρέμα βαδίζειν καὶ ταπεινῇ τῇ φωνῇ διαλέγεσθαι ἐθεωρεῖτο ὡς εὐπρεπὲς καὶ εὐγενές τὸ δὲ μεγάλη τῇ φωνῇ λαλεῖν, ἥτο σημεῖον ἀγροικίας. — κοσμίως ἀμπέχόμενοι, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τοὺς Λακωνιστάς, στίνες ἐνεδύοντο ἀμελῶς. Ῥυπαρὸς τρίβων, σανδάλια ἀπλά καὶ βακτηρία ἦσαν τὰ κυριώτερα τῆς ἐνδυμασίας των.

§ 20-21.

Αἰσθάνομαι τινος (μετὰ μετχ.) = ἐννοῶ, παρατηρῶ τινα (ὅτι...). — ἀχθομαι τινι = ἀγανακτῶ κατά τινος. — νεώτερος = πολὺ νέος. — ἐν τῷ δῆμῳ = ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ. — ὑπὲρ τῶν ἐμαυτοῦ πραγμάτων = ὑπὲρ τῶν ἰδιῶν μου ὑποθέσεων. — καὶ ἐμαυτῷ δοκῶ διαιτηθῆναι φιλοτιμότερον τοῦ δέοντος = καὶ ἐγὼ δ ἴδιος φρονῶ δτι ἔδειξα φιλοτιμίαν (φιλόδοξίαν) περισσοτέραν τοῦ πρέποντος. — ἀμα μὲν... ἀμα δὲ = ἀφ' ἐνδὲ μὲν... ἀφ' ἐτέρου δέ. — ἐνθυμοῦμαι τῶν προγόνων δτι... = ἀναλογίζομαι δτι οἱ πρόγονοι... — οὐδὲν = οὐδόλως. — πράττω τὰ τῆς πόλεως =; (§ 17). — τινός, ἐνν. λόγου ἢ σημασίας. — ὁστε δρῶν... τις οὐκ ἀν... = ὁστε τις δρῶν οὐκ

ἀν... — ἐπαίρομαι = παρακινοῦμαι. — τι = διατί. — ἀν ἀχθοῖσθε = ἀχθέσεσθε.

Νεώτερος, ἀν καὶ ἐπετρέπετο ἀπὸ τοῦ εἰκοστοῦ ἔτους νὰ ὅμιλη τις πρὸ τοῦ δήμου, δμως ἀπρεπὲς ἐθεωρεῖτο ν. ἀγορεύωσιν οἱ παντελῶς νέοι ὄντες. — ὑπὲρ τῶν ἐμαυτοῦ πραγμ., ίσως μετὰ τὰς συμφορᾶς (§ 10) τοῦ πατρός του ἡπειρήθη διὰ δημεύσεως ἢ περιουσία καὶ ἡγαγκάσθη δ Μ. νὰ δημηγορήσῃ, ὅπως σώσῃ αὐτήν. — τοὺς τοιούτους μόνους, δηλ τοὺς λέγειν ἐν τῷ δῆμῳ ἐπιχειροῦντας. — ταύτην τὴν γνώμην, τίνα; — οὐ γάρ ἔτεροι... υμεῖς, ἢ ἔννοια: σεῖς αὐτοὶ διὰ τῆς γνώμης σας (τοὺς τοιούτους... εἶναι) παρακινεῖτε τινας ν' ἀναμιχθῶσι προώρως καὶ ίσως λίαν προθύμως εἰς τὰ πολιτικά· πῶς λοιπὸν θά δηδύνασθε δικαίως νὰ κρίνητε δυσμενῶς περὶ τῶν τοιούτων ἀνθρώπων, ἀφ' οὐ σεῖς εἰσθε κριταὶ περὶ τούτου, τοῦ δποίου σεῖς αὐτοὶ εἰσθε αἴτιοι; Τοῦτο θὰ ἐγίνετο, ἐὰν ἀλλοι—καὶ ὅχι σεῖς—ἔκρινον τούτους.

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΚΑΤΑ ΦΙΛΩΝΟΣ ΛΟΓΟΝ

Αντιθέτως πρὸς τὸν προηγούμενον λόγον ἐν τῷ προκειμένῳ ἔχομεν κατηγορίαν τινὰ γενομένην κατὰ τὴν δοκιμασίαν βουλευτοῦ. Ο Φίλων ἐκ τοῦ δήμου Ἀχαρνῶν τῆς Οἰνήδος φυλῆς εἶχε κληροθῆ βουλευτὴς καὶ ἔμελλε νὰ δοκιμασθῇ ὑπὸ τῆς βουλῆς τῶν πεντακοσίων, ἀν ἡτο ἄξιος ν' ἀναλάβῃ τὸ ἀξίωμα τοῦτο. Τότε ἐνεφανίσθη διὰ τοῦ παρόντος λόγου τοῦ Λυσίου κατήγορος τις μέλος τῆς βουλῆς τοῦ προηγουμένου ἔτους, καὶ κατηγορεῖ τοῦ Φίλωνος ὃς ἀναξίου διὰ τὸ βουλευτικὸν ἀξίωμα.

Ο λόγος ἀπηγγέλθη μετὰ τὴν ἀποκατάστασιν τῆς δημοκρατίας, πιθανῶς τῷ 398 π. Χ.

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΚΑΤΑ ΦΙΛΩΝΟΣ ΛΟΓΟΝ

§ 1—2.

Θμηγ=ἐνόμιζον (πρότερον).—εἰς τοῦτο τόλμης=εἰς τοσαύτην θραύστητα.—ἔθελῆσαι=τολμῆσαι.—ἔλθειν εἰς ὑμᾶς=νὰ ἐμφανισθῇ πρὸ ὑμῶν.—Ἐν τι τολμηρός ἐστι = ἐν τι τολμᾶ.—τὰ βέλτιστα=τὰ συμφορώτατα.—βουλεύσειν=συμβουλεύσειν.—Ἐνεστιν ἐν τῷ δρῳ=ιελεύει δ δρος.—ἀποφαίνω=φανερώνω, δεικνύω.—οἱ λαχόντες=οἱ διὰ κλήρου ἐκλεχθέντες.—ἀνεπιτήδειος=ἀνάξιος.—βουλεύω=; (I, § 8).—Ιδίᾳ ἔχθρα=προσωπικὴ ἔχθρα.—μεταπορεύομαι=μετέρχομαι=ἐπιδιώκω νὰ ἔκδικησω.—τὸ δύνασθαι=ἡ δύναμις, ἡ ἴκανότης.—(τὸ) εἰωθέναι=ἡ συνήθεια.—ἐν ὑμῖν=εἰς ὑμᾶς (§ 1).—ἐπαίρομαι=; (I, § 21).—πιστεύω τινὶ = ; (I, § 2).—τοῖς δροῖς = τῷ δρῳ.—ἔμμενω=μένω σταθερός.

Δοκιμασθησόμενον, περὶ τῆς δοκιμασίας βλ. εἰσαγ. εἰς τὸν ὑπὲρ Μαντιθέου λόγον ἐν σελ. 57.

§ 3—4.

Οὐκ ἀπὸ τῆς παρασκευῆς ἐγώ τε . . . καὶ οὗτος . . . = δὲν εἴμαι, ἐγὼ οὕτω παρεσκευασμένος (ἴκανὸς) ν' ἀποδείξω τὶ πρᾶγμα εἰναι οὗτος, καθὼς ἡτο (ἴκανὸς) οὗτος νὰ διαπράξῃ τὰς κακάς αὐτοῦ πράξεις.—ἔλλειπω=παραλείπω.—τῷ λόγῳ=ἐν τῷ λόγῳ.—οὐκ ἀν δίκαιος εἰη οὗτος . . . = οὐ δίκαιον ἐσται τοῦτον . . . —δ,ιι=εἰ τι.—ἐκ τούτων = διὰ τοῦτο.—ἔγδεως = ἔλλειπῶς.—διὰ τὴν περὶ αὐτὸν κακίαν=διὰ τὴν κακίαν αὐτοῦ.—εἰρηκὼς ἂν εἶην=ἔρω.—ἀποφῆναι, τοῦ ἀποφαίνω = ; (§ 2).—ἔξ ὅν . . . = λαμβάνοντες ἀφοριμάς ἐκ τούτων, τὰ ὅποια . . . —ὑπολείπω = παραλείπω.—περὶ ὅν . . . = δι' θσα . . . —σκέψασθαι = κρίναι.

Γνώσεσθε, δηλ. ἐκ τοῦ ἔμου λόγου καὶ τοῦ πλήθους τῶν ἀμαρτημάτων τοῦ Φίλωνος. — **ἀπειρίαν**, δηλ. περὶ τὸ λέγειν. — μεῖξω, τίνων;

§ 5—6.

Βουλεύω =; (§ 2). — **περὶ ήμῶν** = **ὑπὲρ ήμῶν** = πρὸς ὑπεράσπισιν τῶν συμφερόντων ἡμῶν. — **πρὸς τῷ εἶναι** = ἐκτὸς τοῦ ὅτι εἶναι. — **τὰ διαφέροντα** = αἱ διαφοραί. — **εὐτεράποτειν...** καὶ ἀνεπιτηδείως (=κακῶς [δηλ. πράττειν]) = ἐάν εὐτυχῆ... ἢ δυστυχῆ. — **διὰ τὸ ἀναγκ...** = **διὰ τὸ ἥγεισθαι εἶναι ἀναγκαῖον σφίσιν αὐτοῖς μετέχειν.** — **τὸ μέρος** = τὸ προσήκον μέρος. — καὶ τῶν ἀναθῶν, νοητέα καὶ ἐνταῦθα πρὸ τῆς γενκ. ἢ αἰτιατκ. τὸ μέρος. — **φύσει πολίται** = γνήσιοι πολίται. — **χρῶμαι γνώμη** = φρονῶ. — **τὰ ἐπιτήδεια** = τὰ πρὸς τὸ ζῆν ἀναγκαῖα. — **ὅτι φαδίως ἀν...** = **ὅτι φαδίως ἐλθοιεν** ἀν ἐπὶ τῷ... **κέρδος παρέντες τό...** = **φαδίως = εὐκόλως**, ἐλαχρῷ τῇ συνειδήσει. — **ἔρχομαι ἐπὶ τὸ κέρδος = ἐπιδιώκω** (ἐπιζητῶ) τὸ κέρδος. — **παρέντες = ἀφήσαντες** κατὰ μέρος, παροχμελήσαντες. — **οὐσία** =; (πρβλ. I, § 10).

'**Ἐγὼ γάρ, αἰτιολογεῖ** τὸν ἐν § 2 διίσχυρισμὸν τοῦ δήτορος, **ὅτι οὗτος αἰσθάνεται** ἑαυτὸν ὑπόχρεων νὰ κατηγορήσῃ τὸν Φίλωνα ὡς ἀνάξιον διὰ τὸ βουλευτικὸν ἀξίωμα. — **τούτου**, δηλ. τοῦ εἶναι πολίτας. — **τούτοις**, δηλ. τοῖς ἐπιθυμοῦσιν εἶναι πολίταις.

§ 7.

Περὶ πλείονος ποιοῦματ τι = περισσότερον φροντίζω περὶ τίνος. — **κρείττον** = συμφορώτερον. — **διάγω τὸν βίον** = ζῶ. — **πολίτης** = συμπολίτης. — **κινδυνεύω** = διψοκινδυνεύω.

§ 8—9.

Ἐκκηρούιτω = δἰὰ προκηρύξεως ἐκδιώκω, ἔξορίζω. — **τέως** = ἐπὶ τινα χρόνον. — **ἀγρός** = ἔξοχικὴ οἰκία. — **ὑπερορθία** (γῆ) = ἡ ἐκτὸς τῶν δρίων χώρα, ἡ ἀλλοδαπή. — **οἷος τ' εἰμι** = δύναμι. — **συσκευάζομαι τὰ ἐμαυτοῦ** = ἐτοιμάζω τὰ πράγματά μου, τὰς ἀποσκευάς μου πρὸς ἀναχώρησιν. — **ἔξοικός** = μετοικῶ, μεταναστεύω. — **κατατίθημι μετοίκιον** = καταβάλλω, πληρώνω ὡς μέτοικος φόρον. — **ἐπὶ προστάτου οἰκός** = κατοικῶ ὑπὸ τὴν προστασίαν

προστάτου. — **μετοικός** = ζῶ ὡς μέτοικος. — **τοίνυν, ἐνταῦθα** = προσέτι. — **μεταβάλλομαι** = ἀλλάσσω πολιτικὰ φρονήματα. — **ἐν οἷς ἐπραττον** = ἐν ταῖς πράξεσιν, ἐν ταῖς ἐπιχειρήσεσιν αὐτῶν. — **ἐπὶ κατειργασμένοις** = μετὰ τὴν ἐκτέλεσιν τῆς πράξεως, μετὰ τὴν νίκην τῶν ἀπὸ Φιλῆς. — **ἐλθεῖν = ἐπανελθεῖν.** — **κατεργασμένος πτε = ἄφ'** οὐ ἐκτελέσῃ τι. — **κοινὴ πολιτεία** = δημοκρατία (ἥς ἀπὸ κοινοῦ μετέχουσι πάντες οἱ πολῖται). — **οὐδ' ἔστιν δόπου** = καὶ οὐδακμοῦ. — **τάξαι =** ἵνα δρίσητε τὴν ἐν τῷ στρατῷ θέσιν του.

'**Η συμφορά**, ἡ κατὰ τὴν ναυμαχίαν ἐν Αἴγαδος ποταμοῖς πανωλεθρίᾳ τῶν Ἀθηναίων καὶ ἡ ἐπακολουθήσασα ἀρχὴ τῶν τριάκοντα. — **οἱ ἀπὸ Φιλῆς**, οἱ περὶ τὸν Θρασύβουλον φυγάδες (βλ. ἐν σελ. 60). — **οἱ μὲν εἰς τὸ δέσιν**, δηλ. οἱ φρονοῦντες τὰ τῶν τριάκοντα. — **οἱ δ'** εἰς τὸν Π., οἱ φρονοῦντες τὰ τῶν δημοκρατικῶν φυγάδων. — **Ωρωπός**, πόλις ἐν τοῖς μεθορίοις τῆς Ἀττικῆς καὶ Βοιωτίας: αὕτη τὸ πάλαι (πρὸ τοῦ 411) ἦτο υποτελής τοῖς Ἀθηναίοις, τότε δέ, καθ' ὃν χρόνον μετέφησεν ἐκεῖσε δ Φιλῶν, διλιγαρχεῖτο κατεχομένη ὑπὸ Βοιωτῶν. — **μετοίκιον** ἐκάλεστο δόφορος, διὰ ἐπλήρωνον οἱ ὡς μέτοικοι ζῶντες ἐν τινι πόλει: ἐν Ἀθηναῖς ἦτο 12 δραχμ. κατ' ἕτος. — **ἐπὶ προστάτου**, δ προστάτης ἀντεπροσώπευε τὸν ἐστερημένον παντὸς δικαίου μέτοικον ἐν ταῖς σχέσεσιν αὐτοῦ πρὸς τὴν πολιτείαν. — **παρ'** ἐκείνοις, δηλ. τοῖς Ωρωποῖς. — **ἐνιοὶ τινες τῶν π.**, ἐννοοῦνται οἱ φίλοι τῆς διλιγαρχίας. — **συγκατελθεῖν**, δηλ. τοῖς φυγάσι, τοῖς δημοκρατικοῖς. — **οὐδιν,** τοῖς Ἀθηναίοις, τοῖς στρατηγοῖς.

§ 10—11.

Τι ποτε = τὶ ἀρά γε. — **ἐποίησεν ἀν** (ἡμᾶς) = θὰ ἔκαμνεν εἰς ἡμᾶς. — **πράττοντας** (οὐτις) ὡς μὴ ἐβουλόμενά γε = ἐάν διεκείμεται οὗτως, ὡς βέβαια δὲν ἡθέλομεν = ἐάν ἐδυστυχούμεν. — **ἐπούσιον, κτηριμ.** — **γνώμη** = ἐκ προαιρέσεως, ἔκουσίως. — **ἐπιβουλὴ** = κακὴ προαιρέσις. — **καθέστηκε** = ὑπάρχει, ἐπικρατεῖ. — **ἔθος** = ἔθιμον. — **τῶν αὐτῶν ἀδ.**, γενκ. τῆς αἰτίας εἰς τὸ δογίζεσθαι καὶ εἰς τὸ συγγνώμην ἔχειν. — **μάλιστα** = σφόδρα. — **μάλιστα** = εὔκολωτα. — **ἀδύνατος τῷ σώματι** = σωματικῶς ἀνίκανος, ἀσθενής. — **διὰ συμφορὰς Ιδίας**, ὡς ἀσθένειαν, πενίαν κ.τ.τ. — **τοῦτο, τί;**

§ 12—14.

Ταλαιπωρῶ = ὑποφέρω ταλαιπωρίας, κακοπαθῶ. — **οὐσία** =; (§ 6). — **λειτουργῶ** = ὑπηρετῶ τὴν πολιτείαν. — **δυνατός**, κατὰ τὸ σῶμα καὶ κατὰ τὰ χρήματα. — **ἀπεκθάνομαλ τινι** = μισοῦμας ὃ ποτινος. — **οὐ τι** = οὐδόλως. — **οἱ έτεροι** = ἡ μία ἐκ τῶν δύο (πολιτικῶν) μερίδων. — **τοῖς γενομένοις** = **τοῖς μείνασι**. — **ώς** = πρός. — **συγκατέρχομαλ τινι** = ἐπανέρχομαι μετά τινος (ἐκ τῆς ἔξοριας). — **καὶ ταῦτα** = καὶ μάλιστα. — **περιέστι** = ὑπολείπεται. — **μετέσχε τῶν αὐτῶν πραγμάτων τούτῳ** = ἐπραξεν ὅπερ τῆς πόλεως τὰ αὐτὰ τούτῳ, δηλ. ἔμεινεν οὐδέτερον. — **λαμβάνω τὴν πόλιν** = ἀναλαμβάνω τὴν διοίκησιν τῆς πόλεως. — **ώς οὖν φίλει...** δηλ. ἀντικείμενος αὐτῷ. — **ἐπὶ προστάτου οἰκῶ** =; (§ 9). — **τίθεμαι τὰ δόλα** = τάσσομαι εἰς μάχην.

Δειτουργεῖν, διὰ τῆς παροχῆς δόλων καὶ χρηματικῶν βοηθειῶν (§ 15). — **ἀποδεῖξω**, διὰ μαρτύρων (§ 14). — **ἀμφοτέρους**, τούς τις ἔξιστεως καὶ τοὺς ἐκ Πειραιῶς. — **φυγάς...** γενόμενος, πρόλ. § 8. — **πρῶτον**, τοῦτο ὑπόδηλοι δτι βραδύτερον θά προσκαλέσῃ καὶ ἄλλους περὶ ἀλλων μάρτυρας.

§ 15—16.

Τῷ σώματι = προσωπικῶς συναπτέον τῷ βοηθῆσαι. **βοηθῶ** =; (I, § 13). — **ἐπιγενομένην** = αἰφνιδίως ἐπελθοῦσαν. — **ἀπὸ τῶν ὑπαρχόντων** = ἐκ τῆς περιουσίας του. — **ἐπαγγειλάμενος αὐτὸς** = ἐξ ίδιας προαιρέσεως ἡ μετρική κατὰ δύνομαστ. ὡς εἰ προηγείτο ἀπὸ τοῦ «ὑπολείπεται αὐτῷ λέγειν» τὸ «ἴσως ἐρεῖ». — **εἰσενεγκεῖν...** ἡ δόπλισαι, ὥφειλεν δρήτωρ κατὰ τὸ κατέστη νὰ εἴπῃ εἰσήγενεν... **η δόπλισεν** ἀλλὰ μετέβαλεν ἐξ εἰδικοῦ τὸν λόγον εἰς ἀπαρεμφάτους ἐξαρτιμένας ἐκ του λέγειν. — **τὸ πλῆθος τὸ διμέτερον** = δημόσιος, ἡ δημοκρατία. — **δημοτῶν** =; (πρόλ. I, § 15 «συλλεγέντων τῶν δημοτῶν»). — **ώσπερ**, ἐνν. **ἐποίησαν**. — **ἔγγιγνεται** = **εἶσει** = εἶναι δυνατόν. — **ἡδη** = τώρα, ἀμέσως. — **παρελθόντι** = **ἐπειδὴν παρέλθω** **παρέρχομαι** = **ἐνθάδε** = ἀναβαίνω εἰς τὸ βῆμα τοῦτο.

Υστερον, δηλ. μετὰ τὴν ἀγόρευσίν μου. — **οὐκ ἔξέσται...**, διότι ἐν τῇ δοκιμασίᾳ εἰς τοὺς διαδίκους δὲν ἐπετρέπετο δευτερολογία.

— κάλει, ἀποτείνεται πρὸς τὸν κήρυκα. — **Ἀχαρνεύς**, ὁ κάτοικος τῶν Ἀχαρῶν (σύμμερον Μενιδίου), μεγάλου καὶ εὐπόρου δήμου τῆς Οἰνηίδος φυλῆς.

§ 17—18.

“**Οπως** = πῶ;. — **κατάστασις** = πολιτικὴ κατάστασις. — **παρεσκευάσατο** = διενοήθη. — **τοτέ μέν...** τοτέ δὲ = ἀλλοτε μέν... ἀλλοτε δὲ. — **ἔτεροις ἡγούμενος** = δικαιοδότης ἄλλων. — **κατέμειναν** = ἔμειναν διαρκῶς (τ. ε. καθ' ἕλην τὴν διάρκειαν τῶν ἐμφυλίων ταρχῶν). — **ἔχοντες...** δύτες, ἡ α' τροπική, ἡ β' αἰτιολγική τοῦ κατέμειναν. — **περὶ πλείονος ποιοῦμαι** =; (§ 7). — **δι' αὐτὸν τοῦτο** = ἀκριβῶς διὰ τοῦτο. — **ἐπεξέρχομαι τινα** = καταγγέλλω, καταδίκω καὶ καταπαρτυρῶ τινος.

‘**Ἐτέροις**, Ὁρωπίοις καὶ Βοιωτοῖς. — **ἐν τοῖς δήμοις**, ἡ Ἀττικὴ ἢ τοῦ διηγημένη ἀπὸ τοῦ Κλεισθένους εἰς 10 φυλὰς καὶ 100 δήμους. — Οἱ ἀριθμὸς τῶν τελευταίων βαθμιαίως ηὔξηθη εἰς 174, διὸ 10 ἀνῆκον εἰς τὸ ἄστυ. Ἐνταῦθι νοοῦνται οἱ ἐν τοῖς ἀγροῖς (164) δῆμοι.

§ 19.

‘**Αφελόμενον**, ἡ **εἶχον** = ἀφελόμενον ἐκείνους ταῦτα, ἡ **εἶχον**. — **δοκιμάζομαι** = ἐπιδοκιμάζομαι, ἐγκρίνομαι βουλευτής. — **κάν** = καὶ ἔαν. — **δστισοῦν** = δστισδήποτε. — **παραγίγνομαι** = παρουσιάζομαι. — **ἡγούμαι τι μέγα εἶναι** = ἀποδίδω εἰς τι μεγάλην σημασίαν. — **ὑπερμισῶ** = μισῶ ὑπερβαλλόντως. — **παρ'** ἔστω = ἐκ τῆς περιουσίας των. — **τούτων διφ.** τὰ ὑπάρχοντα, παρατηρητέα ἡ μετὰ γενική καὶ αἰτιατικές τοῦ ἀφαιρεῖσθαι προηγούμενως πᾶς συνετάχθη τοῦτο;

Τῶν ἀδικηθέντων, ὑπὸ τίνος; — **μέγα αὐτὸν ἡγήσασθε**, διότι οἱ μέλλοντες νῦν γὰ προσέλθωσι μάρτυρες ἡσκην πολὺ γέροντες.

§ 20.

Τοινυν =; (§ 9). — **δ, τι** = διατί. — **διαφερόντως** = διαφέρως, ἄλλως. — **γιγνώσκειν** = **ηρίνειν**. — **οἱ οἰκεῖοι** = οἱ συγγενεῖς. — **τοιαῦτα**, δηλ.. ἡ οἱ οἰκεῖοι γιγνώσκουσι περὶ αὐτοῦ. — **ἡμάρ**

τητο αὐτῷ=είχε πραγθῆ ἀμάρτημα ὥπ' αὐτοῦ.—**δίκαιον εἶναι** (**τοῦτον**), προσωπ. σύνταξις: (**δίκαιος** ἐστι ἀποδοκιμασθῆναι).—**παρήσω** =; (§ 6 «παρέντες»).—**ἐξ ὧν δέ...**=**τεκμαριομένοις** δὲ ὑμῖν ἐν τούτων, ἢ τελευτ. τὸν βίον διεπράξατο, ὁδίδιόν ἐστι γνῶναι...—**τεκμαριοματι**=συμπεραίνω.—**διαπράττοματι τι**=ποιῶ τι.—**περὶ αὐτὴν**=εἰς αὐτήν.

§ 21—23.

Ηπίστησεν, ἀρό. τοῦ **ἀπιστῶ**=δὲν ἔχω ἐμπιστοσύνην, δὲν ἐμπιστεύομαι.—**τούτῳ** ἐαυτῇ ἐπιτρέψαι=νὰ παραδοθῇ εἰς αὐτὸν (ὅπως θάψῃ αὐτήν).—**οὐδὲν προσήκουσα**=ἄν καὶ οὐδόλως ἡτο συγγενής.—**εἰς ταφὴν**=πρὸς ἐνταφιασμόν.—**τρεῖς μῆνες** **ἀργυρίου**=300 δραχμαὶς ἀργυρᾶς.—**δυτα**=ἄν καὶ ἡτο.—**ἀρά**=ἄρα γε δέν.—**διὰ τὸ προσήκειν**=διὰ τὴν συγγένειαν.—**τὰ δέοντα**=τὸ καθήκον του.—**ποιήσαντα ἀν**=διὰ ποιήσειν ἀν.—**πέφυκα** (μετ' ἀπρμφ.)=είμαι ἔκ φύσεως τοιοῦτος, ὥστε νά...—**μάλιστα ἀνέχομαι**=μεγίστην ὑπομονὴν δεικνύω.—**διὰ τὸ δοκιμάζειν**=διὰ τὸ κοίνειν.—**ἔλεγχος**=αὐστηρὰ ἐξέτασις.—**ἐνδιμήσει τοῦτον...**=**ἐνόρμιζε τοῦτον φέρειν ἀν** ἀπὸ ἐαυτῆς καὶ **τεθνεώσης**.—**φέρω ἀπὸ τυνος**=ληστεύων τινὰ ὠφελοῦμαι ἀπ' αὐτοῦ.—**τεθνεῶς**=νεκρός.—**ἀμαρτάνω περὶ**=**ἀμαρτάνω εἰς**.—**ἀναγματοι**=συγγενεῖς.—**γέ**=πολλῷ μᾶλλον.

Ἐαυτῇ ἐπιτρέψαι, ἡ δυσπιστία αὐτῇ ἡτο μέγιστον ὅνειδος διὰ τὸν υἱόν διότι ἡ **νομιζομένη ταφὴ** τῶν γονέων ἐθεωρεῖτο ως τὸ πρώτιστον καθῆκον τῶν τέκνων. Διὰ τοῦτο καὶ ἡ παράλειψις τῆς ἐκτελέσεως τοῦ καθήκοντος τούτου ἐλαμβάνετο ὥπ' ὅψιν ἐν τῇ δοκιμασίᾳ τῶν ἀρχόντων καὶ ἀπεδοκιμάζετο ἐκεῖνος, διτις δὲν ἐμερίμνησε διὰ τὴν ταφὴν τῶν γονέων.—**εἰ μήτηρ**, ἡ πρότασις ἀρχεται, ως δεικνύει τὸ πέφυκε, γενικῶς, στρέφεται διμως διὰ τοῦ **ἐνόρμιζε** εἰς τὴν προκειμένην περίπτωσιν.—**τὰ γιγνόμενα**, δηλ. ὑπὸ τῶν παιδῶν.—**καὶ ἀπὸ τεθνεώσης φέρειν**, ἡ λῆστευσις τοῦ νεκροῦ θὰ ἐγίνετο, διότι ὁ Φ. δὲν θὰ ἐδαπάνα διὰ τὴν ταφὴν τὰ χρήματα, ἢ θὰ ἐλάμβανε ἡ δὲ φράσις ἀπὸ **νεκροῦ φέρειν** ἡτο παροιμιώδης λεγομένη ἐπὶ τυμβωρύχων καὶ τῶν δρόμων τούτων αἰσχροκερδῶν ἀνθρώπων.—**καὶ ταῦτα**, διπερ τίνα ἄλλα;

Εἰς τὸν κατὰ Φίλωνος λόγον

77

§ 24—25.

Τι βουληθέντες=τί βουλόμενοι=ένεκα τίνος, διατί.—**ἀδικῶ περὶ τινα**=**ἀδικῶ τινα**.—**τοιγάρτοις**=διὰ τοῦτο ἀκριβῶς.—**ὤσπερ τότε κακόν**, δηλ. **φανερὸν ἐποίησε**.—**ὑστερον τῶν ἔργων**=μετὰ τὰς (ἀγαθὰς) πράξεις. —**πᾶσι**=κατὰ τὴν κρίσιν πάντων.—**τὰς χάριτας**=τὰς προσηκούσας χάριτας, τὴν προσήκουσαν ἀμοινήν.—**ἀποδιδόναι**, δηλ. **ἐκάστιφ**.—**ἡδη**—**ἡδη**, τὸ α'=πρότερον, τὸ δὲ β'=εὐθύς, ἀπὸ τώρα.—**τετιμήσεται**=θὰ εἶναι τετιμημένος (θὰ λάθῃ δηλ. τὸ τιμητικὸν ἀξιώμα τοῦ βουλευτοῦ).—**ἀπαντας**, δηλ. τοὺς τε πονηροὺς καὶ τοὺς χρηστούς.—**κίνδυνος**, δηλ. **ἐστι**.—**δροίως**, δηλ. **ἐαυτοῖς**.—**ἐπιτηδεύματα**=πράξεις. —**τῶν αὐτῶν εἶναι**=θὰ εἶναι: ἵδιον τῶν αὐτῶν ἀνθρώπων.—**ἀμνημονῶ**=οὐ μέμνημαι, οὐ τιμῶ.

(Ωσπερ) τότε, πότε;

Βασιλεύς

§ 26.

Ο Βασιλεὺς στι 1-4-29
Ταῖς ἐσχάταις ζημίαις=ταῖς αὐστηροτάταις ποιγαῖς.—**οὐχ** **ὅπως**=οὐ μόνον οὐ. —**παρασκευάζεται**=; (§ 17 «παρεσκευάσατο»).—**μεγίστη ἀτιμα**=στέρησις ἀπάντων τῶν πολιτικῶν δικαιωμάτων.

Ταῖς ἐσχ. ζημίαις, δηλ. δημιεύσει τῆς οὐσίας, ἀτιμίᾳ, ἀειφυγίᾳ, θεάτρῳ.

§ 27—28.

Τὸ μὴ παραγενέσθαι=ἡ ἀπουσία (του ἐκ τοῦ ἀστεως).—**νόμος ἀν ἔκειτο**=θὰ διηρχε νόμος.—**περὶ αὐτοῦ**, δηλ. τοῦ ἀδικήματος.—**διαρρήγη**=δητῶς, σαφῶς.—**γνώσεσθαι**=; (§ 20 «γιγνώσκειν»).—**ἔρήτωρ**=πολιτικός.—**ἐνθυμοῦματι**=διακοσματι. —οὐ γάρ ἀν... ἐτέθη νόμος, δηλ. **εἰ νομοδέτης ἥπλισεν** ἀμαρτῆσεσθαι...—**δήπον**=βεβαίως.—**λεπτω τὴν τάξιν** (ἐν τῇ μάχῃ)=λιποτακτῶ.—**εἰς τοῦτο**, δηλ. εἰς κίνδυνον.—**ως ἀδικοῦντος**, δηλ. αὐτοῦ (τοῦ λιπόντος τὴν τάξιν).—**σφόδρα γ' ἀν**, δηλ. **ἴεθη νόμος**=βεβαιότατα θὰ ἐνομοθετεῖτο.

Νόμος ἀν ἔκειτο, δι νόμος τοῦ Σόλωνος, καθ' ὃν πᾶς Ἀθηναῖος

ῶφειλεν ἐγ στάσει νὰ μετέχῃ αὐτῆς καὶ νὰ μὴ μένῃ οὐδέτερος, φαίνεται δτι κατὰ τοὺς χρόνους τοῦ Λυσίου εἶγε περιέλθει εἰς ἀχρηστίαν.—οὐ γὰρ ἀν δήπου κτλ., ἡ ἔννοια: ἐὰν δὲ νομοθέτης παρεδέχετο δτι ἡτο δυνατὸν νὰ διαπραχθῇ τοιοῦτο ἔγκλημα, βεβαίως δὲν θὰ παρέλειπε νὰ γράψῃ νέμον διὰ τὸ ἔγκλημα αὐτό, ἀφ' οὐ ἔγραψε νόμον δι' ἄλλα ἀδικήματα ἡττον ἀσύμματα.—ἔτερον, δηλ. τοὺς πολίτας.—(εἰ) τις, δηλ. δῆμος ἢ νομοθέτης.

§ 29—30.

Εἰνθιως=; (I, § 16).—*ἐπιτιμῶ τινι=ψέγω, κατακρίνω τινά.*—οὐ κατὰ τὸ προσῆκον ἔαντοις=ὑπὲρ τὸ προσῆκον ἔαντοις. —*ἀξίως τῆς πόλεως=* ὡς ἀπήτει ἡ ἀξιοπρέπεια τῆς πόλεως.—*γέ... γέ, δ α'=* πραγματικός, δ β'=τούλαχιστον.—*δι' δ, τι ποτὲ =* διατὶ ἀρά γε.—*τοὺς ἀγ... =* τοὺς γιγνούμενους ἀγαθοὺς ἀνδρας. —*περὶ τὴν πόλιν=* εἰς τὴν πόλιν.—*τὸν γεγενημένων, δηλ. ἀγαθῶν ἢ κακῶν ἀνδρῶν.*—*τὸν γενησομένων, δηλ. ἀγαθῶν ἢ κακῶν ἀνδρῶν.*—*προσθυμῶνται, δηλ. οἱ πολῖται.*—*ἐκ παρασκευῆς=* ἐκ προθέσεως.—*μηδὲ ἐξ ἑνὸς=* ἐκ μηδενός.

Οὐ κατὰ τὸ προσῆκον ἔαντοις, διότι ὡς ξένοι δὲν ὑπεχρεούντο βεβαίως εἰς διασας καὶ οἰας οἱ ἀστοὶ εἰσφορὰς ἐν πολέμῳ.—*ἐπιμήσατε, διὰ τῆς ἀπονομῆς τῆς ἴστοτελείας* ἴστοτελεῖς δὲ γινόμενοι οἱ μέτοικοι ἀπηλλάσσοντο τοῦ μετοικίου καὶ ἀνευ προστάτου ἐν τοῖς δικαστηρίοις αὐτοὶ ἡγωνίζοντο ὑπὲρ τῶν ἰδίων πραγμάτων καὶ είχον τὸ δικαίωμα τῆς ἔγκτήσεως γῆς καὶ οἰκίας.—*τῇ παρούσῃ ἀτιμίᾳ, δηλ. τῇ ἀποδοκιμασίᾳ.*—*ἀμφότερα ταῦτα, δηλ. τὸ τιμᾶν τοὺς ἀγαθοὺς καὶ ἀτιμάζειν τοὺς κακούς.*

§ 31.

Απόρρητα= μυστικαὶ ἀποφάσεις τῆς βουλῆς (μυστικὰ τοῦ κράτους).—*τὰ προειρημένα=* τὰ ἐνώπιον τῶν πολιτῶν παρηγγελμένα διὰ τοῦ δρκοῦ. —*πρότερον, ἀρσενικ. γένους.*—*τῶν κατεργασαμένων, δηλ. τι τῶν τῇ κοινῇ πολιτείᾳ συμφερόντων* (πρβλ. § 9).—*σωσάντων, δηλ. τὴν κοινὴν πολιτείαν.*—*σχέτλιον =* *ἀτοπον.*—*περὶ οὐδενὸς ἡγούματι τινα=* οὐδόλως λαμβάνω δι' ὄψιν τινά.

Ποιῶν . . . δρκων, ἐννοεῖ τὸν βουλευτικὸν δρκον, περὶ οὗ ἰδεῖ § 1. — τοὺς παιδίους θεούς, παρὰ τὸν δρκον, δν εἰχε δώσει ὁς ἔφηδος: «ἀμυνῶ ὑπὲρ ιερῶν». — κρ. τι βουλεῦσαι περὶ τῆς π., διότι ὁ βουλευτικὸς δρκος ἐκέλευε «τὰ βέλτιστα βουλεύσειν τῇ πόλει» (§ 1).—οὐδὲ ἐλευθερώσαι τὴν π. ἐβουλήθη, ἐν φ' εἰχεν δρκισθῆ ὡς ἔφηδος: «ἄν τις ἀναιρῇ τοὺς θεσμοὺς τοὺς ιδρυμένους, ἀμυνῶ καὶ μόνος καὶ μετὰ πάντων».

§ 32—33.

Παρασκευάζονται=; (§ 17).—*δεῖσθαι ὑμῶν, δηλ. δοκιμάσαι τοῦτον.*—*πεῖσαι, δηλ. μὴ κατηγορεῖν αὐτοῦ.*—*τὰ δὲ ἄδλα αὐτὴ ἡ πολιτεία ἔκειτο=* τὰ δὲ βραβεῖα, τὰ δποῖα ήσαν προτειμένα, ἡτο αὐτὸ τὸ πολιτευμα. —*ἥξ, δηλ. βουλῆς.*—*τυχεῖν =* μετασχεῖν.—*οὐ μετὸν αὐτῷ=* ἐν φ' δὲν ἔχει δικαίωμα νὰ μετάσχῃ ταῦτης. —*ἄλλων γε κατεργασαμένων=* ἐπειδὴ ἄλλοι βεβαίως ἐπετέλεσαν τὸ ἔργον (δηλ. τὴν σωτηρίαν τῆς βουλῆς καὶ τῆς πατρίδος).—*μὴ τυχῶν=* εἰ μὴ μετάσχοι (τῆς βουλῆς).—*ἀτιμάσσει=;* (§ 29 «τῇ παρούσῃ ἀτιμίᾳ»).—*ἀπεστέρησε, δηλ. τῆς βουλῆς.*—*κληρωσόμενος=* ἵνα διὰ αἰλῆρου μετάσχῃ τῆς βουλῆς—*καὶ τότε=* οὕτω καὶ τότε. —*διαμαχούμενος περὶ αὐτῆς =* ἵνα ἀγωνισθῇ ὑπὲρ αὐτῆς (τῆς βουλῆς). —*καταστῆναι μεθ' ὑμῶν =* θέσθαι τὰ δρπλα μεθ' ὑμῶν = νὰ παραταχθῇ μεθ' ὑμῶν.

(‘Ορῶ) τινας, ἐννοεῖ τοὺς συνηγόρους τοῦ Φίλωνος.

§ 34.

Μοι, ποιητικ. αἴτιον τοῦ εἰρησθαι= διατὶ κατὰ δοτκ.;—*αὐτοὺς =* φ' ἔαντων (δηλ. οἰκοθεν καὶ ἀνευ τῆς ἰδικῆς μου κατηγορίας).—*συναπτέον τῷ γνώσεσθαι.*—*δποῖοι τινες κτλ., πρὸ τούτου νοητέον τό: ἐνθυμηθέντας.*—*αὐτοὶ =* θμεῖς αὐτοί. —*ἐπιτηδεύματα =;* (§ 25).—*καινὰ=* νέα, ἀγνωστα τῇ ήμετέρᾳ πόλει. —*ἄλλοτρια =* ξένα, ἀσυμβίβαστα.

Tὰ συμφέροντα τῇ πόλει, ταῦτα εἰναι ἡ ἀποδοκιμασία τοῦ Φίλωνος.—*πάσης δημ. ἀλλότρια, διότι: ἡ δημοκρατία ἀπαιτεῖ νὰ θυτάζῃ δ πολιτης τὰ ἴδια συμφέροντα εἰς τὰ κοινά.*

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΗΜΟΥ ΚΑΤΑΛΥΣΕΩΣ ΑΠΟΛΟΓΙΑΝ

‘Ο λόγος οὗτος δὲν εἶναι ἀπολογία ἀνθρώπου κατηγορουμένου διὰ κατάλυσιν δημοκρατίας—δῶς λέγει ή ἐπιγραφὴ «Δῆμου καταλύσεως ἀπολογία», ή οὐχὶ δρθῶς τεθεῖσα ὑπὸ τῶν παλαιῶν γραμματικῶν—, ἀλλ’ εἶναι ἀπολογία γενομένη ἐν δοκιμασίᾳ τινὶ ὑπὸ τίνος ἐκλεχθέντος διά τινα ἀρχήν.

Ο δῆταρ τοῦ προκειμένου λόγου—ἄγνωστος τὸ δνομα—κατὰ τοὺς χρόνους τῶν τριάκοντα δὲν εἶχε φύγει, ἀλλ’ εἶχε μείνει ἐν ‘Αδήναις χωρὶς νὰ μετάσχῃ τῶν γενομένων ὑπὸ τῶν τριάκοντα ἢ λάβῃ ἀξιωμά τι ὑπ’ αὐτοὺς ἢ πράξῃ τι ἀξιόμεμπτον. Τὴν διαμονὴν τον δ’ ὅμως ταύτην ἐν ‘Αδήναις θεωρήσαντες ὑποπτὸν τρεῖς συκοφάνται, δ Ἐπιγένης, δ Δημοφάνης καὶ δ Κλεισθένης (§ 25), κατηγόρησαν αὐτοῦ, καθ’ ὃν χρόνον ἐδοκιμάζετο, διτι ὑπῆρχεν εὔνοις πρὸς τὴν κυβέρνησιν τῶν τριάκοντα καὶ δι μετέσχε τῶν κακονογημάτων ἔκεινων πρὸς ἀπόκρουσιν τῆς κατηγορίας αὐτῆς ἀπαγγέλλει δ δῆταρ ἐνώπιον τῶν ἡλιαστῶν τὸν παρόντα λόγον, δην ὁ Λυσίας ἔγραψε χάριν αὐτοῦ.

Ο λόγος ἀπηγγέλθη εὐθὺς μετὰ τὴν ἀποκατάστασιν τῆς δημοκρατίας, πιθανῶς πρὸ τοῦ τέλους τοῦ 403 π. X.

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΗΜΟΥ ΚΑΤΑΛΥΣΕΩΣ ΑΠΟΛΟΓΙΑΝ

§ 1—2.

Συγγνώμην ἔχω τινὶ—συγγιγνώσκω τινὶ—συγχωρῶ τινα.—δργίζεσθαι, ἐκ τοῦ συγγνώμην ἔχω.—θαυμάζω τινδες—ἀπορῶ, ἐκπλήττομαι διά τινα.—θαυμάζω, εἰ... ζητοῦσι—θαυμάζω, δι (ἀτλγκ.)... ζητοῦσι.—τῶν οἰκείων, δηλ. ἀμαρτημάτων.—ειδότες—δην καὶ γνωρίζουσι.—οἰονται, οἱ κατήγοροι.—έμοιν κατηγορημέναι—διτι ἔχουσιν ἀναφέρει (ἀπαριθμήσει) ἐν τῇ κατ’ ἔμοι κατηγορίᾳ.—ἀδύνατος λέγειν—ἀνίκανος, ἀδέξιος δήτωρ.—πολλοστὸν—ἐλάχιστον.—δῶς ἔμοι τι προσῆκον, αιτ. ἀπόλυτος—ώς ει προσῆκεν ἔμοι τι=ώς ἔάν τι (τῶν ὑπ’ ἔκεινων πεπραγμένων) εἶχε σχέσιν πρὸς ἐμέ, ὡς ἐλάχιστη ὑπ’ ἔμοι.—ποιοῦνται τοὺς λόγους = λέγονται = ἀγορεύουσι, δμιλοῦσι.—δητα, μετκ. παρατκ.—δ βέλτιστος=δ ἀριστος, δ χρηστότατος.—μείνας=ει ἔμεινεν.

Τοιούτων λόγων, οὖους οἱ κατήγοροι μου προσφάτως εἶπον.—τῶν γεγενημένων, δηλ. κακῶν ἐπὶ τῆς ἐποχῆς τῶν τριάκοντα.—τοῖς δὲν ἀστει μείνασι, δηλ. ἐπὶ τῆς ἐποχῆς τῶν τριάκοντα.—περὶ ἀπάντων ἡμῶν, δηλ. τῶν ἐν ἀστει μεινάντων.—τὴν γνώμην ταύτην ἔχειν, δηλ. δργίζεσθαι.—περὶ αὐτῶν, δηλ. τῶν πεπραγμένων ὑπ’ ἔκεινων (τῶν τριάκοντα).—δητα, δηλ. ἐπὶ τῆς ἐποχῆς τῶν τριάκοντα.—οἱ ἐν Πειραιῶς, οὕτω καλοῦνται οἱ περὶ τὸν Θρασύδουλον δημοκρατικοὶ (πρδλ. I, § 4 «τοὺς ἀπὸ Φυλῆς»).

§ 3—4.

Εις αἰτίαν καθίστημι τινα=κατηγορῶ, καταγγέλλω τινά.—μάλιστα=εὐκολώτατα.—χρηματίζομαι=λαμδάνω χρήματα.—διμέτερον, δηλ. ἔργον ἔστι.—ἔξ ἴσου=ἀμερολήπτως (χωρὶς δηλ.

νὰ κάμνητε διάκρισιν μεταξὺ τῶν μεινάντων ἐν ἀστεῖ καὶ τῶν ἐκ Πειραιῶς). — μεταδίδωμι τινὶ τῆς πολιτείας = καθιστῶ τινα μέτοχον τῶν πολιτικῶν δικαιωμάτων. — τὰ καθεστηκόντα πράγματα = ; (I, § 3). — συμμάχους = φίλους, διπλούς. — ἀποφαίνω = ἀποδεικνύω. — πολλὰ κάγαθά εἰργασμένος τὴν πόλιν, παρατηρητέα ἡ μετά διπλῆς αἰτ. σύνταξις τοῦ ἐργάζεσθαι (πρᾶ). I, § 19 «πολλὰ κάγαθά υμᾶς εἰσιν εἰργασμένοι». — γοῦν = τούλαχιστον. — τοὺς εὖ πεποιηκότας, δηλ. διπλαῖς εὖ ποιῶ τινα = ;

Μάλιστα χρηματίζοντο, καθ' ὅσον οἱ μηδὲν ἀδικοῦντες ὡς φιλήσυχοι καὶ ἀπράγμονες ἔξηγόραζον τὴν ἡρυχίαν των δίδοντες χρήματα εἰς τοὺς συκοφάντας. — οὐτω, δηλ. εἰ τοῖς μηδὲν ἀδικοῦσιν ἐξ ζεοντος μεταδιδοῦτε τῆς πολιτείας. — πλείστους συμμάχους, διότι τότε καὶ οἱ ἄλλας πολιτικάς ιδέας ἔχοντες θὰ στέρεψωτε τὸ παρὸν πολίτευμα. — ταῦτα, δηλ. τὰ πολιτικὰ δικαιώματα.

§ 5—6.

Τεκμήριον = ; (I, § 11). — **Ιδίᾳ** = κατ' ίδίαν, ὡς ἀτομον (χωρὶς δηλ. νὰ μὲ περιλάβωσιν οἱ κατήγοροι μετ' ἄλλων). — **οὐκ ἀν** ἐμοῦ **κατηγόρουν** = δὲν θὰ ἀπέδιδον εἰς ἐμὲ ἐν τῇ κατηγορίᾳ. — **ὑπὲρ** τῶν περιγραμμένων **ἐκείνοις** = διὰ τὰς πράξεις ἐκείνων (δηλ. τῶν τριάκοντα). — **πρὸς** ἐκείνους = κατ' ἐκείνων (τίνων). — **ὑπὲρ** τούτων = διὰ τούτους, ἐξ αἰτίας τούτων (τίνων). — **καὶ μίζομαι** τι παρά τινος = λαμβάνω τι παρά τινος. — **εἰκότως** = ; (II, § 29). — **ἀν** τιγχάνειν, ἐκ τοῦ **οὐχ** ἥγονται. — τιγχάνων διείδους καὶ διοβολῆς = διενιδίζομαι καὶ διαβάλλομαι. — **ἴκανοι** ... καὶ νομίζοντες, πτυχροὶ τοῦ οἱ ἔχθροι = οἱ ἔγχοι εἰναι ἀρχετοὶ καὶ τῆς γνώμης διτι... — **κινδύσιον** εὖ ταῖς διαβολαῖς = διαβάλλομαι.

Τεκμήριον, δηλ. τῇ; ἀνθρ. εἰτέδες μου. — **τιμωρεῖσθαι**, διὰ τῶν δικαστῶν. — καὶ τὸν μηδὲν καὶ μὸν εἰργασμένους, ἐπομένως νομίζουσιν διτι καὶ ἐμὲ ἀθῷων δύνανται νὰ διαβάλλωσι διὰ τῆς κοινῆς ἀγνωστήτητος καὶ νὰ καταστρέψωσιν. — **τιμὴν** ή κάριτ, τὸ μὲν α' δηλοὶ πραγματικὸν καὶ παρὸν κέρδος, ἀξιωμα, τὸ δὲ β' ἐπιφυλαττόμενον καὶ μέλλον, ὥστε διταν ποτέ τις κινδυνεύῃ διὰ τῆς χάριτος νὰ σωθῇ. — μ. γι κέρδος τοιμίζοντες εἰναι τοὺς ..., διατί;

§ 7.

Διδάσκω τινὰ = διηγοῦμαι, ἀναπτύσσω εἰς τινα. — **οὐδεὶς** = **τινας**. — προσήκει τινὰ (μετ' ἀπριμφ.) = ἀρμόζει εἰς τινα νά..., συμφέρον ἔχει τις νά... — **δῶς** ... οὐδέν μοι προσήκον, δηλ. ἔστι = **δῶς** ... οὐδέν (= οὐδόλως) μοι προσήκει. — **κακόνους** = δυσμενής, ἔχθρος. — **ιδ** πλῆθος τὸ δύμετερον = ; (II, § 15).

Γνώσεοθε, τί;

§ 8 — 9.

· **Ἐνθυμοῦμαι** = σκέπτομαι. — **φύσει** = ἐκ φύσεως, ἐκ γενετῆς. — **πολιτεία** = πολίτευμα. — **προδυθυμοῦμαι** = δεικνύω προθυμίαν, προσπαθῶ. — **καθίστημι** = ἰδρύω. — **οὐκ ἐλάχιστον** μέρος = κατὰ μέγιστον μέρος. — **ἐν** ὑμῖν ἐστι = ἐξ ὑμῶν ἔξαρταται. — **ὅς** πλείστοι = δισον τὸ δυνατὸν πλείστοι. — τὰ παρόντα νυνὶ πράγματα = τὸ ισχὺον νῦν δημοκρατικὸν πολίτευμα. — **οὐ καλεπῶς** = ὁρδεώς. — **προστάντες** = ἀρχηγοί. — **δσάκις** μετεβάλοντο = ποσάκις μετεβλήθησαν (κατὰ τὰ πολιτικὰ φρονήματα). — **δὴ** = ὡς γνωστόν. — **οὐ**, συναπτέον τῷ **κατέστησαν**..., **συγκατήλθον**... ἐγένοντο. — **δημαγωγὸς** = δ τὸν δῆμον ἄγων, ἕτητορ φατριαστικός. — **περὶ** τούτων = ἐνεκα τούτων (δηλ. τῶν δημαρτημάτων). — **δεῖσαντες**, τοῦ δ. δέδοικα ή δέδια = φιθοῦμαι. — **συγκατήλθον** = δμοῦ ἐπανήλθον. — τῶν τριάκοντα ἐγένοντο = δπήρεξαν μέλη τῆς κυβερνήσεως τῶν τριάκοντα. — **εἰσι...** οἵτινες = εἰσι τινες, οἱ = τινές. — τῶν ἀπογραφαμένων Ἐλευσίναδε, βραχυλογία ἀντὶ: τῶν ἀπογραφαμένων εἰς τὴν Ἐλευσίναδε μετοίκησιν = ἐκ τῶν καταγραφέντων ίνα μετοικήσωσιν εἰς Ἐλευσίνα. — τοὺς μεθ' αὐτὸν = τοὺς (πρώην) ἔταιρους αὐτῶν (εὑρισκομένους ἦδη ἐν Ἐλευσίνῃ).

Καὶ ταῦτα, τίνα; — **ἀμφοτέρων** τῶν πολιτειῶν, τῆς τῶν τετρακοσίων (ἐν ἔτει 411 π. X.) καὶ τῆς τῶν τριάκοντα (ἐν ἔτει 404 π. X.). — **Φρύνιχος**, στρατηγὸς καὶ δημαρτηγός, ἀντίπαλος τοῦ Ἀλκιδιάδου καὶ διπλῆς τῶν τετρακοσίων. — **Πεισανδρός**, δεινὸς δημαρτηγός, διπλῆς τῶν τετρακοσίων. — **τὴν προτέραν διηγαρχίαν**, τὴν τῶν τετρακοσίων (ἐν ἔτει 411 π. X.). — **Ἐγνιοι**, ἐννοεῖ τὸν Θηραριμένην καὶ τοὺς φίλους αὐτοῦ. — **ἔκεινοις**, τίνας; — **τῶν Ἐλευσίνων**, ἀπογραφαμένων, νοοῦνται ἔκεινοι τῶν ἐν ἀστεῖ, οἵτινες, ἀν καὶ ἔγγράρως ήσαν δημοχρεωμένοι νὰ μετάσχωσι τῆς εἰς Ἐλευσίνα

μετοικήσεως τῶν τριάκοντα, ἔμειναν ἐν Ἀθήναις καὶ βραδύτερον συνέηλθον μετὰ τῶν δημοκρατικῶν, οὐα πολιορκήσωσιν ἐν Ἐλευσίνι τοὺς πρόφητας ἑταῖρους τῶν.

§ 10 — 11.

Ούκουν=λοιπὸν δέν.—**διαφορὰ**=φιλονικία, ἔρις.—περὶ τῶν **ἰδίᾳ συμφερόντων ἐκάστῳ**=περὶ τῶν ἀτομικῶν συμφερόντων ἐκάστου.—ἐκ τούτων =κατὰ ταῦτα· ἐπειγεῖται διὰ τῶν μετ..
σκοποῦντας... ζητοῦντας.—τῶν πραγμάτων μεταπεσόντων=δτε τὰ πράγματα (τῆς πολιτείας) μετεβλήθησαν=δτε τὸ πολίτευμα μετεβλήθη.—**ἀτιμος**=ἐστερημένος τῶν πολιτικῶν δικαιωμάτων.—**εὐθύνας δεδωκότες**=διότι εἶχον δώσει εὐθύνας (ἀνεπαρκείς).—**ἀπεστερημένοι...** **κεχρημένοι**, καὶ εἰς τὰς μετχ. ταύτας ὑπονοεῖται τὸ **ῆσαν**.—τὰ **ὄντα**=ἡ περιουσία.—**χρέομαι συμφορᾶ**=περιπίπτω εἰς συμφοράν.—**προσήκειν αὐτοῖς**, τὸ ἀπρμφ. ἐκ τοῦ **ῆγοῦμαι**=δτι αὐτοὶ εἶχον συμφέρον.—**δψελεῖται δὲ αὐτοῖς**=καὶ οἵς δψελεῖται.—**δίδωμι δίκην τινὸς**=τιμωροῦμαι διὰ τοῦ.—**ἀποδέχομαι**=παραδέχομαι, πιστεύω.—**πράττω τὰ τῆς πόλεως**=πολιτεύομαι.—**φάσκωσι**=δισχυρίζωνται.

Αἱ διαφοραὶ, τῶν πολιτῶν.—ἐγ τῇ δημοκρατίᾳ, δηλ. τῇ πρὸ τῶν τριάκοντα.—**οὔτως**, δηλ. εἰς **σκοποῖτε καὶ ζητοῖτε**.—περὶ **αὐτῶν**, τῶν πολιτῶν ὡς πρὸς τὰ πολιτικὰ τῶν φρονήματα.—**εὐθύνας δεδωκότες**, πάντες οἱ ἀρχαντες ἀρχήν τινα ὥφειλον ἐντὸς μηνὸς μετὰ τὴν κατάθεσιν ταύτης νὰ δώσωσιν εὐθύνας (=λογοδοσίαν) ἐνώπιον τῆς ἀρχῆς τῶν 10 λογιστῶν.—**τῶν...** **ἀπεστερημένοι**, διὰ προστίμων ἢ δημεύσεων.—**συμφορᾶ τοιαύτῃ**, νοεῖται τιμωρία διὰ πολιτικὰ ἀμαρτήματα (ὡς ἔξορία).

§ 12 — 13.

Οὕτι **ἰδίᾳ οὕτε δημοσίᾳ**=οὕτε ἐν τῷ **ἰδιωτικῷ** βίῳ οὕτε ἐν τῷ δημοσίῳ. —**ἀνθ' ἥστινος**=ἔνεκα τῆς ὁποίας ~~τῶν παρόντων κακῶν~~=τῶν κακῶν (=συμφορῶν), δι παρῆν μοι (τότε).—**ἐτερα πράγματα**=ἔτέρα πολιτεία=μεταβολὴ πολιτείας.—**τριηραρχῶ**=εἴμαι τριηραρχος, δηλ. ἔξοπλίζω τριήρη εἰς ὑπηρεσίαν τοῦ δημοσίου.—**ἰδίλλα λελειτούργημα**=τὰς ἀλλας λειτουργίας (=δημοσίας ὑποχρεώσεις) ἔχω ἐκτελέσει.—**καίτοι**=καὶ βέβαια. — διὰ τοῦτο,

προεξαγγέλλει τὴν ἐπομένην τελκ. πρότασιν: **ἴνα καὶ βελτίων κτλ.**—**δαπανῶματι**=~~εξοδεύω τι~~ ἐξοδεύω τι ἐκ τῶν ἰδικῶν μου.—**βελτίων, ὡς** β' ὅρος τῆς συγκρίσεως νοητός: ή εἰ μὴ πλείω... **ἐδαπανώμην**.—**συμφορά**, ἐνταῦθα=κατηγορία.—**ἀμεινον ἀγωνίζομαι**=δικάζομαι ὑπὸ εὐνοϊκωτέρους ὅρους.—**τῷ πλήθει**=; (§ 7).—**καθίστημι εἰς τὰς τιμὰς**=διορίζω εἰς τὰ τιμητικὰ ἀξιώματα.—**ταύτην**=**τοῦτο** (δηλ. τὸ πλεῖστα κακὰ ὑμᾶς εἰρηνάσθαι).—**πίστιν**=ἔχέγγυον πίστεως, ἀσφαλῆ ἐγγύησιν πίστεως.

Συμφορά, στέρησις δηλ. πολιτικῶν δικαιωμάτων ἢ στέρησις περιουσίας ἢ ἔξορία ἢ ἄλλη τις τιμωρία ἐπιβληθείσα ὑπὸ τοῦ δικαστηρίου δι' ἀμάρτημά τι (ἰδιωτικὸν ἢ δημόσιον).—ἐν ἐκείνῳ τῷ χερσῷ, δηλ. κατὰ τὴν πρὸ τῶν τριάκοντα δημοκρατίαν.—**τετριηράρχηκα...** εἰσφοράς, περὶ τῆς τριηραρχίας, εἰσφορᾶς καὶ ἐν γένει περὶ λειτουργιῶν ἐν Ἀθήναις βλ. εἰσαγ. ἐν σελ. 55.—ἐν τῷ πολέμῳ, δηλ. τῷ Πελοποννησιακῷ.—**ἰδίλλα λελειτούργημα**, ἀλλα λειτουργίαι πλὴγ τῆς τριηραρχίας καὶ εἰσφορᾶς ἥσαν: ἢ χορηγία, ἢ γυμνασιαρχία, ἢ ἐστίασις καὶ ἡ ἀρχιθεωρία (περὶ ὧν βλ. εἰσαγ. ἐν σελ. 55).—**ῶν...** **ἀπάντων**, δηλ. τῆς ἀνταμοιβῆς, ἦν ἡλπίζον νὰ λάβω διὰ τὰς παρασχεθείσας ὑπὸ ἐμοῦ ὑπηρεσίας.—**ἥξιον**, τίνες;—**παρ' ἥμῶν**, τῶν ἐν ἀστει.

§ 14.

Τῶν **τετρακοσίων ἐγενόμην**=; (πρβλ. § 9 «τῶν τριάκοντα ἐγένοντο»).—**ἡ**=εἰ δὲ μὴ. —**παρέρχομαι**=ἀναβαίνω εἰς τὸ βῆμα.—**οὐ τοίνυν οὐδέ**=πρὸς τούτοις οὐδέ. —**βουλεύω**=; (I, § 8).—**καίτοι**, ἐνταῦθα=κατ' ἀκολουθίαν, λοιπόν.—**ἔξον μοι**=εἰ καὶ ἔξην μοι=ἐν φήσι δυνατὸν εἰς ἐμέ. —**τιμᾶσθαι δίκαιος εἰμι**=δίκαιον ἐστιν ἐμὲ τιμᾶσθαι.—**τῶν πραγμάτων**=τῆς πολιτείας μεταδίδωμι τινι τῆς πολιτείας=; (I, § 5).

Τούτων, τίνων;—**τιμᾶσθαι**, ἀναλαμβάνω δηλ. τὴν ἀρχήν, δι' ἣν νῦν δικαιούμομαι. —**οἱ τότε δυνάμενοι**, δηλ. οἱ τριάκοντα.—**οὔτως**, πῶς;

§ 15 — 16.

Μηδένα ἂν ὑμῶν μηδεμιᾶς **κεχρησθαι συμφορᾶ**=**οὐδεὶς** ἂν ὑμῶν οὐδεμιᾶς **ἐκέχρητο συμφορᾶ** κεδμαι συμφορᾶ=;

(§ 11).—**ἀπάγομαι**=βιαίως εἰς τὸ δεσμωτήριον (ἄνευ δίκης) ἀγομαι.—**εὖ πάσχω ύπό τινος**=εὐεργετοῦμαι ὑπὸ τινος· τὸ ἐνεργτικόν.—**μέν,** ἄνευ ἀποδόσεως=βεβαίως.—**οὐ τούνν οὐδέτε;** (§ 14).—**Ἄθηναῖον,** συναπτέον τῷ οὐδένα.—**καταλέγω**=καταγράψω.—**καταδιαιτῶμαι διαιτάν τινος**=ἐνεργῶ, ὥστε νὰ ἔκδοθῃ ὑπὸ τῶν διαιτητῶν καταδικαστικὴ ἀπόφασις κατά τινος.—**βελτίους**=καλούς.

Σκέψασθαι, δηλ. **δποῖός τίς εἰμι**.—ἐν ταῖς τῆς πόλεως συμφοραῖς, ἐννοεῖ τὴν τῶν τριάκοντα δλιγαρχίαν, ἢν καὶ ἀπλῶς δλιγαρχίαν καλεῖ εὐθὺς κατωτέρω.—**τῶν ἔχθρῶν**, ἐμοῦ.—**οὐδεὶς τετιμωρημένος...** εὖ πεπονθὼς, ἡ ἔννοια: οὐδεὶς οὕτε ἐκ τῶν ἔχθρῶν μου ἔτιμωρήθη οὕτε ἐκ τῶν φίλων μου εὐηργετήθη ὅπ’ ἐμοῦ διὰ κομματικούς λόγους παρὰ τὸ δίκαιον.—**χαλεπὸν ἦν**, διότι οἱ τριάκοντα τοὺς μὴ μετέχοντας τῆς ἀρχῆς αὐτῶν δὲν καθίστων μετόχους τῶν ὀφελημάτων.—**ἔξαμαρτάνειν...** δάφιον, διατί;—εἰς τὸν **κατάλογον**, νοεῖται δ καθ’ ὑπόδειξιν τῶν τριάκοντα ὑπὸ τοῦ Δυσάνδρου συνταχθεὶς κατάλογος (δι μετὰ Δυσάνδρου κατάλογος), ἐν τῷ ὄποιώ ἦσαν τὰ δνόματα τῶν προγεγραμμένων (ώς δημοχριτικῶν) Ἀθηναῖον.—**καταδιαιτησάμενος**, δικαστικὴν ἔξουσίαν ἐν Ἀθήναις εἶχον καὶ οἱ διαιτηταί· περὶ τούτων βλ. εἰσαγ. ἐν σελ. 51.

§ 17.

Καὶ μὲν δὴ=καὶ τῷ ὅντι, καὶ προσέτι.—**πίστιν διδωμι**=δείγματα πιστεως (=ἀφοσιώσεως) παρέχω.—**δστις=έγώ, δστις=οὗτος πολλῆς δεδομένης ἔξουσίας**=ἄν καὶ τόσῳ μεγάλῃ ἐλευθερίᾳ (τούτου, δηλ. τοῦ ἔξαμαρτάνειν) εἰχε δοθῇ.—**ἡ πον=βεβαίως**.—**παραχρῆμα=ἀμέσως**.—**διδωμι δικην=;** (§ 11).—**ἀλλὰ γὰρ τοιαύτην=ἀλλ’ οὐ δώσω δικην, τοιαύτην γὰρ...**—**διὰ τέλους=διαρκῶς**.—**τὰ δντα=;** (§ 11).—**εἰς ὑμᾶς=ὑπὲρ ὑμῶν, ὑπὲρ τῆς πόλεως**.
Τότε, δηλ. ἐπὶ τῶν τριάκοντα.—**νῦν, δηλ. ἐν τῇ δημοκρατίᾳ**

§ 18.

Ἐξδν=εν φ είναι δικαιον.—**τὸ πλῆθος=;**—**φεύγω=ἐξοριζομαι.**—**προσθυμοῦμαι=;** (§ 8).—**οὐδὲ οἱ... ἀλλὰ οἵτινες=οὐδὲ τούτους, οἱ δποτοι... ἀλλὰ τούτους, οἵτινες.**—**τῆς σφετέρας αὐτῶν, δταν δ κτήτωρ είναι τὸ αὐτὸ πρόσωπον μὲ τὸ ὑποχείμενον τῆς πρ**

τάσεως, τότε ἀντὶ τῶν κτητικῶν ἀντωνυμιῶν ἡμέτερος, ὑμέτερος, σφέτερος τίθεται τὸ ἡμέτερος αὐτῶν, ὑμέτερος αὐτῶν, σφέτερος αὐτῶν.—**τῶν πραγμάτων (τῆς πόλεως)**=τῆς ἀρχῆς.—**παρέλιπον=ἀφῆκαν κατὰ μέρος, δὲν κατέστρεψαν.**—**ὑπολείπομαι=μένω ὑπόλοιπος, σφέζομαι.**

Οὐκ ἀν δικαίως... μισεῖν, καὶ μετὰ τὴν ἀποκατάστασιν τῆς δημοκρατίας ἔξηκολούθουν οἱ δημοκρατικοὶ νὰ μισῶσι τοὺς ἐν ἀστεί μείναντας ἐν καιρῷ δλιγαρχίας, διότι οὗτοι μὲν οὐδὲν ἔπαθον, ἔκεινοι δὲ πολλά.—**τῶν πολιτῶν, δηλ. τῶν ἐν ἀστεί.**

§ 19—20.

Σποπεῖν χρὴ καὶ ἐκ τῶνδε=ενθυμηθῆναι χρὴ καὶ τάδε (§ 8).—**οἱ τὰ τῆς πόλεως πράττοντες=;** (§ 11).—**ἐπὶ τοῖς ὑμετέροις=πρὸς βλάβην τῶν ὑμετέρων συμφερόντων.**—**δωροδοκῶ=λαμβάνω δῶρα**: **δεκάζω=δίδω δῶρα**.—**οἱ δὲ=ἄλλοι δέ.**—**ἀφίστασαν=εθούλοντο ἀφίσταναι** (ἀφ’ διμῶν). **ἀφίστημι=παρακινῶ** (ἀναγκάζω) εἰς ἀποστασίαν.—**ὑπὲρ τῶν ἡμαρτημένων ἐκείνοις=διὰ τὰ ἀμαρτήματα ἐκείνων (τίγων).**—**τὸ πλῆθος=πᾶσαν τὴν πόλιν.**—**ἡξιον=δικαιον ἡγοῦντο.**—**ἀξιον=εἰκός, δίκαιον.**
χρῆσθαι τούτοις (τοῖς πράγμασι)=νὰ ἐφαρμόζητε ταῦτα τὰ μέτρα, νὰ ἔχητε ταύτην τὴν γνώμην.—**οὶς ἐκείνοις...=οὶς χωμένους ἐκείνους...**—**σταν ἐτέρους ποιῆτε** (δηλ. αὐτά), συναπέον τῷ δίκαιαι ἡγεῖσθαι τὸ ἀπρμφ. **ἡγεῖσθαι ἐκ τοῦ ἀξιόν (έστι).**—**ἀλλὰ... ἔχετε, ἀντὶ ἀπρμφ. (έχειν) ἐξαρτωμένου ἐκ τοῦ ἀξιόν (έστι) ἐτέθη προστακτ.**—**κατέρχομαι=ἐπανέρχομαι** ἐκ τῆς ἔξοριας.—**φεύγοντες=δτε ἡσθε ἐξόριστοι.**—**περὶ αὐτῶν=περὶ ἐκείνων (δηλ. τῶν τριάκοντα).**—**ἐκ τούτων γὰρ=τοιαύτην γὰρ γνώμην ἔχοντες.**—**ποιῆστε=εσεσθε αἴτιοι.**—**ἀνιαρδες=λυπηρός.**

Ἐν τῇ πρ. δημοκρατίᾳ, δηλ. τῇ πρὸ τῶν τριάκοντα, τῇ ἀντιτιθεμένῃ πρὸς τὴν κατὰ τὸ 403 παλιγορθιωθεῖσαν δημοκρατίαν.—**τούτους μόνους, δηλ. τοὺς ιλέπτοντας, τοὺς δωροδοκοῦντας, καὶ τοὺς συκοφαντοῦντας.**—**τὰ τῶν δλιγων ἀδικήματα, οἱ δλιγοι δὲν είναι οἱ δλιγαρχοι, ἀλλ’ ἀντιτίθεται δ ἀριθμὸς τῶν γνωστῶν καὶ δλιγων πάση τῇ πόλει.**—**ἀλλὰ τὴν αὐτὴν κατελθ. κτλ., γέννοια:** δτε ἡσθε ἐν ἔξορια, είχετε τὴν γνώμην περὶ τῶν τριά-

κοντα δτι ὄφειλον οὗτοι νὰ τιμωρῶσι μόνον τοὺς ἐπὶ τῆς πρότερον δημοκρατίας ἀμαρτάνοντας καὶ οὐχὶ πάντας καὶ νῦν ἐπανελθόντες ἐκ τῆς ἔξορίας δρεῖλετε νὰ ἔχητε τὴν αὐτὴν γνώμην περὶ ὅμοιων αὐτῶν, δτι δηλ. δρεῖλετε νὰ τιμωρήτε μόνον τοὺς ἐπὶ τῆς διλιγαρχίας ἀμαρτάνοντας καὶ οὐχὶ πάντας τοὺς ἐν τῷ ἀστει μείναντας.—*τοῖς ἔχθροῖς*, δηλ. τοῖς διλιγαρχικοῖς, οἵτινες καὶ παρὰ τὴν διθεῖσαν διμηνηστίαν δὲν εἰχον κατέλθει ἀκόμη.

§ 21—22.

Ἐνθυμηθῆναι, ἐνταῦθα συνετάχῃ μετὰ γενικ. (*τῶν γεγενημένων*).—ἀλλαχοῦ τὸ ἐνθυμεῖσθαι μετ' αἰτ. (§ 14).—*ἀμαρτήματα*=ἀπερισκεψίαι, λάθη.—*ἀμεινον*, συναπτέον τῷ βουλεύσασθαι.—*περὶ τῶν ὄμετέρων αὐτῷ*=περὶ τῶν ὄμετέρων συμφερόντων πρᾶτος. § 18 «τῆς σφετέρας αὐτῶν».—*ὅτε (=διπότε)* ἀκούοιτε=δσάκις ἡκούετε.—*τὴν αὐτὴν γνώμην ἔχειν* (ἀλλήλοις)=δμονοεῖν.—*κάθισδος*=ἐπάνοδος ἐκ τῆς ἔξορίας.—*ἐπειδή*, χρονικ.—*στασιάζω*=ἔριζω.—*τοὺς ἄλλους δὲ*=*τοὺς δὲ ἄλλους*.—*ἐκκηρύγνετω*; (II, § 8).—*δέδια ὑπέρ τυνος*=φοβοῦμαι μὴ πάθῃ τις κακόν τι.—*ηδη*=πλέον.—*κατιέναι*=δτι θὰ ἐπανέλθῃτε ἐκ τῆς ἔξορίας.—*δικην λαμβάνω παρά τυνος*=τιμωρῶ τινα τὸ πατίτη. δικην δίδωμι.—*πονηρία*=κακία.—*κατιέναι*, ἐνταῦθα=σωθησθεῖσθαι.

Μέγ. κακόν, διότι ήτο ἐμπόδιον εἰς τὴν ἐκ τῆς ἔξορίας ἐπανοδόν σας.—*τοὺς τρισχιλίους*, δηλ. τοὺς κοινωνοὺς τῆς πολιτείας τῶν τριάκοντα.—*στασιάζοντας*, ιδίως μετὰ τὴν ἐν τῷ Μουνιχῷ ἥττάν των.—*τοὺς ἄλλους δὲ πολίτας*, δηλ. πάντας πλὴν τῶν τρισχιλίων.—*ἐκκενηργηγμένους ἐκ τοῦ Δ.*, δως ὑπόπτους εἰς τοὺς τριάκοντα τοῦτο ἐγένετο μετὰ τὸν θάνατον τοῦ Θηραμένους.—*τοὺς τριάκοντα μὴ τὴν αὐτὴν γν.* ἔχοντας, ἐννοεῖ τὰς ἕριδας τοῦ Κριτίου καὶ τοῦ Θηραμένους.—*πλείους δὲ δύντας τοὺς κτλ.*, κατ' ἔννοιαν: δτι σεῖς εἴχετε ἐν τῷ ἀστει μᾶλλον φίλους ἐνδιαφερομένους δι' ὅμας παρὰ ἔχθρούς.—*ἐκείνους*, δηλ. τοὺς ἔχθρούς.

§ 23—24.

Δημοτικὸς=θερμὸς διπαδὸς τῆς δημοκρατίας.—*ἐμμένω*=μένω πιστός.—*ταύτην*=τοῦτο (δηλ.). τὸ ἐμμένειν τοῖς δρκοῖς καὶ

ταῖς συνδήμαις).—*χαλεπὸν*=δυσάρεστον.—*τούτων*=ἡ ταῦτα· ἐπεξηγεῖται διὰ τοῦ: ἢ... πυνθάνεσθαι... αἰσθάνεσθαι.—*τῶν πραγμάτων*=τῆς διοικήσεως τῶν δημοσίων πραγμάτων.—*οὕτως διακειμένους*=τοιαύτας διαθέσεις ἔχοντας πρὸς ἄλλήλους. —*ἔγκλημα*=κατηγορία, παράπονον.—*οἱ φεύγοντες*=οἱ φυγάδες (ἔλιγαρχοι).—*ἀτιμοῦμαι*=στεροῦμαι τῶν πολιτειῶν δικαιωμάτων.—*εὐδοκιμῶ*=ἔχω καλὴν ὑπόληψιν.—*δέξαιντ' ἀν* (δηλ. οἱ φεύγοντες)=εὐχαρίστως θὰ ἔβλεπον.—*μέγα δύναμαι*=ἔχω μεγάλην ἐπιρροήν.

Τοῖς δρκοῖς καὶ ταῖς συνδ., αἵτινες ἐγένοντο τῷ 403 μεταξὺ τῶν ἔξαστως καὶ τῶν ἐκ Πειραιῶς.—*τῶν ἔχθρῶν*, ἔχθροι τίνες νοοῦγται; (πρᾶτος § 20 «τοῖς ἔχθροῖς»).—*αὐτοῖς*, δηλ. τοῖς ἔχθροῖς.—*τῶν ἄλλων πολιτῶν*, τῶν μὴ φευγόντων, τῶν ἐν ἀστει δητῶν.

§ 25—26.

Τῶν μετὰ τοὺς τετρακοσίους πραγμάτων=τῶν γενομένων (=τῶν συμβάντων) μετὰ τοὺς τετρακοσίους. —*εἴσεσθε*=θὰ μάθητε μέλλων τίνος δ.;—*λυσιτελῶ τινι*=ώφελῶ τινα. —*παραινῶ*=συμβουλεύω. —*ἰδίᾳ... δημοσίᾳ*=; (§ 12). —*καρποῦμαι τὰς συμφορὰς*=ώφελούμαι ἐκ τῶν συμφορῶν.—*καταψηφίζομαι τινος* δικρίτου θάνατον=καταδικάζω τινὰ εἰς θάνατον χωρὶς νὰ δικάσω αὐτόν.—*δημεύω τὴν οὐσίαν*=καθιστῶ δημοσίαν τὴν περιοσίαν τινός, πωλῶ ὑπέρ τοῦ δημοσίου ταμείου τὴν περιουσίαν τινός.—*ἔξελασι*, ἀδρ. τοῦ ἔξελασθνω =φυγαδεύω.—*ἀτιμῶ (-ῶ)*=στερῶ τῶν πολιτειῶν δικαιωμάτων.—*ἀφίημι τινα*=δὲν καταγγέλλω τινὰ. —*εἰς ὅμας εἰσιόντες*=παρουσιαζόμενοι (εἰς τὸ δικαστήριον) ἐνώπιον ὅμων κατ' ἔγνοιαν=εἰσάγοντες εἰς δίκην.—*διπαύσαντο*, δηλ. ταῦτα ποιοῦντες.—*σιάσεις*=ἕριδες, διχόνοιαι.

Τῶν μετὰ τοὺς τετρ. πραγμάτων, ἐννοεῖ τὴν διαγωγὴν τῶν πυκνοφαγῶν ἐν τῇ πρᾶτος τῶν τριάκοντα (ἀπὸ τοῦ 411-404) δημοκρατίᾳ.—*οὕτοις*, οἱ κατήγοροι τοῦ δήμοτος, οἱ κατωτέρω μηνηγεύονται: Ἐπιγένης, Δημοφάνης καὶ Κλεισθένης, οἵτινες συνεδρούλευον ἐνδικησιν κατὰ τῶν ἀντιπάλων των.—*ἢ δ'* ἔγδω παραινῶ, τὶ συνεδρούλευεν δήμοτος;—*ἰδίᾳ*=δημοσίᾳ, ταῦτα ἐρμηνεύονται διὰ τῶν κατωτέρων: «Ἔως τὴν μὲν πόλιν εἰς σιάσεις καὶ τὰς μεγίστας συμφορὰς κατέστησαν, αὐτοὶ δ' ἐκ πενήτων

πλούσιοι ἐγένοντο». — **ἀμφοτέραις ταῖς πολ.**, τῇ δημοκρατίᾳ καὶ τῇ διλιγαρχίᾳ. — **ἔπεισαν**, οἱ μνημονευθέντες ἀνωτέρω συκιφάνται. — **τὸν δὲ μηδὲν ἡδικ...** **ἀπολλύναι**, οἱ συκοφάνται τοὺς ἀθώους — ἐπειδὴ οὗτοι πεποιθότες εἰς τὴν ἀθωτήτα τῶν δὲν ἡθελον νὰ δίδωσι χρήματα — κατέστρεφον θανατοῦντες αὐτοὺς ἢ δημεύοντες τὴν περιουσίαν αὐτῶν ἢ ἐπιδάλλοντες αὐτοῖς φυγὴν καὶ στεροῦντες αὐτοὺς τῶν πολιτικῶν δικαιωμάτων.

§ 27.

Καταδέχομαι τοὺς φεύγοντας = δέχομαι πάλιν εἰς τὴν πατρίδα τοὺς φυγάδας. — **ἄτιμος** =; (§ 11). — **ἐπιτίμος** = ὁ ἔχων τὰ πολιτικά του δικαιώματα τὸν **ἄτιμον ἐπιτίμον ποιῶ** = εἰς τὸν ἐστέμένον τῶν πολιτικῶν δικαιωμάτων ἀποδίδω αὐτά (τὰ πολιτικά του δικαιωμάτα). — **τοῖς ἀλλοις** = τοῖς λοιποῖς (πολίταις). — **τελευτῶντες** = ἐπὶ τέλους. — **εἰκότως** =; (§ 6). — **διὰ τοὺς μὲν...** = διὰ μὲν τοὺς. — **οἵς (=επεὶ τούτοις)** οὐδὲ **ἀπαξ...** = ἐπεὶ πειθομένοις ὑμῖν τούτοις οὐδὲ **ἀπαξ ἐλυσιτέλησε** (τὸ πειθεσθαι αὐτοῖς) = ἀφ' οὐ οὐδὲ **ἀπαξ ὠφελήθητε** πειθόμενοι εἰς αὐτούς.

Οὕτως διετέθητε, δηλ. ὑπὸ τῶν τοιούτων σύκοφαντῶν. — **τοῖς δὲ ἄλλοις**, ἐννοοῦνται οἱ μὴ ὄντες ἐν τοῖς φυγάσι καὶ τοῖς ἀτίμοις. — **τοὺς δρός**. ἐν τῇ διλιγαρχίᾳ, δηλ. τῶν τετραχοσίων (ἐν ἔτει 411). — **ῆδη**, μετὰ τὰ παθήματα τῆς τελευταίας δεκαετίας. — **διεῖ**, δηλ. τῷ 411 καὶ 404 π. Χ.

§ 28.

Τῷ ὅμετέρῳ πλήθει =; (§ 7). — **διακελεύομαι τινι** = συμβουλεύω, προτρέπω τινὰ. — **ταύτην** = **τοῦτο** (δηλ. τὸ ἐμμένειν τοῖς δροῖς καὶ ταῖς συνθήκαις). — **φυλακὴ** = δχύρωμα. — **ὑπὲρ τῶν παρεληλυθέτων**, δηλ. κακῶν, ἐγκλημάτων ἢ ὑπὲρ =; (πρόβλ. § 5 «ὑπὲρ τῶν πεπραγμένων»). — **ἀδεια** = ἀφοβία, ἀσφάλεια, ἀτιμωρησία. — **ποιησειν**, ἔχαρτ. ἐν τοῦ νοούμενου ἔλεγον· ὡς ὑποκριτοῦ ἀπρμφ. νοητέον τὸ: **τοῦτο** (δηλ. τὸ ἐμμένειν τοῖς δροῖς καὶ ταῖς συνθήκαις) **ποιῶ τινι ἀδειαν** = παρέχω εἰς τινα... — **πολιτεία**, ἐνταῦθα = δημοκρατία. — **παραμεῖναι ἀν** = **παραμενεῖν**. — **οἵς = τούτοις δὲ**. — **δι᾽ ἐτέρους** = ἐξ αἰτίας ἀλλων, τῇ ἐνεργείᾳ ἀλλων.

Τῶν ἐκ Πειραιῶς, πρόβλ. § 2. — **οἱ μεγίστην δόξαν ἔχοντες καὶ...**, νοοῦνται δ Θρασύβουλος, δ Ἀνυτος καὶ δ Ἀρχῖνος. — **οὕτω**, ἐὰν δηλ. ἐμμέγωσι τοῖς δροῖς καὶ ταῖς συνθήκαις. — **τούτοις**, δηλ. τοῖς κατηγόροις. — **δι᾽ ἐτέρους**, νοοῦνται οἱ ἐκ Πειραιῶς.

§ 29—30.

Θαυμάζω τινὸς =; (§ 1). — **εἴασε**, ἀδρ. τίνος δ.; — **τῶν τριάντα γενέσθαι** =; (πρόβλ. § 9 «τῶν τριάντα ἐγένοντο»). — **ἀρχοντες** = εἱ καὶ ἡρον. — **οὐδεμιᾶς**, δηλ. ἀρχῆς. — **εὐθύνη** = λογοδοσία. — **ποιῶ ὑποψίαν** = διεγείρω δυσπιστίαν. — **καταγγέλλω** = κηρύττω. — **διὰ τούτους δέ**, μετάθασις ἐξ ἀναφορικοῦ λόγου (οἱ) εἰς δεικτικὸν (ὧς καὶ ἐν § 11 «διφείλεται δὲ αὐτοῖς»). — **παπιστος** = δύσπιστος, φιλόποτος.

‘**Οποῖοι τινες**, δηλ. ἀγαθοί: ἐν § 12-17 φιλήγησεν δρήτωρ περὶ ἑαυτοῦ ποίος ὑπῆρξε καὶ ἐν δημοκρατίᾳ καὶ ἐν διλιγαρχίᾳ. — **τούτων**, δηλ. τῶν συκοφαντῶν. — **δημοκρατίας οὐσης**, ἐν ἡ «παραχρῆμα δικην διδάσασιν οἱ ἐξαμαρτάνοντες» (§ 17). — **κεινοις**, δηλ. τοῖς τριάντα. — **ταχέως** ἐκ πενήτηων πλούσιοι γεγ., ἢ ἐκ πενήτηων ταχεῖα μεταβολὴ εἰς πλουσίους ἥτο μισητή, διότι: «οὐδεὶς πλούσιες ταχέως δικαιοις ὥν». — **εὐθύνην διδάσαι**, πρόβλ. § 11 «εὐθύνας δεδωκότες». — **πόλεμον**, κατ’ ἀθώων παλιτῶν. — **τοῖς Ἑλλησι**, δηλ. τοῖς συμμάχοις ἡμῶν.

§ 31—32.

Οὐδὲν = οὐδέλως. — **πλὴν** = εἰ μή, παρὰ μόνον. — **ῶνπερ οὗτοι**, δηλ. ἐπιθυμοῦσι. — **καὶ δημοκρατίας**, δηλ. οὐσης. — **τῶν αὐτῶν**, δηλ. ἐπιθυμοῦσι. — **χρῆναι** = δι τι ἔχουσι καθήκον. — **οὐδῶν δέ**, δηλ. **ᾶξιον θαυμάζειν**. — **δικην διδωμι** =; (§ 17). — **τὰ σφετερα αὐτῶν** = τὰ ἑαυτῶν (χρήματα) πρόβλ. § 18 «τῆς σφετερας αὐτῶν».

‘**Ἐκεῖνοι**, οἱ τριάντα. — **οὗτοι**, οἱ κατήγοροι. — **μὴ διδόντες**, δηλ. τοῖς συκοφάνταις.

§ 33—34.

Δέξαιντ' ἀν =; (§ 24). — **δι᾽ ἄλλους** =; (§ 29 «δι᾽ ἐτέρους»). — **ἔξειναι** = δι τι ἐπιτρέπεται. — **ἐπιλύσεσθαι** (= **ἐπιλυθήσεσθαι**) =

ὅτι θὰ χάσωσι τὴν δύναμίν των, δτι δὲν θὰ ἔχωσι πλέον ἵσχυν. — μεῖζον δυνήσεοθαι = δτι θ' ἀποκτήσωσι δύναμιν (ἐπιρροὴν) μεγαλυτέραν (τῆς τῶν συκοφαντῶν). — διὰ τὸ αὐτὸν = διὰ τὴν αὐτὴν αἰτίαν. — ἐμποδὼν εἰσιν = ἐμποδίζουσι, ἀντιπράττουσι. — λανθάνειν, δηλ. τοιοῦτοι δύντες. — μὴ δοκοῦντες = ἐὰν μὴ δοκῶσι (τοῖς πολίταις). — τὰ μὲν... τὰ δὲ = ἐν μέρει μὲν... ἐν μέρει δὲ.

Διὰ τὸν ἐκ Πειραιῶς, ἐφ' ὧν ὡς ἵσχυρῶν ἐρείδονται. — δι' ἄλλους, καὶ τοῦτο καὶ τὰ κατωτέρω «δι' ἑτέρους» καὶ «δι' ἄλλων» δύναμέρονται ἰδίᾳ εἰς τὸν ἔξαστεως. — τούτους, τοὺς συκοφάντας. — ἐκείνους, τοὺς ἑτέρους (τὸν σώσαντας δημάρτιον). — διὰ τὸ αὐτόν, δηλ. διὰ τὸν φόβον μὴ χάσωσι τὴν δύναμίν των. — δρᾶτε... ἀκούετε, τοῦτο.

§ 35.

Πρὸς πάντας τὸν πολίτας = ὡς πρὸς δόλους τὸν πολίτας. — δημάρτιον, ὑποκριτικόν. — δημως δέ, συναπτέον τῷ συγγράμμῃ ἔχομεν. συγγράμμῃ ἔχω = συγχωρῶ. — τὸν μηδὲν αἰτίους (κακῶν) = τὸν παντελῶς ἀθέφους. — ἐξ ἵσου τοῖς ἀδικοῦσι = δημότως ὡς τὸν ἀδικοῦντας. — τιμωροῦματι τινα = δίκην λαμβάνω παρὰ τινος =; (§ 22).

Ἡμεῖς, ὁ δῆταρ διμιεῖ ἐκ μέρους πάντων τῶν εἰς τὴν αὐτὴν φατρίαν ἀνηκόντων συντηρητικῶν καὶ σωφρόνων πολιτῶν. — τῶν κακῶν, δηλ. τῶν γενομένων ἐπὶ τῶν τριάκοντα. — συγγράμμῃ ἔχομεν, διότι παραβαίνοντες τὴν ἀμνηστίαν τιμωρεῖτε τὸν αἰτίους τῶν κακῶν τῶν ἐπὶ τῶν τριάκοντα γενομένων. — τὸν τότε..., πότε; — εἰς ὑποψίαν καταστήσετε, τὸ νόημα τῶν ἐλλειπουσῶν δλίγων — κατὰ πᾶσαν πιθανότητα — λέξεων τοῦ ἐπιλόγου θὰ ἦτο περίπου τὸ ἔχης: θὰ φέρητε ἡμᾶς εἰς τὴν ὑποψίαν, δτι αἱ συνθῆκαι καὶ οἱ δρκοὶ οὐδεμίαν προστασίαν παρέχουσι, καὶ εἰς τὴν ἀνάγκην νὰ λάθωμεν ἰδικά μας μέτρα· ἀλλὰ τοῦτο θὰ φέρῃ ἡμᾶς ἐκ τῆς ὁμονοίας, ἥν ἦδη ἔχομεν, εἰς νέαν στάσιν.

Βασιλείου

Τσακί

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΑΔΥΝΑΤΟΥ ΛΟΓΟΝ

Τὸ πάλαι ἐν Ἀθήναις δὲν ὑπῆρχον οὔτε πτωχοκομεῖα οὔτε νοσοκομεῖα οὔτε τὰ ἄλλα νῦν πολυάριθμα εὐεργετικὰ καθιδρύματα· ὡς ἐκ τούτου οἱ Ἀθηναῖοι εἶχον ψηφίσει διὰ νόμου νὰ παρέχωσι χοηματικόν τι βοήθημα εἰς πάντα ἀδύνατον πολίτην· τοιοῦτος δ' ἦτο δὲν ἔχων περιουσίαν μικροτέραν τῶν τριῶν μνῶν (= 300 δραχμῶν) καὶ τοιαύτην σωματικὴν βλάβην, ὥστε νὰ μὴ δύναται νὰ ἔργαζηται πρὸς κτῆσιν τῶν πρὸς τὸ ζῆν ἀναγκαίων.

Τὸ βοήθημα τοῦτο, δπερ ἐλάμβανεν ἔκαστος τῶν ἀδυνάτων, ἦτο διάφορον ὡς πρὸς τὸ ποσὸν κατὰ τὰς διαφόρους ἐποχάς· κατὰ τὸν χρόνον διμως τῆς ἐκφωνήσεως τοῦ παρόντος λόγου. ἦτο εἰς διβολός (= $\frac{1}{6}$ τῆς δραχμῆς) καθ' ἔκαστην (§ 26). Ἀλλὰ πρὸς λῆψιν τοῦ βοήθηματος τούτου ὥφειλε πᾶς θεωρῶν ἕαυτὸν ὡς ἀδύνατον νὰ ποιβάλῃ ἐν ἀρχῇ τοῦ ἔτους αἴτησιν βοήθειας εἰς τὴν βουλὴν τῶν πεντακοσίων, ἥτις ἐδοκίμαζε τὸν ἀδυνάτους, ἔξηταζε δηλ. αὐτούς, ἐὰν πράγματι ἥσαν ἀξιοι τοῦ βοήθηματος. Ἐπειδὴ δὲ συνέβαινον πολλαὶ καταχρήσεις, ἐπετρέπετο εἰς πάντα Ἀθηναῖον πολίτην νὰ εἰσαγγείλῃ (= καταγγείλῃ) τὸν αἴτονταν δοκιμασίας πρὸ τῆς βουλῆς καὶ νὰ ὑποστηρίξῃ καὶ προφορικῶς τὴν καταγγελίαν αὐτοῦ, εἰς δὲ τὸν ἀδύνατον ν' ἀπολογηθῇ κατὰ τῆς τοιαύτης κατηγορίας. Μετὰ τὴν ἀπολογίαν τοῦ ἀδυνάτου ἡ βουλὴ ἀπεφάσιζε περὶ τῆς παροχῆς ἢ μὴ τοῦ βοήθηματος. Ο δὲ δοκιμασθεὶς καὶ τυχῶν τοῦ βοήθηματος ἀδύνατον ὥφειλε νὰ ποιβάλληται εἰς νέαν κατ' ἔτος δοκιμασίαν ἐν τῇ ἀρχῇ αὐτοῦ καὶ πρὸ τῆς ἔκαστοτε νέας βουλῆς.

Καὶ δὲ ἀδύνατος τοῦ παρόντος λόγου εἶχε δοκιμασθῆ πολλάκις ὡς τοιοῦτος (§ 26) καὶ ἐλάμβανεν ἀπὸ πολλοῦ παρὰ τῆς πολιτείας τὸ νόμιμον βοήθημα. Κατὰ τὴν γιγνομένην διμως νῦν δοκιμασίαν κατήγγειλε τις αὐτὸν διαιτεινόμενος 1) δτι οὗτος λαμβάνει ἀδίκως τὸ βοήθημα, διότι εἶναι σωματικῶς ἱκανὸς καὶ εὔποδος, καὶ 2) δτι οὗτος λόγῳ τῆς κακῆς του διαγωγῆς εἶναι ἀνάξιος ἐπικουρείας. Πρὸς ἀπόκρουσιν τῶν κατηγοριῶν τούτων δὲ ἀδύνατος ἀπαγγέλλει τὸν παρόντα λόγον, δην χάριν αὐτοῦ ἔγραψεν δὲ Λυσίας.

Ο λόγος ἀπηγγέλθη μετὰ τὸ 403 π. Χ.

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΑΔΥΝΑΤΟΥ ΛΟΓΟΝ

§ 1.

Δέω=ἔχω ἔλλειψιν· οὐ πολλοῦ δέω=δὲν χρειάζομαι πολύ, δὲν μου λείπει πολύ, σχεδὸν.—**χάριν** ἔχω τινὶ=χρεωστῷ χάριν εἰς τινα, εὐχαριστῶ τινα.—**δῖτι**, αἰτλγκ.—**ἀγῶν** (δικηστικὸς)=δίκηη.—**πρόφασις**=αἰτία, ἀφορμή.—**ἔφ’ ης δοίην**=ἐπὶ τῆς ὅποιας στηριζόμενος νὰ δώσω.—**επιιδείνυνμι**=καθιστῶ φανερόν, ἀποδεικνύω.—**ἄξιον**=ώς ἄξιος, οὕτως ὥστε νὰ είμαι ἄξιος.—**κίνδυνος**=ἀγών.

§ 2—3.

Καίτοι=καὶ δημως.—**τίνος** ἀντὶ θμῆν δ τοιοῦτος ἀποσχέσθαι δοκεῖ πονηρότας;—ἀπὸ ποίας κακίας (κακῆς πράξεως) σᾶς φαίνεται δ τοιοῦτος δι τι δύναται νὰ ἀπόσχῃ (=δι τι δύναται νὰ μείνῃ μακράν);.—**τιμωρεῖται** =ζητεῖ νὰ ἐκδικηθῇ.—**πώποντε**=ποτὲ μέχρι τοῦδε.—**χρῶμαι τινὶ φίλῳ**=ἔχω τινὰ (ώς) φίλον.—**ἡδη τοιινν**=τώρα λοιπόν.—**χρῶμαι συμφορῷ**; (III, § 11).—**δυστύχημα**=έλαττωμα, βλάβη.—**ἐπιτηδεύματα**=ἀρεταῖ.—**ἴῶμαι**=θεραπεύω· ἐνταῦθα=έξουδετερώνω, καλύπτω.—**ἔξ ἴσου** (=ἴσην) τῇ συμφορῷ=δμοίαν πρὸς τὸ σῶμα τὸ ἔχον τὴν συμφοράν.—**διοίσω**, μέλλ. τοῦ διαφέρω.

Οὐ γάρ ἔνεκα..., αἰτιολογοῦσιν οὐχὶ τὴν ἀμέσως προηγουμένην ἐρήτησιν, ἀλλὰ τὸ πρὸ ταύτης νόημα: μοὶ φαίνεται δι τι μοὶ παρεσκεύασε τὴν δίκην διὰ φθόνον· λέγω δὲ διὰ φθόνον, διότι δὲν ὑπάρχει ἄλλος τις λόγος, δ? δι μὲ κατηγορεῖ.—**οὐ.. συκοφαντεῖ**, διότι οὐδὲν ἔχει νὰ λάθῃ δ κατηγορος παρὰ τοῦ ἀναπήρου ώς διντος πτωχοῦ.—**ἡδη τοίνυν**, δι τηλ., οὕτως χρηματισμὸς οὕτε ἔχθρα ἡσαν τὰ ἐλατήρια τῆς κατηγορίας.—**τούτου**, δηλ. τοῦ κατηγόρου.—**καὶ γάρ...**, αἰτιολογεῖ τὴν ἔννοιαν: προσεπάθησα

δὲ μεθ’ δλην τὴν συμφοράν μου νὰ γίνω καλὸς πολίτης.—**καὶ τὸν** ἄλλον (πλὴν τοῦ διανοητικοῦ) **βίον**, δηλ. τὸν ἡθικόν.—**διάξω**, δηλ. ὅμοιώς πρὸς τὸν σωματικὸν βίον ἡ ἔννοια: ἔὰν είμαι καὶ διανοητικῶς καὶ ἡθικῶς ἀνάπτηρος, ώς είμαι καὶ σωματικῶς, οὐδόλως Ήτα διαφέρω τοῦ κατηγόρου· ἐπομένως δ κατηγορος είναι διανοητικῶς καὶ ἡθικῶς ἀνάπτηρος, ἐν φ σωματικῶς είναι ὑγιής.

§ 4—5.

Τοσαῦτα =τόσα μόνον.—**ὑπέρ** ὡν=περὶ ὡν.—**προσήκει** μοι λέγειν=δρεῖλω ν’ ἀπολογῶμαι.—**οἵσις** τέ ειμι=δύναμαι: ως ἀνοίσις τ’ ὁ=ώς διν δύναμαι.—**διὰ βραχυτάτων** (λόγων)=συντομώτατα.—**φησὶ**=δισχυρίζεται.—**τὸ ἀργύριον**=τὸ (χορηγούμενον εἰς τοὺς ἀδυνάτους) ἐπίδομα.—**τῷ σώματι δύνασθαι** καὶ οὐκ είναι τῶν ἀδυνάτων=(δισχυρίζεται) δι τι κατὰ τὸ σῶμα είμαι ίκανὸς καὶ ως ἔκ τούτου δὲν ἀνήκω εἰς τοὺς ἀδυνάτους.—**τοῦ διδομένου**, δηλ. ἀργυρίου.—**τεμημῷοις**, κατηγρ. τοῦ ἀντικομ. δι τι . . . ἀναβαίνω . . . δι τι δύναμαι· τεμημῷον=; (I, 11).—**ἀναβαίνω** δι πλοὺς ίππους=ππεύω.—**ἐν τῇ τέχνῃ**=δι τῆς τέχνης.—**σύνειμί τινι**=συναναστρέφομαι μετά τινος.—**ἀναλίσκειν**, δηλ. **χοήματα**· **ἀναλίσκω**=δαπανῶ, ἐξοδεύω.

Περὶ...τούτων, δηλ. τῶν ἐλατηρίων τοῦ κατηγόρου.—**τὸ παρὰ τῆς πόλεως ἀργύριον**, βλ. εἰσαγ. ἐν σελ. 93.

§ 6.

Βίος=πόρος ζωῆς, τὰ μέσα πρὸς ζωήν, περιουσία.—**τυγχάνει**, δηλ. ὡν.—**διὰ βραχέων**; (§ 4 «διὰ βραχυτάτων»).—**τρίτον** τοντιν=πρὸ τριῶν ἐτῶν (μὲ τὸ τρέχον): συναπτέον τῷ τελευτῆσαν (δηλ. τὸν βίον).—**οἱ θεραπεύουσοντι**=ἴνα οὗτοι θεραπεύσωσι· **θεραπεύω**=περιποιοῦμαι (ἐν τῷ γήρατι), γηροκομῶ. —**κέντημαι**=ἐπίσταμαι.—**ώφελῶ βραχέα**=παρέχω βραχεῖαν ὠφέλειαν, μικρὰ κέρδη.—**αὐτὸς μὲν ἡδη**=ἐγὼ μὲν τώρα πλέον.—**χαλεπῶς**; **ἔργαζομαι**=μὲ κόπον ἔξασκω.—**τὸν διαδεξόμενον**=έκεινον, διτις μέλλει νὰ διαδεχθῇ, νὰ συνεχίσῃ.—**κτήσασθαι**=ν’ ἀποκτήσω δι’ ἀγορᾶς, ν’ ἀγοράσω.—**πρόσσοδος δέ...**, δ δὲν ταῦθα=κατὰ ταῦτα, ὥστε **πρόσσοδος**=εἰσόδημα.—**ἢν** διν ἀφ.

=καὶ, ἐὰν ταύτην ἀφέλησθε... — κινδυνεύσαιμι ἀν=θά κινδυνεύσω. — γίγνομαι ὑπό τινι=καταντῷ εἰς τι, διφίσταμαι τι. — δυσχερής τύχη=θλιβερὴ τύχη.

Καὶ τὸν ἄλλον, τὸν ἔκ αὐληρονομίας. — τρέφων, ώς χρηστὸς οὗ. — οὐ με θεραπ., οἱ παῖδες ὥφειλον νὰ γηροκομῶσι τοὺς γονεῖς, ώς αὐτὸς ἔτρεψε τὴν μητέρα. — χαλεπῶς ἐργάζομαι, λόγῳ τῆς ἡλικίας καὶ ἀσθενείας. — τὸν διαδεξόμενον, δηλ. δοῦλον, οὐ δ ἀνάπτηρος δὲν ἡδύνατο ν' ἀγοράσῃ, ἵνα συνεχίσῃ τὴν τέχνην, καὶ κατὰ τὸ γῆρας παρέχῃ αὐτῷ τὰ ἀναγκαῖα. Τοιοῦτοι δοῦλοι ἐπολοῦντο ἀντὶ 5 - 6 μηνῶν. — ὑπὸ τῇ δυσχερ. γεν. τύχη, δηλ. ν' ἀποθάνω ἐκ τῆς ἀστίας.

§ 7 - 8.

Μή, συναπτέον τῷ ἀπολέσητε (ἔμε). — ἐπειδὴ γε ἔστιν = ἀρ̄ οὐ βεβαίως δύνασθε. — μηδὲ ἀ κτλ.= μηδὲ ἀφέλησθε (ἔμε) γιγνόμενον πρεσβ. καὶ ἀσθ. (ἐκεῖνα), ἀ ἔδοτε (ἔμοι) νεωτέρῳ καὶ μᾶλλον ἐρρ. δητι. — γιγνόμενον = τώρα ποῦ ἀρχίζω νὰ γίνομαι. — ἐρρωμένος (τοῦ ρ. ὁδῶννυμαι)=δυνατός. — μηδὲ πρότερον κτλ.= μηδὲ τυντὶ διὰ τοῦτον ἀγρίως ἀποδέξησθε τοὺς καὶ τοῖς ἔχθροῖς ἐλ. δητας δοκοῦντες πρότερον εἶναι ἐλεημ. καὶ περιτούς... — ἀγρίως ἀποδέχομαι τινα=δεικνύομαι σκληρὸς (ἀπάνθρωπος) πρός τινα. — ἐλεεινὸς=ἄξιος ἐλέου, οὔκτου. — δοκοῦντες πρότερον εἶναι=ἐνῷ πρότερον ἔθεωρεῖσθε ὅτι εἰσθε. — ἐλεήμων = φιλάνθρωπος. — περὶ τοὺς...=εἰς τοὺς... — καὶ δν=σωματικὸν ἐλάττωμα, ἀναπηρία. — καὶ γάρ... ἀν εἴη=διότι θὰ ἦτο. — ἀπλῆ ἢ συμφορὰ=μόνη ἢ ἀναπηρία. — ἐφαινόμην λαμβάνων=φανερὸν ἐλάμβανον. — τὰ τούτοις ἐπόμενα=τὰ συνοδεύοντα ταῦτα. — προσγίγνομαι=προστίθεμαι. — τότε ἀφαιρ., τὸ τότε ἐνταῦθα=ἐν τοιαύτῃ συμφορᾷ. — εἰ... ἀφαιρεθείην = ἐὰν... ἥθελον στερηθῆ (τούτου, τοῦ ἐπιδόματος).

Μή... ἀπολέσητε, ἡ ἀπώλεια τῆς καθ' ἔκαστην ἐπικουρία; ἥτο πράγματι διὰ τὸν ἀδύνατον ἵση πρὸς καταστροφὴν. — τοὺς δμοῖος ἔμοι διακειμ., δηλ. τοὺς ἀδύνατους. — ἀθυμῆσαι, διότι θὰ φοδῶνται μὴ στερηθῶσι τοῦ ὑπὸ τῆς πολιτείας χορηγούμενοι αὐτοῖς ἐπιδόματος.

§ 9.

*Αποδεῖξαι ἀν=ὅτι δύναται ν' ἀποδεῖξῃ. — εἰ κατασταθεῖς... προκαλεσαμην=εἰ κατασταθείην... καὶ προκαλεσαμην= ἔὰν ἥθελον δρισθῆ... καὶ ἥθελον προκαλέσει. — τραγωδὸς=ποιητὴς καὶ ὑποκριτὴς τραγῳδίας ἐν τῷ πληθ. τραγῳδοί=τραγῳδία. — χορηγὸς τραγῳδοῖς=χορηγὸς εἰς τραγῳδίαν. — ἀντίδοσις (τῆς οὐσίας)=ἀνταλλαγὴ τῆς περιουσίας. — ἐλοιτο ἀν=ἥθελε προτιμήσει. — καίτοι, ἐνταῦθα=λοιπόν. — δεινὸν=παράλογον. — κατηγορεῖν, ώς ὑποκρ. τοῦ ἀπρμφ. νοητέα ἢ αἰτ. αὐτὸν (τὸν κατήγορον). ἢ αὐτὴ αἰτ. νοητέα καὶ εἰς τὸ κατωτέρω ἀπρμφ. δμολογεῖν. — ἔξισον=δμοίως. — εἰ δὲ ὅν...=εἰ δὲ τύχοι γενόμενόν τι τούτων, ἡ ἔγω λέγω. — δμολογεῖν, ἐκ τοῦ οὐ δεινόν ἔστι. — πονηρότερον=ἀθλιώτερον (οἰκονομικῶς) ἢ δσον ἔγω δισχυρίζομαι.

Χορηγὸς ἐκαλεῖτο ἐν Ἀθήναις δ καταβάλλων τὴν δαπάνην τὴν ἀπαιτουμένην πρὸς κατάρτισιν χοροῦ διὰ τὰς τραγῳδίας καὶ κωμῳδίας ἢ τὰς θρησκευτικὰς ἑορτάς· ἡ χορηγία ἦτο μία τῶν λειτουργιῶν (περὶ ὧν βλ. εἰσαγ. ἐν σελ. 55). — εἰς ἀντίδοσιν, περὶ ἀντίδσσεως βλ. εἰσαγ. ἐν σελ. 56. — εἰ δὲ ὅν ἔγω...τύχοι τι γενόμενον, δηλ. ἢ πρόκλησις ἀντιδόσεως. — δμολογεῖν, διὰ τῆς εἰρημένης κατὰ τὴν πρόκλησιν τῆς ἀντιδόσεως διαγωγῆς (δηλ.);. — τοιοῦτον, δηλ. πιωχόν.

§ 10.

*Ιππικὴ=ίππασία. — μιμηγήσκομαι τινος πρός τινα=ἀναφέρω τι εἰς τινα. — δείσας=φοβηθεὶς τοῦ ρ. δέδοικα ἢ δέδια. — οὐ πολὺς δ λόγος, δηλ. ἔσται. — δυστύχημα=; (§ 3 τὰ δυστυχήματα). — φιλοσοφῶ=σκέπτομαι. — δπως... μεταχειρισταὶ=πῶς νὰ ὑποφέρωσι. — ως=δσον τὸ δυνατόν. — ὅν εἰς ἔγω, δηλ. εἰμι. — ταύτην=τοῦτο (τὸ ἐπιπέδειν). — ὀρστώνη=ἀνακούφισις. — εἰς τὰς δδοὺς τὰς μακρ. τῶν ἀναγκαῖων (γενκ. διαιρτκ.)=διὰ τὰς μακροτέρας ἐκ τῶν ἀναγκαῖων (ἀπαραιτήτων) δδῶν.

*Ἔς... μησθῆναι, ἐν § 5. — οὐτε τὴν τύχην δείσας, διότι αὐτῇ κοινὴ εἶναι τοῖς πᾶσι καὶ ως ἐκ τούτου εἶναι δυνατὸν καὶ αὐτὸς νὰ περιπέσῃ εἰς συμφορὰν. — οὔτε ὑμᾶς αἰσχυνθεῖς, διότι δὲν ἐπρεπε νὰ ἐμφανισθῇ πρὸ διών κατηγορῶν τοιαύτην μωράν

κατηγορίαν.—*ῶν*, δηλ. τῶν ἔχόντων τι δυστύχημα.—*εἰς τὰς ὁδοὺς τὰς μακρ.* τῶν ἀν., ἐννοεῖ τοὺς μακροὺς δρόμους, οὓς ἔκαμνεν ὁ ἀδύνατος μεταβαίνων ἕξα τῆς πόλεως πρὸς πώλησιν τοῦ ἐμπορεύματός του.

§ 11—12.

Άλλ' οὐ = καὶ ὅχι. — **ὑβρις** = ὑπερηφάνεια (προερχομένη ἐξ εὐπορίας). — **ἀστράβη**, κυρίως = ἀναπαυτικὸν ἐπίσαγμα (σαμάρι). **εἰτα** = ἡμίονος ἔχων τοιοῦτον ἐπίσαγμα· τὴν β' σημασίαν ἔχει ἐνταῦθα. — **δχοῦμαι** = ἐπιπεύω. — **ἀνέβαινον**, νοητέος καὶ ἐνταῦθα δ ἀν. — **ητήσασθαι** =; (§ 6). — **καίτοι** =; (§ 9). — **τι γάρ ἀν καί...**, δ καί = κυρίως. — **δτι** = ἐπειδή. — **ἡτημένους** = ἔζητημένους, δεδανεισμένους. — **δυνατός**, ἐνταῦθα = **ἰσχυρός** καὶ εὔπορος. — **δτι μὲν δυοῖν...** χρῶμαι... δτι δ' ἐπὶ τοὺς.... χρῆσθαι...;, τὸ μὴ κατηγορεῖν, καθὼς καὶ τὸ χρῆσθαι, ἐκ τοῦ πῶς οὐκ ἀποπόν ἔστι· κατ' ἔννοιαν = ὀνταύτως πῶς δὲν εἶναι παράλογον νὰ μὴ κατηγορῇ δτι καὶ τοῦτο, τὸ δτι δηλ. βαθέζω στηρίζομενος εἰς δύο βακτηρίας, ἐν φ οἱ ἄλλοι φέρουσι μόνον μίαν, εἶναι ἀπόδειξις τῆς σωματικῆς μου δυγάμεως καὶ εὐπορίας, ἀφ' οὐ τὴν ἐπὶ τοὺς ἱππους ἀνάδασιν μου φέρει εἰς ὄμας ὡς ἀπόδειξιν τοῦ δτι ἀνήκω εἰς τοὺς **ἰσχυροὺς** (σωματικῶς) καὶ εὐπόρους;

Ως οὖιδες φησιν, δ κατήγορος ἀνωτέρω (§ 5) ἀνέφερε τὸ ἐπιπεύειν ὡς τεκμήριον τίνος; **τῆς ὑβρεως** ἢ τῆς σωματικῆς ἵκανότητος; — **ἄλλ.** **ἴππους**, οὓς ἐδανείζετο δ ἀνάπηρος. — **τοιοῦτον**, δηλ. ἡμίονον ἔχοντα ἐπίσαγμα. — **χρῆσθαι πολλάκις**, κατὰ τὰς ἀναγκαῖας καὶ μακρὰς δόδοις. — **τι γάρ ἀν καί ελεγε,** δ κατήγορος δὲν θὰ ἡδύνατο νὰ εἰπῃ διὰ τὴν ἀστράβην τοῦ ἀναπήρου, διότι αὕτη θὰ ἡτο ἀπαραίτητος αὐτῷ διὰ τὴν ἀναπηρίαν του. — **οἷς...** **ἀμφοτέροις**, δηλ. τῷ ἐπιπρ καὶ ταῖς βακτηρίαις. — **διὰ τὴν αὐτὴν αἰτίαν**, δηλ. τὴν ἀναπηρίαν μου.

§ 13—14.

Διαφέρω τινός τινι = ὑπερβαίνω τινὰ κατά τι. — **καίτοι** =; (§ 9). — **πείθω τινά τι** = πείθω τινὰ εἰς τι. — **κληροῦσθαι με τῶν ἐννέα δεκάδων** = νὰ ἐκλέγωμαι διὰ κλήρου εἰς ἐκ τῶν ἐννέα ἀρχόντων. — **ἔμοι ἀφελέσθαι τὸν διβολόν**, ἐνταῦθα τὸ ἀφελέ-

σθαι συντάσσεται μετὰ γενκ. καὶ αἰτιατκ., ἐν φ ἀλλαχοῦ πῶς; (§ 6). — **δήπου** = βεβχίως. — **ἄλλα γάρ** = ἀλλὰ δὲν θὰ γείνη τούτο· διότι. — **οὗτος ύμιν**, δηλ. τὴν αὐτὴν ἔχει γνώμην. — **εὐ** ποιῶν, καὶ ἔννοιαν = εὐτυχῶς. — **ώσπερ ἐπικλήσου τῆς συμφορᾶς οὕσης** = ὡς ἔχει η συμφορὰ ἡτο ἐπικληρος. — **ἀμφιοβητήσων**, δηλ. τῆς συμφορᾶς' ἀμφισβητῶ τινος = διεκδικούμαι τι, ισχυρίζομαι δτι εἶναι ἰδικόν μου τι. — **ήκει**, δηλ. πρὸς ὄμας. — **οἱ εὐ φρονοῦντες** = οἱ συνετοί. — **τοῖς ὑμετέροις αὐτῶν**, πρβλ. III. § 21, ἐν σελ. 88 «περὶ τῶν ὑμετέρων αὐτῶν».

Τοσούτους, πόσους; — **κλ.** τῶν ἐννέα δρχ., οἱ δρχοντες, ἴδια οἱ ἀνώτεροι, ὥφειλον νὰ εἶναι ἀπηλλαγμένοι πάσης σωματικῆς βλάβης. Περὶ τῶν ἐννέα ἀρχόντων ἴδε εἰσαγ. ἐν σελ. 48. — **θεομοθέται**, οἱ ἐννέα δρχοντες ἐκαλοῦντο κοινῶς καὶ θεομοθέται εἰς αὐτοὺς ἡτο ἀνατεθειμένη ἡ κλήρωσις τῶν ἀρχόντων (βλ. εἰσαγ. ἐν σελ. 49). — **οὐ γάρ δήπου κτλ.**, η ἔννοια: ἐν φ σεῖς μὲ θεωρεῖτε ὑγιῆ καὶ ἀφαιρεῖτε ἀπ' ἔμου τὸν διβολόν, δὲν εἶναι δυνατὸν οἱ θεομοθέται νὰ μ' ἐμποδίσωσιν ὡς ἀδύνατον τῆς κληρώσεως. — **ώσπερ ἐπικλήσου**, ἐπικληρος ἐκαλεῖτο ἡ μονογενῆς θυγάτηρ, τῆς ἐκληρονόμει σύμπασαν τὴν πατρόφυη περιουσίαν καὶ τῆς, ἵνα μὴ περιέθη ἡ περιουσία εἰς ξένην οἰκογένειαν, ὥφειλε νὰ διατηρευθῇ τὸν πλησιέστατον συγγενῆ τῆς καθ' ἣν δὲ περίπτωσιν οἱ συγγενεῖς ἐφιλονίκουν τὶς δ πλησιέστερος καὶ δικαιούμενος κατὰ τοὺς νόμους νὰ τὴν νυμφευθῇ, ἐγίνετο δίκη. Ἡ τοιαύτη παρασκεψία τῆς συμφορᾶς καὶ τοῦ διδομένου διβολοῦ πρὸς ἐπικληρον εἶναι μόνον κωμική διότι δ κατήγορος οὔτε τῆς συμφορᾶς οὔτε τοῦ διβολοῦ τοῦ ἀδυνάτου ἀντεποιεῖτο, ἡγωνίζετο δὲ μόνον νὰ στερήσῃ αὐτὸν τὸν διβολοῦ.

§ 15—16.

Δέγει δέ, δ δέ = πρὸς τούτοις. — **ὑβριστής** = ἀλαζών, θρασύς. — **ἀσελγῶς διακείμενος** = **ἀσελγής** = αὐθάδης. — **ώσπερ**, εἰ... = **ώσπερ μέλλων ἀληθῆ λέγειν**, εἰ φοβερῶς δνομάσειε. — **ώσπερ μέλλων** = ὡς ἔχει μελλε. — **εἰ φοβερῶς δνομάσειε** = ἔχει ηθελε μεταχειρισθῇ φοβεράς δνομασίας (ὡς εἶναι αἱ ἀνω: **ὑβριστής**, **βλαιος**, λλαν **ἀσελγῶς διακείμενος**). — **ἄλλ' οὐ ταῦτα (=τούτο)**

*ποιήσων=ἀλλ' οὐ μέλλων ἀληθῆ λέγειν=καὶ ὡς ἔὰν δὲ
ζεῖται, διατηρῶ.—ἐνθυμοῦμαι=;* (III, § 8).—*οὐδὲν=οὐδόλως.
δημιουρὸς=δημιουρὸς ἔργον ὠφέλιμον εἰς τὸν λαόν,
τεχνῆς—προσφοιτῶ=συγάζω. — σκυτοτομεῖον=ἔργα στή-
ρων σκυτοτόμου, ὑποδηματοποιού. — δποι ἀν τύχη, δηλ. προσ-
φοιτῶν. — πλεῖστοι μέν..., δηλ. προσφοιτῶσιν. — οἱ κατε-
σκευασμένοι=οἱ ἐγκαθιδρυμένοι, οἱ ἔχοντες τὸ ἔργα στήριόν των.
καταγιγνώσκω τινὲς πονηρίαν=θεωρῶ τινας ὡς κακόν. — παρὰ
τοῖς ἄλλοις, δηλ. δημιουροῦς. — δτι καὶ..., δηλ. καταγγώσε-
ται πονηρίαν. — εἰ δὲ κάκείνων, ἀπάντων Ἀθ.=εἰ δέ τις
ὑμῶν πονηρίαν καταγγώσεται κάκείνων, δῆλον ἐστιν δτι
πονηρίαν καταγγώσεται ἀπάντων Ἀθ.—δμουγέπον=κάπου,
Ἐν τινι σίδηποτε τόπῳ τοῦ ἐπιφρ. τούτου βάσις είναι τὸ ἀμδός
(=τις), οὐ όχις διετηρήθη ἐν τοῖς οὐδαμοῦ, μηδα-
μᾶς, οὐδαμῶς κτλ.*

*"Μστερ, εἰ φοβερῶς ὁνομάσειε ..., ή ἔννοια: δη κατήγορος
νομίζει δτι θὰ καταστήσῃ πιστευτὰς τὰς συκοφαντίας μεταχειριζό-
μενος τοιαύτας σκληράς λέξεις.*

§ 17—18.

*Τοῖς (=τοῖς έαυτῶν) κρήμασι, δοτκ. δργανκ.—ἐξωνοῦμαι
=ἐξαγοράζω.—κίνδυνος=; (§ 1).—ἀπορία=πενία.—σωφρονῶ
=είμαι σώφρων, φρόνιμος. — ἀξιοῦμαι=θεωροῦμαι ἀξιος.—ἐξα-
μαρτάνουσιν δμοίως=δσάκις ἀμαρτάνουσιν δμοίως (ώς καὶ εἰ
νέοι).—ἐπιτιμῶ τινι=; (II, § 29).—μηδὲν αὐτοῖς πάσχουσιν
χωρίς οἱ λίδιοι νὰ πάσχωσι κακόν τι. — ὑβρίζειν=νὰ βλάπτωσι
(ν' ἀδικῶσιν). — ἔστιν=είναι δυνατόν. — ὑβρίζουμένους=δσάκις
βλάπτονται, δικούνται.—δμύτομαι τινα=ἀποκρούω τινά.—τοὺς
ὑπάρξαντας (δηλ. τῆς ὑβρεως)=έκείνους, οἵτινες ἔκαμψαν ἀργῆ-
τῆς ἀδικίας, δηλ. τοὺς πρωτατίους.—περιγγνομαι τινος=ὑπερ-
σχύω τινός, νικῶ τινα.—σπουδάζω=σοθαρῶς δμιλῶ.—κωμῳδῶ
=παριστάνω ἐν κωμῳδίᾳ: δθεν=διακωμῳδῶ, περιπατῶ. — καλὸν
=μέγα κατόρθωμα.*

*Ἐξανοῦνται, συναλλατθέμενοι τοῖς ἀδικουμένοις. — ἀμφότε-
ροι, δηλ. καὶ οἱ νέοι καὶ οἱ πρεσβύτεροι.—τοιοῦτος, δηλ. ὑβρι-
στῆς. — ὥσπερ τι καλὸν ποιῶν, περιπατῶν ἐμέ, ὅστις είμαι
πτωχός, γέρων ἀνάπτηρος.*

§ 19—20.

*Ως ἐμὲ=πρὸς ἐμέ, εἰς τὸ ἔργα στήριόν μου. — πονηρὸς=
κακός.—ἀνηλώκασι, τοῦ δ. ἀναλίσκω=; (§ 5).—σώζω=διαφυ-*

λέττω, διατηρῶ.—ἐνθυμοῦμαι=; (III, § 8).—*οὐδὲν=οὐδόλως.
δημιουρὸς=δημιουρὸς ἔργον ὠφέλιμον εἰς τὸν λαόν,
τεχνῆς—προσφοιτῶ=συγάζω. — σκυτοτομεῖον=ἔργα στή-
ρων σκυτοτόμου, ὑποδηματοποιού. — δποι ἀν τύχη, δηλ. προσ-
φοιτῶν. — πλεῖστοι μέν..., δηλ. προσφοιτῶσιν. — οἱ κατε-
σκευασμένοι=οἱ ἐγκαθιδρυμένοι, οἱ ἔχοντες τὸ ἔργα στήριόν των.
καταγιγνώσκω τινὲς πονηρίαν=θεωρῶ τινας ὡς κακόν. — παρὰ
τοῖς ἄλλοις, δηλ. δημιουροῦς. — δτι καὶ..., δηλ. καταγγώσε-
ται πονηρίαν. — εἰ δὲ κάκείνων, ἀπάντων Ἀθ.=εἰ δέ τις
ὑμῶν πονηρίαν καταγγώσεται κάκείνων, δῆλον ἐστιν δτι
πονηρίαν καταγγώσεται ἀπάντων Ἀθ.—δμουγέπον=κάπου,
Ἐν τινι σίδηποτε τόπῳ τοῦ ἐπιφρ. τούτου βάσις είναι τὸ ἀμδός
(=τις), οὐ όχις διετηρήθη ἐν τοῖς οὐδαμοῦ, μηδα-
μᾶς, οὐδαμῶς κτλ.*

*Τμεῖς δὲ κτλ., δηλ. ἀνάπτηρος δὲν ἀπολογεῖται διὰ τὸ ἡθικὸν
παιὸν τῶν ἐπισκεπτομένων αὐτὸν, ἀλλ' ἀρομοιοῖ τὸ ἡθικὸν τῶν
παιὸν τῶν ἐπισκεπτῶν τοὺς πρὸς τὸ ἡθικὸν τῶν ἐπισκεπτῶν τῶν ἀλλων ἐργα-
στηρίων. — ἐγγυτάτῳ τῆς ἀγορᾶς, περὶ τὴν ἄγορὰν ἥσαν πλείστα
πρατήρια καὶ ἐργαστήρια, ἐν οἷς συνηθροῦσαντο οἱ Ἀθηναῖοι καὶ
καθήμενοι ἐποιτικολόγουν η ἔσκωπτον τοὺς διαδίκτιοντας. Πληγ-
τον τῆς ἀγορᾶς ἔκειτο καὶ τὸ ἔργα στήριον τοῦ ἀναπτήρου.*

§ 21—23.

*Άλλα γάρ οὐν οἶδα=ἀλλὰ παύσομαι· οὐ γὰρ οἶδα· κατ'
ἔννοιαν=ἀλλ' ἀρχετὰ ταῦτα διότι... — δ, τι δεῖ=; (I, § 9). —
ἀκοιβῶς=μὲ λεπτολογίαν, μὲ πολυλογίαν. — πρὸς ἐν ἔκ. ...=
πρὸς ἐν ἔκαστον τῶν εἰρημένων ἐνοχλεῖν ὑμῖν. — τῶν εἰρημέ-
των=τούτων, δε εἰρηται (δηλ. ὑπὸ τοῦ κατηγόρου). — ὑπὲρ τῶν
μεγίστων=περὶ τῶν οὐσιωδεστάτων, σπουδαστάτων. — εἰρητα=
ἀπολελόγημαι. — σπουδάζειν περὶ τῶν φαύλων δμοίως τούτῳ
=νὰ δεικνύῃ τις σπουδὴν (ζῆλον) διὰ πράγματα, τὰ δποια είναι
δμοίως ἀσήμαντα (ἀνάξια λόγου), καθὼς (είναι) οὗτος. — διάνοια
=γνώμῃ. — ήνπερ καὶ πρότερον, δηλ. εἰχετε. — μεταλαβεῖν,
καθαρῶς τελκ. ἀπρμφ. ἐκ τοῦ ἔδωκε. — τῶν ἐν τῇ πατρίδι, δηλ.
ἄγαθων. — κοινῆ=διὰ κοινῆς ἀποφάσεως. — πάλαι, συναπτέον τῷ
ἔδοτε. — πάλιν, συναπτέον τῷ ἀφελέσθαι. — τῶν μεγίστων, δηλ.*

ἀγαθῶν.—δαίμων=τύχη.—δεῖλαιος=δυστυχής.—εἰ τῶν μέν...
Δ δὲ...=εἰ τῶν καλλ... ἀπειρερημένος ἀφαιρεθείην, οὐ τοις ἔδωκε...—τῶν καλλίστων καὶ μεγίστων, δηλ. ἀγαθῶν
(ἐν τῷ ἴδιωτικῷ καὶ δημοσίῳ βίῳ).—προνοοῦμαι τινος=λαμ-
βάνω πρόνοιαν περὶ τινος.—ταύτη=οὕτω.—τίθεμαι τὴν ψῆφον
=ψηφίζω, ἀποφασίζω.

Τὸν μεγίστων, δηλ. περὶ τῆς πενίας (§ 5, § 6) καὶ τῆς
ἀναπηρίας μου (§ 12, § 13).—περὶ τῶν φ. δμοίως τούτῳ σπ.,
νοοῦνται τὰ ὑπὸ τοῦ κατηγόρου περὶ τῆς διαγωγῆς τοῦ ἀναπήρου
λεχθέντα ἐν § 15, § 19.—οὐ μόνου, δηλ. τοῦ διδοῦ.—ἡμᾶς, ὁ
ἀνάπηρος περιλαμβάνει καὶ τοὺς δμοίους αὐτῷ (πρᾶλ. κατωτέρω
ἡμῖν ἐψηφίσατο).—ἡ πόλις... ἐψηφίσατο τὸ δεῖγμ., τὸν προ-
διορισμὸν δμως τῶν προσώπων τῶν ἀδυνάτων, ὡς καὶ τοῦ ποσοῦ
τῆς βοηθείας, εἰχεν ἀναθέσει ἡ πόλις εἰς τὴν βουλὴν, ήτις κατὰ
τὴν ἀρχὴν ἐκάστου ἔτους ἐξήλεγχε τοὺς ἀδυνάτους (βλ. εἰσαγ. ἐν
σελ. 93.).—κοινὰς εἶναι τὰς τύχας κτλ., ὡστε ὁ σῆμερον εὐτυ-
χῶν ἐνδέχεται αὔριον νὰ δυστυχήσῃ πρᾶλ. § 10 «οὕτε τὴν τύχην
δεῖσας».—τῶν οὕτως διακειμένων, δηλ. τῶν ἀδυνάτων.

§ 24 — 25.

Διὰ τὸ ἀν καὶ τύχοιμι τ. ὑμῶν=διατί ἀρά γε ἥθελον εὑρεῖ-
νῦμας τοιούτους (δηλ. δυσμενεῖς πρὸς ἐμὲ).—πότερον, ἐνταῦθα =
μῆπως.—διει., αἰτλγκ.—καθίσταμαι εἰς ἀγῶνα =; (I, § 12).—
πώποτε = κάποτε, καμμιὰ φορὰ ἔως τώρα.—ἀλλ' διει πολ., τὸ
ἀλλὰ τοῦτο, ὡς καὶ τὰ κατωτέρω τὰ εἰσάγοντα τὴν ἐρώτησιν, ἐρμη-
νευτέα διὰ τοῦ ἡ.—πολυποράγμων= ὁ εἰς πολλὰ ἀναμιγνύσμενος,
περίεργος.—φιλαπεχθήμων= ὁ ἀγαπῶν νὰ κάμην ἐχθρούς, φίλε-
ρις.—ἀλλ' οὐδὲ ἀν τὸς φήσει = ἀλλὰ καὶ αὐτὸς ἀκόμη δὲν
ἥθελε διασχυρισθῆ (τοῦτο).—εἰ μὴ βουλόιτο = ἐὰν δὲν ἥθελε.—
τοῖς ἀλλοις δμοίως=δμοίως μὲ τὰ ἄλλα.—τοιαύταις ἀφ. τοῦ
βίου τυγχάνω χρώμενος=τοιαύταις ἀφορμὰς τοῦ βίου κέντη-
μαι· ἀφορμὴ τοῦ βίου = μέσα, κεφάλαιον πρὸς πορισμὸν τῶν
πρὸς τὸ ζῆν ἀναγκαίων.—πρὸς τὰ τοιαῦτα = ὡστε τὰ τοιαῦτα
πράττειν = ὅστις ὑβριστής καὶ βίαιος εἶναι.—γίγνομαι ἐν
δυνάμει=ἀποκτῶ δύναμιν (πολιτικήν), ἐπιρροήν.—τὸ ὑμέτερον

πλῆθος=ὁ δῆμος, ἡ δημοκρατικὴ μερίς.—εἰδον=ἐν ᾧ ἦτο δυνα-
τῶν.—ἀδεῶς=ἄνευ φόβου, ἀσφαλῶς.—πολιτεύεσθαι=ζῆν.

Απώλεσε τὴν οὐσίαν, διὰ τῆς ἀποτίσεως μεγάλης χρηματι-
κῆς ζημίας ἡ διὰ τῆς δημεύσεως τῆς περιουσίας.—ἀποδεῖξει,
τοῦτο (δηλ.);—ἀλλ' οὐ τοιαύταις ἀφορμ... , ἡ ἔννοια: ἀλλὰ
δὲν είμαι τόσῳ πλούσιος, ὡστε νὰ είναι δυνατὸν νὰ είμαι βίαιος
καὶ αὐθάδης (πρᾶλ. § 16 «οὐ γάρ τοὺς πεν... ἀλλὰ τοὺς πολλῷ
πλείω τῶν ἀναγκ. κενιημένους»).—εἰς Χαλκίδα, τῆς Εύβοιας,
εἰς ἣν τότε εἴχον κατατύγει πολλοὶ τῶν δημοκρατικῶν.—μετ' ἐκεί-
νων, δηλ. τῶν τριάκοντα.—ἀδεῶς, διότις ὡς πτωχὸς ἀνά-
πηρος ἦτο ἀκίνδυνος τοῖς τριάκοντα καὶ ὡς ἐκ τούτου οὐδὲν εἶχε
νὰ φορηθῇ παρ' αὐτῶν.—εἰλόμην κινδυνεύειν, πρὸς ἀποκατά-
στασιν τῆς δημοκρατίας.

§ 26 — 27.

Μὴ τύχοιμι ὑμῶν δμοίων (= δμοίως δυσμενῶν) = εἴθε νὰ
μὴ εὗρω ὑμᾶς ἔμποιῶς δυσμενεῖς.—τοῖς πολλὰ ἡδικηόστι=οἶσιν
ἔτυχον ὑμῶν οἱ πολλὰ ἡδικηότες.—μηδὲν ἡμαρτηκώς=ἐν ᾧ
οὐδὲν κακὸν ἔχω πράξει (εἰς ὑμᾶς).—τὴν αὐτὴν ψῆφον τίθεμαι
=ψηφίζω (ἀποφασίζω) οὕτω.—ταῖς ἀλλαις βουλαῖς=ὅπως ἡ
βουλὴ προηγουμένων ἐτῶν.—ὑπέχω εὐθύνας=δίδωμι λόγον.—
ποιοῦμαι τοὺς λόγους=; (III, § 2).—οὕτως=ἐὰν ψηφίσητε ὡς
ἡ βουλὴ προηγουμένων ἐτῶν.—γιγνώσκω=κρίνω, ἀποφασίζω.—
τούτων ὑμῖν... = τοιάτων (δηλ. τῶν δικαίων) τυχῶν ἔξω τὴν
χάριν ὑμῖν.—τὴν χάριν=τὴν ὁρειλομένην...—ἔχω χάριν=;
(I, § 1).—περιγγίγεσθαι τῶν δμοίων αὐτῷ=πειρᾶσθαι νικᾶν
(ἐν δικαστικῷ ἀγῶνι) τοὺς δμοίους αὐτῷ.

Ταῖς ἀλλαις βουλαῖς, ἡ βουλὴ καθ' ἔκαστον ἔτος ἐπεκύρου
τίνεις ἔμελλον νὰ λαμβάνωσιν ἀργύριον.—δίδωμι λόγον—ὑπέχω
εὐθύνας, πρᾶλ. III, § 11 ἐν σελ. 84 «εὐθύνας δεδωκότες».
—μαθήσεται, ἀφ' οὐ δηλ. πάθη.

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΚΑΤΑ ΣΙΤΟΠΩΛΩΝ ΛΟΓΟΝ

ΕΙΣ ΑΓΩΓΗ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΚΑΤΑ ΣΙΤΟΠΩΛΩΝ ΛΟΓΟΝ

Ἡ Ἀττικὴ παρῆγε τὸ πάλαι — ὡς καὶ νῦν — ἀφθόνως ἔλαιον σῦκα καὶ διαφόρους ὄπώρας, ἀλλὰ σίτον ἐλάχιστον, μή ἐπαρ-
κοῦντα διὰ τὸν πυκνὸν πληθυσμὸν αὐτῆς, ὃσις ὑπερέβαινε τὰς
500,000 κατοίκων, ἐντοπίων καὶ ξένων· διὰ τοῦτο ἡναγκάζοντο
οἱ Ἀθηναῖοι νὰ μετακομίζωσι σίτον ἐκ τῆς Σικελίας, ἐκ τῆς
Αλγύπτου, τῆς Κύπρου, τῆς Θράκης καὶ μάλιστα τοῦ Πόντου.

Ἐδείκνυε δὲ ἡ πολιτεία τῶν Ἀθηναίων μεγίστην μέριμναν ὡς
σιτοδείας ἐφόροις νὰ ὑπάρχῃ ἐν ταῖς ἀποδήμαις σίτος ἀφθονος
καὶ διὰ νόμου ὑπερόφεον τοὺς ἐμπόρους, τοὺς ἀπερχομένους εἰς
τὴν ἀλλοδαπὴν πρὸς ἀγορὰν σίτου, νὰ μεταφέρωσιν αὐτὸν εἰς Πει-
ραιᾶ, οὐχὶ δὲ εἰς ἄλλους λιμένας. Ωσαύτως πρὸς πρόληψιν τῶν
ἀδικιῶν καὶ πονηριῶν τῶν σιτοπωλῶν, οἵτινες μέτοικοι ὅντες
μετήρχοντο τὰ πάντα, ἵνα αἰσχροκερδῶσιν, ἔξελεγε κατ' ἔτος ἰδίους
ἄρχοντας, τὸν σιτοφύλακας (§ 5), καὶ ἐθέσπισε δύο νόμους,
καθ' οὓς ἀπηγορεύετο ἐπὶ ποινῇ θανάτου τοῖς σιτοπώλαις 1) νὰ μὴ
συναγοράζωσι σίτον πλείστα τῶν πεντήκοντα φοριῶν ἢ μεδί-
μνων, ἵνα μὴ διὰ τῆς συστάσεως ταύτης βλάπτωσι τοὺς σιτεμπό-
ρους ἀναγκαζομένους νὰ πωλῶσι τὸν σίτον εὐθηνὸν ἐπὶ ἰδίᾳ
βλάψῃ, καὶ 2) νὰ μὴ ὀφελῶνται περισσότερον τοῦ ἐνὸς ὁβολοῦ
ἐκ τῆς πωλήσεως ἐκάστου μεδίμνου.

Ἄλλοι ἀμφοτέρους τοὺς νόμους τούτους παρέβησαν οἱ σιτοπώ-
λαι τοῦ παρόντος λόγου καὶ διὰ τοῦτο ἐγένετο καταμήνυσις κατ'
αὐτῶν ἐν τῇ βουλῇ αὐτῇ κατ' ἀρχὰς μὲν ἥθελεν ἀκρίτους νὰ καταδι-
κάσῃ αὐτοὺς εἰς θάνατον, ἀλλ' εἴτα τῇ προτάσει βουλευτοῦ τίνος
— τοῦ δήτορος τοῦ παρόντος λόγου — παρέπεμψε τὴν ὑπόθεσιν εἰς
τὴν Ἡλιάν· πρὸς αὐτῆς, προεδρευομένης ὑπὸ τῶν θεσμοθετῶν,
ἐνεφανίσθη διὰ τοῦ παρόντος λόγου τοῦ Λυσίου δὲν τῇ βουλῇ προ-
τίνας τὴν παραπομπὴν τῆς ὑποθέσεως βουλευτῆς καὶ κατηγορεῖ
τῶν σιτοπωλῶν, διὰ παρέβησαν ἀμφοτέρους τοὺς περὶ σίτου νόμους.
Ο λόγος ἀπηγγέλθη κατὰ πᾶσαν πιθανότητα τῷ 386 π. X.

§ 1.

Θαυμάζω = ἀπορῶ, ἔχπλήττομαι. — εἰς μάλιστα (=εἰς τὰ
μάλιστα)... ἡγεῖσθε=καὶ ἀνάδημη (ὅπερ ἀπίθανον) νομίζετε...
— ἀδικῶ = παραβαλὼν τοὺς νόμους. — οὐδὲν ἥττον = οὐδόλως ὀλι-
γώτερον, ἐπίσης· συναπτέον τῷ νομίζετε. — ποιοῦμαι τὸν
λόγους περὶ τίνος = κατηγορῶ τίνος. — δύνειν = πόθεν, ἐκ ποιῶν
λόγων (αἰτίων).

Πολλοὶ... προσεληλύθασιν, νοοῦνται φίλοι τῶν σιτοπωλῶν,
οἵτινες εἶχον προσέλθει πρὸς τὸν δήτορα τοῦ παρόντος λόγου, ἵνα
ἀποτρέψωσιν αὐτὸν ἀπὸ τοῦ νὰ ἔξακολουθήσῃ καὶ ἐν τῇ Ἡλιαίᾳ
τὴν κατὰ τῶν σιτοπωλῶν κατηγορίαν. — ἐν τῇ βουλῇ, ἐν ἣ τὸ
πρῶτον ἐγένετο ἡ καταμήνυσις κατὰ τῶν σιτοπωλῶν (βλ. εἰσαγ.
ἐν σελ. 104). — καὶ τὸν... συμοφ. νομίζετε, οἱ σιτοπώλαι συνή-
θιζον νὰ δίδωσι χρήματα εἰς τοὺς συκοφάντας, ἵνα ἀποφεύγωσι
τὰς ἐν τοῖς δικαστηρίοις κατηγορίας τούτων· ἔνεκα τούτου καὶ δ
κατηγορῶν τοὺς σιτοπώλας εὐκόλως περιέπιπτεν εἰς τὴν ὑποφίαν
τῆς συκοφαντίας.

§ 2.

Ἀπέδοσαν εἰς τὴν βουλὴν περὶ αὐτῶν = ἀφῆκαν (ἐπέτρεψαν)
τὴν περὶ αὐτῶν κρίσιν (ἀπόφασιν) εἰς τὴν βουλὴν. — ὀργίσθησαν,
ὅποιοι: οἱ βουλευταί. — ἀηριτος = ἀδίκαστος, ἀναπολόγητος.
ζημιώσαι, τὸ ἀπρόφ. ἐνταῦθα δηλοῖ σκοπόν ἔξαρταται δ' ἐκ τοῦ
παραδοῦναι· θανάτῳ ζημιῶ = διὰ θανάτου τιμωρῶ. — ἐθίζομαι
= συνηθίζω. — οὐδὲν ἥττον = μᾶλλον. — γιγνώσκω =; (IV, § 27).

Πρωτάνεις, οὕτως ἔκαλούντο οἱ πεντήκοντα βουλευταί, οἵτινες
ἐπὶ 35 ἢ 36 ἡμέρας προήδρευον τῆς βουλῆς· εἰς αὐτοὺς ἐνεχειρί-
ζανταί εἰσαγγελίαι (=μηνύσεις), διὰ οὗτοι παρέπεμπον εἰς τὴν
βουλὴν, ἢς ἴδιον ἦτο νὰ κρίνωσι ταύτας. — περὶ αὐτῶν, δηλ. τῶν
σιτοπωλῶν. — τῶν δητόρων, δήτορες καλοῦνται ἐνταῦθα οὐχὶ οἱ
ἔπαγγέλματος δήτορες, ἀλλ' οἱ βουλευταί οἱ ἔχοντες τὴν συνή-
θισιν νὰ λαμβάνωσι τὸν λόγον ἐν τῇ βουλῇ καὶ νὰ εἰσηγῶνται
γνώμην. — τοῖς ἔνδεκα, οἱ ἔνδεκα ήσαν συναρχία ἀποτελουμένη

ἐκ 10 ἀνδρῶν κληρούμενων ἔξι ἑκάστης φυλῆς, συναριθμουμένου αὐτοῖς καὶ τοῦ γραμματέως εἰχον δ' οὗτοι τὴν ἐπιμέλειαν τῶν ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ καὶ ἐμερίμνων περὶ ἐκτελέσεως τῶν ὑπὸ τῶν δικαστηρίων ἐπιβαλλομένων σωματικῶν ποιῶν.—τοιαντα, ποτα;—*πολίνειν* κατὰ τὸν νόμον, δηλ. διὰ παραπομπῆς τῆς ὑποθέσεως εἰς τὴν Ἡλιαίαν· διότι ἡ βουλὴ ἦτο κυρία νὰ ἐπιβάλλῃ ποιήσῃ ἀνεκκλήτως μέχρι 500 δραχμῶν· ἐὰν δὲ τὸ ἔγκλημα ἀπήγειται μεγαλυτέρων ποιήσῃ, εἰσῆγε τὴν ὑπόθεσιν εἰς τὴν ἑκκλησίαν ἢ εἰς ἡλιαστικὸν δικαστήριον.—*Ὄμας...* ἡμῶν, διὰ τοῦ αὐτοῦ γενοῦνται οἱ ἡλιασταί, διὰ τοῦ β' οἱ βουλευταί.

§ 3—4.

Πείθομαί τι=πείθομαι εἰς τι, παραδέχομαι τι.—*ἐπεχείρουν,* ὡς ὑποκείμ. νοητέον τό: τινὲς τῶν ὁμιλῶν.—*δεῖς* ἡν αὐτοῖς ἡ ἐμπράκτως.—*τῶν ἀλλων* = πάντων τῶν ἀλλων (*ὁμιλῶν*).—*ἡσυχίαν ἄγω* = ἡσυχάζω, σιωπῶ.—*βοηθῶ τοῖς νόμοις* = ὑποστηρίζω τοὺς νόμους.—*ἡρξάμην*, δηλ. κατηγορῶ τῶν σιτοπωλῶν ἐν τῇ βουλῇ.—δεδιώς τὰς αἰτίας, διασάφησις τοῦ τούτων ἔνεα· αἰτίαι δὲ = διαβολαί.—*παύσασθαι*, δηλ. κατηγορῶν αὐτῶν (τῶν σιτοπωλῶν).

‘Ως ἔγω σωτηρίας ἔνεκα... ἐποιούμην, καὶ ὡς ἔκ τούτου παρεῖχον ἔγω τὴν ὑπόνοιαν διὰ ἔλαθον χρήματα παρὰ τῶν σιτοπωλῶν.—*δεῖς* ἡν αὐτοῖς ἡ κρίσις, νοητέα ἡ δευτέρα συνεδρίασις Ἡλιαίαν. Ἡ διαδικασία τῶν ὑπὸ τῆς βουλῆς κρινομένων *εἰσαγγελῶν* ἐπερατοῦτο ἐντὸς δύο ἡμερῶν κατὰ τὴν πρώτην ἡμέραν μετὰ βουλῆ ἀπεφάσιζε διὰ μυστικῆς φημοφορίας, ἀνείναι ἔνοχος δ κατηγορούμενος ἡ ὅχι. “Αν δ' ἔκρινεν αὐτὸν ἔνοχον, τὴν δευτέραν ἡμέραν ἀπεφαίνετο, ἀν ἦτο ἐπαρκῆς ἡ ποινή, ἡς κυρία ἦτο κατὰ τοὺς νόμους ἡ βουλὴ, ἡ ἀν ἔπρεπε νὰ παραπεμφῆ δ ἔνοχος εἰς ἡλιαστικὸν δικαστήριον.—*ἔργῳ ἀπελογησάμην*, δηλ. κατὰ τῶν διαβολῶν.

§ 5.

Πότερον ὡς πεισόμενος... ὡς πεισόμενος... = ἵνα ὑπακούης...—*ὡς πεισόμενος*, δηλ. μετοικῶ. —*ἄλλο τι...ἢ=ἄλλο τε*

ποιεῖς... ἢ = ἀρ' οὐκ = ἀρά γε δὲν. —*ἀξιῶ* = παραδέχομαι διτι εἴμαι ἀξιος.—τι... ἐφ' οἶς = τι τούτων τῶν ἐγκλημάτων, ἐφ' οἶς (= διὰ τὰ δποια). —*θάνατος* ἡ ζημία, δηλ. ἐστι· ἡ ζημία = ἡ προσήκουσα, ἡ νόμιμος τιμωρία.—*ἔγωγε*, δηλ. *ἀξιῶ* ἀποδανεῖν· κατ' ἔνοιαν = μάλιστα.—*συμπρίασθαι* = διτι ἡγόρασας μετ' ἄλλων (σιτοπωλῶν) τοῦ δ. συνωνοῦμαι.—*ῶν*, καθ' ἔλξιν ἀντι: οὐδες.—*ἔξειναι*, δηλ. τινι πρίασθαι.

‘*Ανάβητε*, δηλ. εἰς τὴν πλησίον τοῦ βήματος τοῦ ῥήτορος κειμένην ἔδραν· κατὰ τὸ ἀττικὸν δίκαιον ἐδικαιοῦτο δ ἀγορεύων ν' ἀπευθύνη εἰς τὸν ἀντίδικόν του ἐρωτήσεις, εἰς δὲ οὗτος ὕφειλε ν' ἀποκριθῇ. Διὰ τοῦ ἀνάβητε δ ῥήτωρ ἀποτείνεται πρὸς πάντας διμοῦ τοὺς κατηγορουμένους σιτοπώλας, ἐν ψ διὰ τοῦ κατωτέρω εἰπὲ σὺ πρὸς τὸν προστάμενον αὐτῶν.—*πλείω σίτον...* πεντήκοντα φορμῶν, περὶ τοῦ πράγμ. προβλ. εἰσαγ. ἐν σελ. 104 δ φορμὸς ἡτο μέτρον διὰ τὰ σιτηρὰ ἰσοδυναμοῦν πρὸς ἐνα μέδιμνον (36 περίπου δκάδας).—*τῶν δεχόντων*, δηλ. τῶν σιτοφυλάκων· οὗτοι δύντες 10, ὃν δὲ Ἐθήναις καὶ δὲ ἐν Πειραιεῖ, ἀπέγραψον τὸ πασὸν τοῦ εἰσερχομένου σίτου καὶ ἐφρόντιζον διὰ τὴν δικαίαν τιμὴν τοῦ τε σίτου καὶ τοῦ ἀλεύρου καὶ τοῦ δρτοῦ.

§ 6.

‘*Αποψηφίσασθε...* καταψηφίσασθαι, δηλ. αὐτοῦ ἀποψηφίζομαι τινος = ἀθφώνω τινά· καταψηφίζομαι τινος = καταδίκαζω τινά. —*παρεσχόμεθα* = ὑπεβάλομεν.

‘*Ἐὰν ἀποδεῖξῃ*, τις; —*παρεσχόμεθα*, πιθανῶς ἐν τῇ ἐγγράφῳ κατηγορίᾳ.—τῶν ἐν τῇ πόλει, δηλ. ἀστῶν ἡ μετοίκων.

§ 7.

Χρῆν = ἔχονται παρατ. τοῦ χρῆ = πρέπει. —*ἴκανη = ἐπαρκής.* —*συμπρίασθαι*, δηλ. πλείω σίτον πεντήκοντα φορμῶν. —*ἀπαγορεύων φαίνεται* = φανερός, σαφής είναι διτι ἀπαγόρευει. —*διμωδίατε*, προμ. τοῦ διμνυμοῦ = δρκίζομαι. —*διὰ μακροτέρων* = λεπτομερέστερον, διεξοδικώτερον. —*περὶ αὐτῶν*, γέν. οὐδετ. —*περὶ αὐτῆς τῆς ὑποθέσεως.*

‘*Απαγορεύων*, τι; —*διμωδίατε*, περὶ τοῦ δρκοῦ, δν ἔδιδον ἐν ἀρχῇ τοῦ ἔτους οἱ κληρωθέντες ἡλιασταί, βλ. εἰσαγ. ἐν σελ. 50.

§ 8-9.

'Αναφέρω = ἀποδίδω. — παρακαλῶ = προσκαλῶ. — οὐδὲν εἰδέναι τὸν πρόγματος = δι τοῦ οὐδεμίαν γνῶσιν τοῦ πράγματος εἰχον. — ὡς... συμβουλεύειν αὐτοῖς = δι τοῦ προιέρου χειμῶνος; = κατὰ τὸν πρεσβύτερον ταχειμῶνα. — τίμος = ἐν μεγάλῃ τιμῇ, ἀκριβός. — τούτων ὑπερβαλλόντων ἀλλήλους = ἐπειδὴ οὗτοι (οἱ σιτοπλαται) ἐπλεισθότουν, προσέφερον (τοῖς ἐμπόροις) ἀνωτέραν τιμὴν. — πρὸς σφᾶς αὐτοὺς μαχομένων = ἐπειδὴ ἐφίλονίκουν πρὸς ἀλλήλους (περὶ τοῦ τοῖς νὰ πλεισθότησῃ). — ὡς ἀξιώτατον = δόσον τὸ δυνατὸν εὐθηνότατον. — δεῖν, ἐκ τοῦ ἔλεγε. — δρολῷ = κατὰ ἐνα δοῦλον. — συμπριαμένους καταθέσθαι = συμπρίασθαι καὶ καταθέσθαι καταίθεμαι = ἀποθηκεύω. — ἀλλήλους ἀντωνεῖσθαι = ὑπερβάλλειν ἀλλήλους. — τῆτες = τούτῳ τῷ ἔτει. — συνωνούμενοι, χρόνου παρατατικοί.

Οὗτοι, δηλ., οἱ σιτοπλαται. — τὴν αἰτίαν, δηλ., τοῦ συγωνεύσθαι. — εἰς ἐμείνους, δηλ., τοὺς ἀρχοντας (τοὺς σιτοφύλακας). — ἥρωτῶμεν, δηλ., ἡμεῖς οἱ βουλευταὶ κατὰ τὴν συνέδριασιν τῆς βουλῆς (§ 3). — οἱ μὲν τέτταρες... "Ανυτος δέ, οἱ σιτοφύλακες τοῦ Πειραιῶς ἦσαν πέντε ἐκ τούτων εἰς ἣτο δ "Ανυτος, δοτικοί φαίνεται: δι τοῦ μέλος καὶ τῆς τοῦ παρελθόντος καὶ τοῦ παρόντος ἔτους συγχρίας τῶν σιτοφυλάκων. — πάνσασθαι φιλονικοῦσι, δ "Ανυτος συνεθούλευσε τοὺς σιτοπώλας νὰ μὴ ἀμιλλῶνται πρὸς ἀλλήλους διὰ τὴν ὄψιν τῆς τιμῆς, ἀλλ' ὅριζομένης σταθερᾶς τιμῆς ὧνήσεως ν' ἀγοράζωσιν ἀπὸ κοινοῦ. Τὴν συμβουλὴν δ' δμως ταύτην τοῦ 'Ανυτος οἱ σιτοπλαται διαστρέφαντες λεχυρίζονται νῦν ἐπὶ τῆς παρούσης βουλῆς δι τετάχθησαν ὑπ' αὐτοῦ συμπρίασθαι (§ 5). — θεῖν, δηλ., τοῖς 'Αθηναίοις. — παρὰ τούτων, δηλ., τῶν σιτοπωλῶν. — ὀνουμένοις, δηλ., τὸν σῖτον. — τούτους, δηλ., τοὺς σιτοπώλας. — δρολῷ μόνον πωλεῖν τιμιώτερον, κατὰ τὸν ὑπὸ τῶν 'Αθηναίων σπισθέντα νόμον προβλ. εἰσαγ. ἐν σελ. 104. — καταθέσθαι, χάριν μεῖζονος κέρδους. — τούτους.. τοὺς λόγους, δηλ., πάνσασθαι φιλονικοῦσι, μὴ ἀλλήλους ἀντωνεῖσθαι.

§ 10:

'Εάν ὡς μάλιστα = καὶ ἐάν ἀκόμη (ὅπερ ἀπίθανον). προβλ. § 1 «εἰς ὡς μάλιστα». — περὶ τούτων, δηλ., τῶν πραγμάτων

Εἰς τὸν κατὰ σιτοπωλῶν λόγον

109

= περὶ ταύτης τῆς ὑποθέσεως. — περὶ ὁν, δηλ., πραγμάτων, ὑποθέσεων. — διαρρήδην = ἥητῶς, σαφῶς. — δίδωμι δίκην = τιμωροῦμαι. — τοὺς μὴ πειθομένους, δηλ., τούτοις (τοῖς νόμοις).

Τούτων (κατ.), δηλ., τῶν ἀρχόντων. — περὶ ὁν εἰσι γεγρ. νόμοι, ὡς ἐνταῦθα περὶ σίτου. — τούτοις (τάν.), δηλ., τοῖς νόμοις.

§ 11-12.

'Αλλὰ γάρ, κυρίως = ἀλλ' ἀρκετὰ περὶ τούτων εἰπον διότι... εἰτα = ἀλλ' δμως. — ἐλεύσεσθαι, δι μέλλ. ἐλεύσομαι (τοῦ δ. ἔχομαι) οὐδαμοῦ ἀλλαχοῦ παρὰ τοῖς Ἀττικοῖς πεζογράφοις ἀπαντῷ: ἀντὶ τούτου παρ' αὐτοῖς ποῖος εἶναι εὔχρηστος; — ὕσπερ καὶ ἐν τῇ βουλῇ, ποτὸν τὸ δ. τῆς προτάσεως; — ἐπ' εὐνοίᾳ τῆς πόλεως = ἐξ ἀγάπης πρὸς τοὺς πολίτας. — ἵν' ὁρ., διασαφεῖ τὸ ἐπ' εὐνοίᾳ τῆς πόλεως. — ὡς ἀξιώτατον = ; (§ 8). — περιφανῆς = καταφανῆς, πειστικός. — τῆς αὐτῆς τιμῆς = εἰς τὴν ἴδιαν τιμήν. — ἔως ἐπέλιπε = ἔως δτου ἐκλίπη, πωληθῆ. — δ συνεωνημένος = δ συνηγορασμένος (σῖτος). — τῆς αὐτῆς ἡμέρας = ; (§ 7 «τοῦ προτέρου κειμένος»). — δραχμῆ = κατὰ μίαν δραχμήν. — τίμος = ; (§ 8).

'Ἐπὶ τοῦτον τὸν λόγον, δι τοῦ δηλ. τῇ διαταγῇ τῶν ἀρχόντων συνηγόρασαν. — ὕσπερ καὶ ἐν τῇ βουλῇ, προβλ. § 3. — κατὰ μέδιμνον, καὶ ὅχι δλον δμοῦ. Ἡ ἔννοια: οἱ σιτοπλαται εἰχον ἀγοράσει τὸν σῖτον δλον δμοῦ καὶ εἰς μίαν τιμήν, οὐχὶ δὲ κατὰ μέδιμνον καὶ εἰς διαφόρους τιμάς· ὅφειλον λοιπὸν νὰ πωλῶσι τὸν σῖτον εἰς μίαν τιμήν καὶ οὐχὶ εἰς διαφόρους, ὡς οὗτοι ἐπραττον θέλοντες νὰ αἰσχροκερδήσωσιν.

§ 13.

Δεινὸν = παράδοξον, ἀντιφατικόν. — εἰσενεγκεῖν, ἀσρ. τίνος δ.; — εἰσεσθαι, μέλλ. τοῦ δ. οἰδα = ; — οὐκ ἐθέλονται, δηλ., εἰσφορὰν εἰσενεγκεῖν. — ἐφ' οἰς = δι' δσα. — λαθεῖν αὐτοῖς συνέφερε, νοητέον ἐκ τοῦ ἐφ' οἰς τὸ δ ποιοῦσι = δσα εἰχον συμφέρον αὐτοὶ νὰ πράττωσι κρυψίως. — ἐπ' εὐνοίᾳ τῇ δμετέρᾳ = ἐπ' εὐνοίᾳ δμῶν. — ταῦτα παρανομῆσαι = δι τοῖς διέπραξαν ταύτην τὴν παρανομίαν. — τοῖς ἀλλοῖς = τοῖς λοιποῖς πολίταις πᾶσι.

'Οταν εἰσφοράν, περὶ τῆς εἰσφορᾶς βλ. εἰσαγ. ἐν σελ. 56. ὑπόχρεοι νὰ εἰσφέρωσιν εἰσφοράς ἦσαν καὶ οἱ μέτοικοι. — πενίαν

προφασίζονται, ἵνα ἀποφύγωσι τὴν εἰσφοράν.—ὅταν μὲν εἰσφοράν κτλ., ή ἔννοια: διὰ μὲν τὰς εἰσφοράς, δι’ ὧν θὰ γίνητε γνωστοὶ εἰς δόλον τὸν κόσμον καὶ θὰ δοξασθῆτε, δὲν ἔχετε χρήματα· διὰ νὰ ἀγοράζητε δημώς μεγάλα ποσά σίτου ἐν συγεννοήσει μὲ δλλους καὶ ἐν ἄκρᾳ μυστικότητι (ἐν φῇ τιμωρίᾳ εἶναι θάνατος, ἢν φανερωθῆτε), δι’ αὐτὰ ἔχετε χρήματα· ἢν δὲ ἀποκαλυψθῆτε, λέγετε ὅτι διεπράξατε τὴν παρανομίαν ταύτην ἐξ ἀγάπης πρὸς τὴν πόλιν, ἵνα δηλ. πωλήτε τὸν σίτον εὐθηνότερα.

§ 14—15.

Οὕτω δόσμενοι—τόσον εὐχαριστημένοι, μετὰ τοσαύτης εὐχαριστήσεως.—τὰς μέν... τὰς δέ... = ἀλλας μέν... ἀλλας δέ.—**λογοποιῶ** = πλάττω, διαδίδω φευδῶς.—ἢ τὰς ναῦς διεφθάρθαι κτλ., ἐπεξήγησις τοῦ: τὰς δέ... λογοποιοῦσι.—τὰς ναῦς = τὰ σιταγωγὰ πλεῖα.—**ἔμποριον** = ἐμπορικὸς λιμὴν.—τὰς σπονδᾶς μέλλειν ἀπορρηθῆσεσθαι = ὅτι αἱ συνθῆκαι πρόκειται ν̄ ἀκυρωθῶσιν.—εἰς τοῦτο ἔχθρας (πρὸς ἡμᾶς) = εἰς τοσαύτην ἔχθραν (πρὸς ἡμᾶς).—**καιρὸς** =; (I, § 5).—ιυγχάνω μάλιστα δεδμενος σίτου = συμβινεῖ νὰ ἔχω μεγίστην σιτοδείαν.—**ἀναρπάζω** (τὸν σίτον) = σπουδῇ ἀρπάζων (τὸν σίτον) ἀποθηκεύω.—διαφερώμεθα, δηλ. αὐτοῖς διαφέροματι τινι = φιλονικῷ πρὸς τινα.—**ἀλλ’ ἀγαπῶμεν** = **ἀλλ’ ἵνα ἀγαπῶμεν** ἀγαπῶ = εἰμι καὶ εὐχαριστημένος, ἀρκοῦμαι.—**δποσοντινοσοῦν** = εἰς δσηνδήποτε (μεγάλην) τιμήν.

Οὕτω δόσμενοι... δρῶσι, καθ’ δσον ἐν ταῖς συμφοραῖς τῆς πόλεως αὐξάνεται ἡ τιμὴ τοῦ σίτου.—**λογοποιοῦσιν**, ὡς καὶ σήμερον πράττουσι τὸ αὐτὸ οἱ χρηματίσται ἐπιθυμοῦντες νὰ κερδοσκοπήσωσι.—διεφθάρθαι, ἐκ τῆς τρικυμίας.—**ἐκπλεούσας**, ἐκ τοῦ Ἐλλησπόντου.—τὰ **ἔμπορια**, νοοῦνται οἱ ζένοι ἐμπορικοὶ λιμένες, **ἴδια** οἱ τοῦ Εὔξείνου Πόντου, σίτινες διὰ τὸν πόλεμον ἐκλείσαντο, ὥστε νὰ μὴ δύνανται νὰ ἐκπλέωσι τὰ σιταγωγὰ πλεῖα.—τὰς **σπονδᾶς**, νοεῖται ή Ἀνταλκίδειος εἰρήνη, ή γενομένη τῷ 387 π. X.

§ 16.

Οὕτω... ἔγγωκεν = τοιαύτην γνώμην ἔχει σχηματίσει.—**κακόνοια** = δυσμένεια.—**ῶνια** = δψώνια.—**φύλακας**, κτγρμ.—**τέχνη** =

ἄγγελμα.—**χωρίς** = χωριστά, ίδίους.—**ἀποκληρῶ** = ἐκλέγω διὰ ἡρου.—**πολιτῶν δύτων** = εἰ καὶ πολίται εἰσιν.—λαμβάνω κην παρά τινος = τιμωρῶ τινα.—οἶός τ’ εἰμι = δύναμαι.—**επιατῶ τινος** = ὑπερισχύω τινὸς.—τὸ χρή... πάσχειν = ποιαν μισίαν πρέπει νὰ ὑποστῶσι.—**δπότε** = ἀρ’ εῦ.—φυλάττειν, δηλ. νὺς ἀδικοῦντας.

Ἐπι τούτῃ τῇ τέχνῃ, δηλ. τῇ τῶν σιτοπωλῶν.—τοὺς ἀγοραμούς, οἱ ἀγορανόμοι ήσαν δέκα, ὧν πέντε ἡρούν ἐν Ἀθήναις πέντε ἐν Πειραιέϊ σύτοι ἐπετήρουν τὰ κατὰ τὴν ἀγορὰν ὅντα, ἔγχοντες καὶ τὴν ποιέτητα αὐτῶν πολλάκις, καὶ ἐπεμελοῦντο τηρῶνται αὐτηρῶς οἱ ἀγορανόμοι νόμοι καὶ αἱ συναλλαγὴνωνται αἰφευδεῖς. Είχον δὲ ἔξουσίαν νὰ λύωσι τὰς ἀναφυοντας ἐν τῇ ἀγορᾷ διαφοράς καὶ νὰ τιμωρῶσι τοὺς κατὰ τὴν ἀγορὰν ἔχπτατῶντας καὶ κινδηλεύοντας. “Ομοια περίπου καθήκοντα ὃς τὰ τῶν ἀγορανόμων ἔχει σήμερον πολα ἀρχή, σιτοφύλακις, πρεβ. § 5, ἐν σελ. 107.—παρ’ ἔκεινων, τίνων;—πολιτῶν, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τοὺς κατηγορουμένους σιτοπώλας, εἴτε ησαν μέτοικοι.—δίκην τὴν μεγίστην, ποίαν τιμωρίαν ἔννοει; ήλ. κατωτέρω «ἀποκιείνετε» καὶ § 21 «ἀπέθιησκον».—τῆς δύτων, τίνων;

§ 17—18.

Ἀποψηφίσασθαι, δηλ. αὐτῶν (τῶν σιτοπωλῶν) ἀποψηφίσαι τινος =; (§ 6).—**ἀπογιγνώσκω τινὸς** = ἀποψηφίζομαι τινος.—**δμολογούντων** = εἰ καὶ δμολογοῦσι τιν. —**ἐπὶ τοὺς ἐμπόνους συνιστασθαι** = ὅτι συνεννοοῦνται καὶ κάμουν ἐταιρείαν (trast) κατίον τῶν ἐμπόρων (ἢι ἀγοράζων εὐθηγά καὶ πωλῶσιν ἀκριβὰ τὸ σίτον).—**ἐπιβούντειν τοὺς εἰσπλέουσι** (= τοῖς ἐμπόροις) = ὅτι τηρεῖτε ἔχθρικὴν στάσιν ἀπέναντι τῶν ἐμπόρων, ὅτι καταέχετε τοὺς ἐμπόρους.—**οὐδεὶς δὲν εἰχε** = οὐδεὶς θὰ ήδύνατο.—**τιτιμῶ τινι** =; (II, § 29).—**ἐφ’ ὅμιν**, δηλ. ἦν δὲν εἰς τὴν ἔξουσιν ὅμιν θὰ ἤτο. —**ἀφ’ ιμι τινα δέκημιον** = δὲν τιμωρῶ τινα, φώνω τινὰ.—**καταγιγνώσκω τινὸς θάνατον** = καταδικάζω τὰ εἰς θάνατον. —**ἔχω ταύτην τὴν αἰτιαν** = κατηγοροῦμαι αὐτὸ τοῦτο.—**ἀμφισβ.** καὶ... παρεχομένων = εἰ καὶ ἡμετήτουν καὶ μ. παρείχοντο ἡμετεβήτουν = ἀντέλεγον, δὲν πωλόγων (τὴν ἐνοχήν των).—**πιστός** = πιστικὸς. —**παρὰ τῶν ουμένων μᾶλλον**, ὡς β’ δρος τῆς συγκρίσεως νοητέος: ή τοῦτο τὸν δμολογούντων.

πόρους, ἐμποροι νοοῦνται οἱ σιτέμποροι, οἱ κομίζοντες ἔξωθεν οἰσον εἰς Ἀθήνας καὶ πωλοῦντες αὐτὸν ταῖς σιτοπώλαις ὅνδρικῶς.—**ἄλλην τινὰ ἀπολογίαν**, πλὴν δηλ. τῆς δμολογίας.

— δποτέροις, εἴτε δηλ. τοῖς κατηγόροις εἴτε τοῖς κατηγορουμένοις
— μάρτυρας, περὶ τῆς ἀθωτήτος των. — πάρα τῶν ἀρνουμένων
δηλ. τὴν ἐνοχήν των.

§ 19—20.

Καὶ μὲν δὴ καὶ τῷ σόντι, καὶ προσέτι.—περὶ τῶν τοιούτων
δηλ. πραγμάτων (=ὑποθέσεων). — ἀγόνν=; (I, § 9). — κοινότα
τοι τυγχάνουσιν δύτες τοῖς ἐν τῇ πόλει=προκαλεῖστο δὲ ἐνδια
φέρον πάντων τῶν κατοίκων τῆς πόλεως. — πεύσονται, μέλλ. τοῖς
ὅ. πυνθάνομαι=; — κόσμιος=νομοταγής. — πολλὴν ἀδειαν=—
πλήρη ἐλευθερίαν. — ποιεῖν, ἐκ τοῦ ἀδειαν. — ἔνεκα τῶν παρε
ληλυθότων, δηλ. δμαρτημάτων. — οὕτω=ἔδν οὕτω ποιήσητε
— ἔσονται, ὑποκρ.: οἱ λοιποὶ σιτοπώλαι. — μόγις=μόλις, διπασδή
ποτε. — ἀνεντοί=ὑποφερτοί. — ἐκ ταύτης . . . , ἢ ἐκ = ἔνεκα.
— τέχνη=; (§ 16). — ἀγωνίζομαι περὶ τοῦ σώματος = εἰσάγομαι
εἰς δίκην καὶ κινδυνεύω νὰ καταδικασθῶ εἰς θάνατον. — κινδυ
νεύω περὶ τῆς ψυχῆς=διαικινδυνεύω τὴν ζωήν μου.

Κοινότατοι... τοῖς ἐν τῇ π., διότι πρόκειται περὶ τοῦ σίτου,
τῆς εἰς πάντας ἀναγκαιοτάτης τροφῆς. — περὶ τῶν τοιούτων, δηλ.
περὶ τοῦ σίτου. — περὶ αὐτῶν, τῶν σιτοπωλῶν. — τοὺς λοιπούς,
δηλ. σιτοπώλας. — τῶν παντὸς. (ἀμαρτημάτων), δηλ.; — ἐξ αὐτῆς,
δηλ. :—ης τέχνης.

§ 21.

Αντιβολῶ=παρακαλῶ. — ἀλλὰ πολὺ μᾶλλον...= ἀλλὰ πι
μᾶλλον δὲ ἐλεήσαστε τούτους τῶν πολιτῶν, οὖ... — καὶ το
ἐμπόρους, δηλ. ἐλεήσαστε δὲ. — ἐφ' οὓς συνέστασαν=; (§ 17).
— χαρέζομαι τινι=εὐχαριστῶ τινα. — καὶ προθ...= καὶ οὓς
προθυμοτέρους... — κάπηλοι=οἱ μικροπωληταί. — τοῖς εἰσ
πλέουσι=; (§ 17).

Οἵ... ἀπέθνησκον, περὶ τοῦ πράγμ. προβλ. § 16. — οἵ, δηλ.
τοῖς ἐμπόροις. — προθυμοτέρους π., τὴν προθυμίαν θὰ δεικνύω
σιν οἱ ἐμπόροι κομίζοντες σίτον μᾶλλον εἰς Πειραιᾶ ἢ εἰς ἄλλους
λιμένας. — αὐτούς, τοὺς ἐμπόρους. — τῶν καπήλων, δρήτωρ περι
φρονητικῶς καλεῖ ἐνταῦθα τοὺς σιτοπώλας καπήλους.

§ 22.

“Ο, τι δεῖ; =; (I, § 9). — διου = ἔνεκα τίνος. — ἀξιώτερον =;
(§ 8 «ὦς ἀξιώτατον»). — τίμιος=; (§ 8).

“Απαντεῖς ἐπίστασθε, καὶ ως ἐκ τούτου δὲν είναι ἀνάγκη νὰ
λέγω περισσότερα. — ἀξιώτερον, διατί; — τιμιώτερον, διατί;

Αριθ. | πλωτ. 27967
διεκπ.

Ἐν Ἀθήναις, τῇ 30 Σεπτεμβρίου 1917.

ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ

ΤΩΝ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΩΝ ΚΑΙ ΤΗΣ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΕΩΣ

Πρός τὸν κ. Κ. Γ. Κοσμᾶν, μαθηγητήν.

Γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι καὶ ἀπόφασιν τοῦ Ἐπαριθμητικοῦ Συνιστούτου ἐνεκριθῆ ἡ χολησί τοῦ ἔφ' ὑμῶν οὐοβληθέντος ἐντύπου βιβλίου «Δυσίου Δόγοι» διὰ τοὺς μαθητὰς τῶν Γεωργίων καὶ διὰ τὸ σχολικὸν ἔτος 1917 - 1918 καὶ ἐφεξῆς κατὰ τὴν ὑπ' ἀριθ. 117 πρᾶξιν αὗτοῦ.

Ο "Υπουργός

ΔΗΜ. ΔΙΓΚΑΣ

Π. ΖΑΓΑΝΙΑΡΗΣ

Συνεπέᾳ τῆς ὧν ἀριθ. 690/22-8-24 πράξεως τῶν γενικῶν οὐντοτάτων τοῦ Ἐπαριθμητικοῦ Συνιστούτου αὐξάνεται ἡ τελικὴ πιστοποίηση τῶν διδακτικῶν βιβλίων τῶν σχολείων τῆς μέσης καὶ δημοτικῆς ἐπαριθμητικῆς πατά 10% ἐφ' δοσον ταῦτα μεταφέρονται ἐκ τῆς πόλεως ἐν ᾗ ἔξεδόθησαν εἰς ἄλλας πόλεις.

